



**Comus**

**By**

**John Milton**

MILTON'S COMUS

WITH

INTRODUCTION AND NOTES

BY

WILLIAM BELL, M.A.

PROFESSOR OF PHILOSOPHY AND LOGIC, GOVERNMENT COLLEGE,  
LAHORE

First Edition, 1890.

Reprinted, 1891.

## INTRODUCTION.

Few poems have been more variously designated than *Comus*. Milton himself describes it simply as "A Mask"; by others it has been criticised and estimated as a lyrical drama, a drama in the epic style, a lyric poem in the form of a play, a phantasy, an allegory, a philosophical poem, a suite of speeches or majestic soliloquies, and even a didactic poem. Such variety in the description of the poem is explained partly by its complex charm and many-sided interest, and partly by the desire to describe it from that point of view which should best reconcile its literary form with what we know of the genius and powers of its author. Those who, like Dr. Johnson, have blamed it as a drama, have admired it "as a series of lines," or as a lyric; one writer, who has found that its characters are nothing, its sentiments tedious, its story uninteresting, has nevertheless "doubted whether there will ever be any similar poem which gives so true a conception of the capacity and the dignity of the mind by which it was produced" (Bagehot's *Literary Studies*). Some who have praised it as an allegory see in it a satire on the evils both of the Church and of the State, while others regard it as alluding to the vices of the Court alone. Some have found its lyrical parts the best, while others, charmed with its "divine philosophy," have commended those deep conceits which place it alongside of the *Faerie Queen*, as shadowing forth an episode in the education of a noble soul and as a poet's lesson against intemperance and impurity. But no one can refuse to admit that, more than any other

of Milton's shorter poems, it gives us an insight into the peculiar genius and character of its author: it was, in the opinion of Hallam, "sufficient to convince any one of taste and feeling that a great poet had arisen in England, and one partly formed in a different school from his contemporaries." It is true that in the early poems we do not find the whole of Milton, for he had yet to pass through many years of trouble and controversy; but *Comus*, in a special degree, reveals or foreshadows much of the Milton of *Paradise Lost*. Whether we regard its place in Milton's life, in the series of his works, or in English literature as a whole, the poem is full of significance: it is worth while, therefore, to consider how its form was determined by the external circumstances and previous training of the poet; by his favourite studies in poetry, philosophy, history, and music; and by his noble theory of life in general, and of a poet's life in particular.

The mask was represented at Ludlow Castle on September 29th, 1634; it was probably composed early in that year. It belongs, therefore, to that group of poems (*L'Allegro*, *Il Penseroso*, *Arcades*, *Comus*, and *Lycidas*) written by Milton while living in his father's house at Horton, near Windsor, after having left the University of Cambridge in July, 1632. As he was born in 1608, he would be twenty-five years of age when this poem was composed. During his stay at Horton (1632-39), which was broken only by a journey to Italy in 1638-9, he was chiefly occupied with the study of the Greek, Roman, Italian, and English literatures, each of which has left its impress on *Comus*. He read widely and carefully, and it has been said that his great and original imagination

was almost entirely nourished, or at least stimulated, by books: his residence at Horton was, accordingly, pre-eminently what he intended it to be, and what his father wisely and gladly permitted it to be--a time of preparation and ripening for the work to which he had dedicated himself. We are reminded of his own words in *Comus*:

And Wisdom's self

Oft seeks to sweet retired solitude,  
Where, with her best nurse, Contemplation,  
She plumes her feathers, and lets grow her wings,  
That, in the various bustle of resort,  
Were all to-ruffled, and sometimes impaired.

We find in *Comus* abundant reminiscences of Milton's study of the literature of antiquity. "It would not be too much to say that the literature of antiquity was to Milton's genius what soil and light are to a plant. It nourished, it coloured, it developed it. It determined not merely his character as an artist, but it exercised an influence on his intellect and temper scarcely less powerful than hereditary instincts and contemporary history. It at once animated and chastened his imagination; it modified his fancy; it furnished him with his models. On it his taste was formed; on it his style was moulded. From it his diction and his method derived their peculiarities. It transformed what would in all probability have been the mere counterpart of *Caedmon's Paraphrase* or *Langland's Vision* into *Paradise Lost*; and what would have been the mere counterpart of *Corydon's Doleful Knell* and the

satire of the Three Estates, into Lycidas and Comus." (Quarterly Review, No. 326.)

But Milton has also told us that Spenser was his master, and the full charm of Comus cannot be realised without reference to the artistic and philosophical spirit of the author of the Faerie Queene. Both poems deal with the war between the body and the soul--between the lower and the higher nature. In an essay on 'Spenser as a philosophic poet,' De Vere says: "The perils and degradations of an animalised life are shown under the allegory of Sir Guyon's sea voyage with its successive storms and whirlpools, its 'rock of Reproach' strewn with wrecks and dead men's bones, its 'wandering islands,' its 'quicksands of Unthrifthead,' its 'whirlepoole of Decay,' its 'sea-monsters,' and lastly, its 'bower of Bliss,' and the doom which overtakes it, together with the deliverance of Acrasia's victims, transformed by that witch's spells into beasts. Still more powerful is the allegory of worldly ambition, illustrated under the name of 'the cave of Mammon.' The Legend of Holiness delineates with not less insight those enemies which wage war upon the spiritual life." All this Milton had studied in the Faerie Queene, and had understood it; and, like Sir Guyon, he felt himself to be a knight enrolled under the banner of Parity and Self-Control. So that, in Comus, we find the sovereign value of Temperance or Self-Regulation--what the Greeks called σωφροσύνη--set forth no less clearly than in Spenser's poem: in Milton's mask it becomes almost identical with Virtue itself. The enchantments of Acrasia in her Bower of Bliss become the spells of Comus; the armour of Belpheobe

becomes the "complete steel" of Chastity; while the supremacy of Conscience, the bounty of Nature and man's ingratitude, the unloveliness of Mammon and of Excess, the blossom of Courtesy oft found on lowly stalk, and the final triumph of Virtue through striving and temptation, all are dwelt upon.

It is the mind that maketh good or ill,  
That maketh wretch or happie, rich or poore:

so speaks Spenser; and Milton similarly--

He that has light within his own clear breast  
May sit i' the centre, and enjoy bright day:  
But he that hides a dark soul and foul thoughts  
Benighted walks under the mid-day sun;  
Himself is his own dungeon.

In endeavouring still further to trace, by means of verbal or structural resemblances, the sources from which Milton drew his materials for *Comus*, critics have referred to Peele's *Old Wives' Tale* (1595); to Fletcher's pastoral, *The Faithful Shepherdess*, of which Charles Lamb has said that if all its parts 'had been in unison with its many innocent scenes and sweet lyric intermixtures, it had been a poem fit to vie with *Comus* or the *Arcadia*, to have been put into the hands of boys and virgins, to have made matter for young dreams, like the loves of *Hermia* and *Lysander*'; to Ben Jonson's mask of *Pleasure reconciled* to

Virtue (1619), in which Comus is "the god of cheer, or the Belly"; and to the Comus of Erycius Puteanus (Henri du Puy), Professor of Eloquence at Louvain. It is true that Fletcher's pastoral was being acted in London about the time Milton was writing his Comus, that the poem by the Dutch Professor was republished at Oxford in 1634, and that resemblances are evident between Milton's poem and those named. But Professor Masson does well in warning us that "infinitely too much has been made of such coincidences. After all of them, even the most ideal and poetical, the feeling in reading Comus is that all here is different, all peculiar." Whatever Milton borrowed, he borrowed, as he says himself, in order to better it.

It is interesting to consider the mutual relations of the poems written by Milton at Horton. Everything that Milton wrote is Miltonic; he had what has been called the power of transforming everything into himself, and these poems are, accordingly, evidences of the development of Milton's opinions and of his secret purpose. It has been said that *L'Allegro* and *Il Penseroso* are to be regarded as "the pleadings, the decision on which is in *Comus*"--*L'Allegro* representing the Cavalier, and *Il Penseroso* the Puritan element. This is true only in a limited sense. It is true that the Puritan element in the Horton series of poems becomes more patent as we pass from the two lyrics to the mask of *Comus*, and from *Comus* to the elegy of *Lycidas*, just as, in the corresponding periods of time, the evils connected with the reign of Charles I. and with Laud's crusade against Puritanism were becoming more pronounced. But we can hardly regard Milton as having expressed any new



decision in *Comus*: the decision is already made when "vain deluding Joys" are banished in *Il Penseroso*, and "loathed Melancholy" in *L'Allegro*. The mask is an expansion and exaltation of the delights of the contemplative man, but there is still a place for the "unreproved pleasures" of the cheerful man. Unless it were so, *Comus* could not have been written; there would have been no "sunshine holiday" for the rustics and no "victorious dance" for the gentle lady and her brothers. But in *Comus* we realise the mutual relation of *L'Allegro* and *Il Penseroso*; we see their application to the joys and sorrows of the actual life of individuals; we observe human nature in contact with the "hard assays" of life. And, subsequently, in *Lycidas* we are made to realise that this human nature is Milton's own, and to understand how it was that his Puritanism which, three years before, had permitted him to write a cavalier mask, should, three years after, lead him from the fresh fields of poetry into the barren plains of controversial prose.

The Mask was a favourite form of entertainment in England in Milton's youth, and had been so from the time of Henry VIII., in whose reign elaborate masked shows, introduced from Italy, first became popular. But they seem to have found their way into England, in a crude form, even earlier; and we read of court disguisings in the reign of Edward III. It is usually said that the Mask derives its name from the fact that the actors wore masks, and in Hall's Chronicle we read that, in 1512, "on the day of Epiphany at night, the king, with eleven others, was disguised after the manner of Italy, called a Mask, a thing not seen before in England; they were appareled in garments long and broad,

wrought all with gold, with visors and caps of gold." The truth, however, seems to be that the use of a visor was not essential in such entertainments, which, from the first, were called 'masks,' the word 'masker' being used sometimes of the players, and sometimes of their disguises. The word has come to us, through the French form *masque*, cognate with Spanish *mascarada*, a masquerade or assembly of maskers, otherwise called a mummery. Up to the time of Henry VIII. these entertainments were of the nature of dumb-show or *tableaux vivants*, and delighted the spectators chiefly by the splendour of the costumes and machinery employed in their representation; but, afterwards, the chief actors spoke their parts, singing and dancing were introduced, and the composition of masks for royal and other courtly patrons became an occupation worthy of a poet. They were frequently combined with other forms of amusement, all of which were, in the case of the Court, placed under the management of a Master of Revels, whose official title was *Magister Jocorum, Revellorum et Mascorum*; in the first printed English tragedy, *Gorboduc* (1565), each act opens with what is called a dumb-show or mask. But the more elaborate form of the Mask soon grew to be an entertainment complete in itself, and the demand for such became so great in the time of James I. and Charles I. that the history of these reigns might almost be traced in the succession of masks then written. Ben Jonson, who thoroughly established the Mask in English literature, wrote many Court Masks, and made them a vehicle less for the display of 'painting and carpentry' than for the expression of the intellectual and social life of his time. His masks are excelled only by Comus, and possess in a high degree that 'Doric delicacy' in their

songs and odes which Sir Henry Wotton found so ravishing in Milton's mask. Jonson, in his lifetime, declared that, next himself, only Fletcher and Chapman could write a mask; and apart from the compositions of these writers and of William Browne (Inner Temple Masque), there are few specimens worthy to be named along with Jonson's until we come to Milton's Arcades. Other mask-writers were Middleton, Dekker, Shirley, Carew, and Davenant; and it is interesting to note that in Carew's *Coelum Britannicum* (1633-4), for which Lawes composed the music, the two boys who afterwards acted in *Comus* had juvenile parts. It has been pointed out that the popularity of the Mask in Milton's youth received a stimulus from the Puritan hatred of the theatre which found expression at that time, and drove non-Puritans to welcome the Mask as a protest against that spirit which saw nothing but evil in every form of dramatic entertainment. Milton, who enjoyed the theatre--both "Jonson's learned sock" and what "ennobled hath the buskined stage"--was led, through his friendship with the musician Lawes, to compose a mask to celebrate the entry of the Earl of Bridgewater upon his office of "Lord President of the Council in the Principality of Wales and the Marches of the same." He had already written, also at the request of Lawes, a mask, or portion of a mask, called *Arcades*, and the success of this may have stimulated him to higher effort. The result was *Comus*, in which the Mask reached its highest level, and after which it practically faded out of our literature.

Milton's two masks, *Arcades* and *Comus*, were written for members of

the same noble family, the former in honour of the Countess Dowager of Derby, and the latter in honour of John, first Earl of Bridgewater, who was both her stepson and son-in-law. This two-fold relation arose from the fact that the Earl was the son of Viscount Brackley, the Countess's second husband, and had himself married Lady Frances Stanley, a daughter of the Countess by her first husband, the fifth Earl of Derby. Amongst the children of the Earl of Bridgewater were three who took important parts in the representation of *Comus*--Alice, the youngest daughter, then about fourteen years of age, who appeared as The Lady; John, Viscount Brackley, who took the part of the Elder Brother, and Thomas Egerton, who appeared as the Second Brother. We do not know who acted the parts of *Comus* and *Sabrina*, but the part of the Attendant Spirit was taken by Henry Lawes, "gentleman of the Chapel Royal, and one of His Majesty's private musicians." The Earl's children were his pupils, and the mask was naturally produced under his direction. Milton's friendship with Lawes is shown by the sonnet which the poet addressed to the musician:

Harry, whose tuneful and well measur'd song  
First taught our English music how to span  
Words with just note and accent, not to scan  
With Midas' ears, committing short and long;  
Thy worth and skill exempts thee from the throng,  
With praise enough for Envy to look wan;  
To after age thou shalt be writ the man,  
That with smooth air could'st humour best our tongue.

Thou honour'st Verse, and Verse must lend her wing  
To honour thee, the priest of Phoebus' quire,  
That tun'st their happiest lines in hymn, or story.  
Dante shall give Fame leave to set thee higher  
Than his Casella, who he woo'd to sing,  
Met in the milder shades of Purgatory.

We must remember also that it was to Lawes that Milton's *Comus* owed its first publication, and, as we see from the dedication prefixed to the text, that he was justly proud of his share in its first representation.

Such were the persons who appeared in Milton's mask; they are few in number, and the plan of the piece is correspondingly simple. There are three scenes which may be briefly characterised thus:

I. The Tempter and the Tempted: lines 1-658.

Scene: A wild wood.

II. The Temptation and the Rescue: lines 659-958.

Scene: The Palace of Comus.

III. The Triumph: lines 959-1023.

Scene: The President's Castle.

In the first scene, after a kind of prologue (lines 1-92), the interest

rises as we are introduced first to Comus and his rout, then to the Lady alone and "night-foundered," and finally to Comus and the Lady in company. At the same time the nature of the Lady's trial and her subsequent victory are foreshadowed in a conversation between the brothers and the attendant Spirit. This is one of the more Miltonic parts of the mask: in the philosophical reasoning of the elder brother, as opposed to the matter-of-fact arguments of the younger, we trace the young poet fresh from the study of the divine volume of Plato, and filled with a noble trust in God. In the second scene we breathe the unhallowed air of the abode of the wily tempter, who endeavours, "under fair pretence of friendly ends," to wind himself into the pure heart of the Lady. But his "gay rhetoric" is futile against the "sun-clad power of chastity"; and he is driven off the scene by the two brothers, who are led and instructed by the Spirit disguised as the shepherd Thyrsis. But the Lady, having been lured into the haunt of impurity, is left spell-bound, and appeal is made to the pure nymph Sabrina, who is "swift to aid a virgin, such as was herself, in hard-besetting need." It is in the contention between Comus and the Lady in this scene that the interest of the mask may be said to culminate, for here its purpose stands revealed: "it is a song to Temperance as the ground of Freedom, to temperance as the guard of all the virtues, to beauty as secured by temperance, and its central point and climax is in the pleading of these motives by the Lady against their opposites in the mouth of the Lord of sensual Revel." Milton: Classical Writers. In the third scene the Lady Alice and her brothers are presented by the Spirit to their noble father and mother as triumphing "in victorious dance o'er sensual folly and

intemperance." The Spirit then speaks the epilogue, calling upon mortals who love true freedom to strive after virtue:

Love Virtue; she alone is free.  
She can teach ye how to climb  
Higher than the sphery chime;  
Or, if Virtue feeble were,  
Heaven itself would stoop to her.

The last couplet Milton afterwards, on his Italian journey, entered in an album belonging to an Italian named Cerdogni, and underneath it the words, *Coelum non animum muto dum trans mare curro*, and his signature, *Joannes Miltonius, Anglus*. The juxtaposition of these verses is significant: though he had left his own land Milton had not become what, fifty or sixty years before, Roger Ascham had condemned as an "Italianated Englishman." He was one of those "worthy Gentlemen of England, whom all the Siren tongues of Italy could never untwine from the mast of God's word; nor no enchantment of vanity overturn them from the fear of God and love of honesty" (Ascham's *Scholemaster*). And one might almost infer that Milton, in his account of the sovereign plant *Haemony* which was to foil the wiles of *Comus*, had remembered not only Homer's description of the root *Moly* "that Hermes once to wise Ulysses gave,"<sup>16:A</sup> but also Ascham's remarks thereupon: "The true medicine against the enchantments of *Circe*, the vanity of licentious pleasure, the enticements of all sin, is, in Homer, the herb *Moly*, with the black root and white flower, sour at first, but sweet in the end; which Hesiod

termeth the study of Virtue, hard and irksome in the beginning, but in the end easy and pleasant. And that which is most to be marvelled at, the divine poet Homer saith plainly that this medicine against sin and vanity is not found out by man, but given and taught by God." Milton's *Comus*, like his last great poems, is a poetical expression of the same belief. "His poetical works, the outcome of his inner life, his life of artistic contemplation, are," in the words of Prof. Dowden, "various renderings of one dominant idea--that the struggle for mastery between good and evil is the prime fact of life; and that a final victory of the righteous cause is assured by the existence of a divine order of the universe, which Milton knew by the name of 'Providence.'"

#### FOOTNOTES:

{16:A} It is noteworthy that Lamb, whose allusiveness is remarkable, employs in his account of the plant Moly almost the exact words of Milton's description of Haemony; compare the following extract from *The Adventures of Ulysses* with lines 629-640 of *Comus*: "The flower of the herb Moly, which is sovereign against enchantments: the moly is a small unsightly root, its virtues but little known, and in low estimation; the dull shepherd treads on it every day with his clouted shoes, but it bears a small white flower, which is medicinal against charms, blights, mildews, and damps."



COMUS.

A MASK

PRESENTED AT LUDLOW CASTLE, 1634.

BEFORE

JOHN, EARL OF BRIDGEWATER,

THEN PRESIDENT OF WALES.

The Copy of a Letter written by Sir Henry Wotton to the Author upon the following Poem.

From the College, this 13 of April, 1638.

SIR,

It was a special favour, when you lately bestowed upon me here the first taste of your acquaintance, though no longer than to make me know that I wanted more time to value it, and to enjoy it rightly; and, in truth, if I could then have imagined your farther stay in these parts, which I understood afterwards by Mr. H., I would have been bold, in our vulgar phrase, to mend my draught (for you left me with an extreme thirst), and to have begged your conversation again, jointly with your said learned friend, at a poor meal or two, that we might have banded together some good authors of the antient time; among which I observed you to have been familiar.

Since your going, you have charged me with new obligations, both for a very kind letter from you dated the sixth of this month, and for a dainty piece of entertainment which came therewith. Wherein I should much commend the tragical part, if the lyrical did not ravish me with a certain Doric delicacy in your songs and odes, whereunto I must plainly confess to have seen yet nothing parallel in our language: Ipsa mollities.{19:A} But I must not omit to tell you, that I now only owe you thanks for intimating unto me (how modestly soever) the true artificer. For the work itself I had viewed some good while before, with singular delight, having received it from our common friend Mr. R. in the very close of the late R.'s poems, printed at Oxford; whereunto it is added (as I now suppose) that the accessory might help out the principal, according to the art of stationers, and to leave the reader con la bocca dolce.{20:A}

Now, Sir, concerning your travels, wherein I may challenge a little more privilege of discourse with you; I suppose you will not blanch Paris in your way; therefore I have been bold to trouble you with a few lines to Mr. M. B., whom you shall easily find attending the young Lord S. as his governor, and you may surely receive from him good directions for shaping of your farther journey into Italy, where he did reside by my choice some time for the king, after mine own recess from Venice.

I should think that your best line will be through the whole length of France to Marseilles, and thence by sea to Genoa, whence the passage into Tuscany is as diurnal as a Gravesend barge. I hasten, as you do, to Florence, or Siena, the rather to tell you a short story, from the interest you have given me in your safety.

At Siena I was tabled in the house of one Alberto Scipione, an old Roman courtier in dangerous times, having been steward to the Duca di Pagliano, who with all his family were strangled, save this only man, that escaped by foresight of the tempest. With him I had often much chat of those affairs; into which he took pleasure to look back from his native harbour; and at my departure toward Rome (which had been the centre of his experience) I had won confidence enough to beg his advice, how I might carry myself securely there, without offence of others, or of mine own conscience. Signor Arrigo mio (says he), I pensieri stretti, ed il viso sciolto, will go safely over the whole world. Of which Delphian oracle (for so I have found it) your judgment doth need no commentary; and therefore, Sir, I will commit you with it to the

best of all securities, God's dear love, remaining

Your friend as much to command  
as any of longer date,

HENRY WOTTON.

Postscript.

Sir,--I have expressly sent this my footboy to prevent your departure without some acknowledgment from me of the receipt of your obliging letter, having myself through some business, I know not how, neglected the ordinary conveyance. In any part where I shall understand you fixed, I shall be glad and diligent to entertain you with home-novelties, even for some fomentation of our friendship, too soon interrupted in the cradle.{21:B}

FOOTNOTES:

{19:A} It is delicacy itself.

{20:A} With a sweet taste in his mouth (so that he may desire more).

{20:B} Avoid.

{21:A} "Thoughts close, countenance open."

{21:B} This letter was printed in the edition of 1645, but omitted in that of 1673. It was written by Sir Henry Wotton, Provost of Eton College, just in time to overtake Milton before he set out on his journey to Italy. As a parting act of courtesy Milton had sent Sir Henry a letter with a copy of Lawes's edition of his *Comus*, and the above letter is an acknowledgment of the favour.

TO THE RIGHT HONOURABLE{22:A}

JOHN, LORD VISCOUNT BRACKLEY,

Son and Heir-Apparent to the Earl of Bridgewater, etc.

MY LORD,

This Poem, which received its first occasion of birth from yourself and others of your noble family, and much honour from your own person in the performance, now returns again to make a final Dedication of itself to you. Although not openly acknowledged by the Author, yet it is a legitimate offspring, so lovely and so much desired that the often

copying of it hath tired my pen to give my several friends satisfaction, and brought me to a necessity of producing it to the public view; and now to offer it up, in all rightful devotion, to those fair hopes and rare endowments of your much-promising youth, which give a full assurance to all that know you, of a future excellence. Live, sweet Lord, to be the honour of your name, and receive this as your own, from the hands of him who hath by many favours been long obliged to your most honoured Parents, and as in this representation your attendant Thyrsis,{22:B} so now in all real expression,

Your faithful and most humble Servant,

H. LAWES.

FOOTNOTES:

{22:A} Dedication of the anonymous edition of 1637: reprinted in the edition of 1645, but omitted in that of 1673.

{22:B} See Notes, line 494.

THE PERSONS.

The ATTENDANT SPIRIT, afterwards in the habit of THYRSIS.

COMUS, with his Crew.

The LADY.

FIRST BROTHER.

SECOND BROTHER.

SABRINA, the Nymph.

The Chief Persons which presented were:--

The Lord Brackley;

Mr. Thomas Egerton, his Brother;

The Lady Alice Egerton.

COMUS.

The first Scene discovers a wild wood.

The ATTENDANT SPIRIT descends or enters.

Before the starry threshold of Jove's court

My mansion is, where those immortal shapes

Of bright aërial spirits live insphered  
In regions mild of calm and serene air,  
Above the smoke and stir of this dim spot  
Which men call Earth, and, with low-thoughted care,  
Confined and pestered in this pinfold here,  
Strive to keep up a frail and feverish being,  
Unmindful of the crown that Virtue gives,  
After this mortal change, to her true servants 10  
Amongst the enthroned gods on sainted seats.  
Yet some there be that by due steps aspire  
To lay their just hands on that golden key  
That opes the palace of eternity.

To such my errand is; and, but for such,  
I would not soil these pure ambrosial weeds  
With the rank vapours of this sin-worn mould.  
But to my task. Neptune, besides the sway  
Of every salt flood and each ebbing stream,  
Took in by lot, 'twixt high and nether Jove, 20  
Imperial rule of all the sea-girt isles  
That, like to rich and various gems, inlay  
The unadornéd bosom of the deep;  
Which he, to grace his tributary gods,  
By course commits to several government,  
And gives them leave to wear their sapphire crowns  
And wield their little tridents. But this Isle,  
The greatest and the best of all the main,



He quarters to his blue-haired deities;  
And all this tract that fronts the falling sun 30  
A noble Peer of mickle trust and power  
Has in his charge, with tempered awe to guide  
An old and haughty nation, proud in arms:  
Where his fair offspring, nursed in princely lore,  
Are coming to attend their father's state,  
And new-intrusted sceptre. But their way  
Lies through the perplexed paths of this drear wood,  
The nodding horror of whose shady brows  
Threats the forlorn and wandering passenger;  
And here their tender age might suffer peril, 40  
But that, by quick command from sovran Jove,  
I was despatched for their defence and guard:  
And listen why; for I will tell you now  
What never yet was heard in tale or song,  
From old or modern bard, in hall or bower.  
Bacchus, that first from out the purple grape  
Crushed the sweet poison of misused wine,  
After the Tuscan mariners transformed,  
Coasting the Tyrrhene shore, as the winds listed,  
On Circe's island fell: (who knows not Circe, 50  
The daughter of the Sun, whose charmèd cup  
Whoever tasted lost his upright shape,  
And downward fell into a grovelling swine?)  
This Nymph, that gazed upon his clustering locks,

With ivy berries wreathed, and his blithe youth,  
Had by him, ere he parted thence, a son  
Much like his father, but his mother more,  
Whom therefore she brought up, and Comus named:  
Who, ripe and frolic of his full-grown age,  
Roving the Celtic and Iberian fields, 60  
At last betakes him to this ominous wood,  
And, in thick shelter of black shades imbowered,  
Excels his mother at her mighty art;  
Offering to every weary traveller  
His orient liquor in a crystal glass,  
To quench the drouth of Phœbus; which as they taste  
(For most do taste through fond intemperate thirst),  
Soon as the potion works, their human count'nance,  
The express resemblance of the gods, is changed  
Into some brutish form of wolf or bear, 70  
Or ounce or tiger, hog, or bearded goat,  
All other parts remaining as they were.  
And they, so perfect is their misery,  
Not once perceive their foul disfigurement,  
But boast themselves more comely than before,  
And all their friends and native home forget,  
To roll with pleasure in a sensual sty.  
Therefore, when any favoured of high Jove  
Chances to pass through this adventurous glade,  
Swift as the sparkle of a glancing star 80

I shoot from heaven, to give him safe convoy,  
As now I do. But first I must put off  
These my sky-robcs, spun out of Iris' woof,  
And take the weeds and likeness of a swain  
That to the service of this house belongs,  
Who, with his soft pipe and smooth-dittied song,  
Well knows to still the wild winds when they roar,  
And hush the waving woods; nor of less faith,  
And in this office of his mountain watch  
Likeliest, and nearest to the present aid  
Of this occasion. But I hear the tread  
Of hateful steps; I must be viewless now.

90

COMUS enters, with a charming-rod in one hand, his glass in the other;  
with him a rout of monsters, headed like sundry sorts of wild beasts,  
but otherwise like men and women, their apparel glistening. They come in  
making a riotous and unruly noise, with torches in their hands.

Comus. The star that bids the shepherd fold  
Now the top of heaven doth hold;  
And the gilded car of day  
His glowing axle doth allay  
In the steep Atlantic stream;  
And the slope sun his upward beam  
Shoots against the dusky pole,  
Pacing toward the other goal

100

Of his chamber in the east.  
Meanwhile, welcome joy and feast,  
Midnight shout and revelry,  
Tipsy dance and jollity.  
Braid your locks with rosy twine,  
Dropping odours, dropping wine.  
Rigour now is gone to bed;  
And Advice with scrupulous head,  
Strict Age, and sour Severity,  
With their grave saws, in slumber lie. 110  
We, that are of purer fire,  
Imitate the starry quire,  
Who, in their nightly watchful spheres,  
Lead in swift round the months and years.  
The sounds and seas, with all their finny drove,  
Now to the moon in wavering morrice move;  
And on the tawny sands and shelves  
Trip the pert fairies and the dapper elves.  
By dimpled brook and fountain-brim,  
The wood-nymphs, decked with daisies trim, 120  
Their merry wakes and pastimes keep:  
What hath night to do with sleep?  
Night hath better sweets to prove;  
Venus now wakes, and wakens Love.  
Come, let us our rights begin;  
'Tis only daylight that makes sin,

Which these dun shades will ne'er report.  
Hail, goddess of nocturnal sport,  
Dark-veiled Cotytto, to whom the secret flame  
Of midnight torches burns! mysterious dame, 130  
That ne'er art called but when the dragon womb  
Of Stygian darkness spets her thickest gloom,  
And makes one blot of all the air!  
Stay thy cloudy ebon chair,  
Wherein thou ridest with Hecat', and befriend  
Us thy vowed priests, till utmost end  
Of all thy dues be done, and none left out,  
Ere the blabbing eastern scout,  
The nice Morn on the Indian steep,  
From her cabined loop-hole peep, 140  
And to the tell-tale Sun descry  
Our concealed solemnity.  
Come, knit hands, and beat the ground  
In a light fantastic round. [The Measure.  
Break off, break off! I feel the different pace  
Of some chaste footing near about this ground.  
Run to your shrouds within these brakes and trees;  
Our number may affright. Some virgin sure  
(For so I can distinguish by mine art)  
Benighted in these woods! Now to my charms, 150  
And to my wily trains: I shall ere long  
Be well stocked with as fair a herd as grazed

About my mother Circe. Thus I hurl  
My dazzling spells into the spongy air,  
Of power to cheat the eye with blear illusion,  
And give it false presentments, lest the place  
And my quaint habits breed astonishment,  
And put the damsel to suspicious flight;  
Which must not be, for that's against my course.

I, under fair pretence of friendly ends, 160  
And well-placed words of glozing courtesy,  
Baited with reasons not unplausible,  
Wind me into the easy-hearted man,  
And hug him into snares. When once her eye  
Hath met the virtue of this magic dust,  
I shall appear some harmless villager  
Whom thrift keeps up about his country gear.  
But here she comes; I fairly step aside,  
And hearken, if I may, her business here.

The LADY enters.

Lady. This way the noise was, if mine ear be true,  
My best guide now. Methought it was the sound  
Of riot and ill-managed merriment, 172  
Such as the jocund flute or gamesome pipe  
Stirs up among the loose unlettered hinds,  
When, for their teeming flocks and granges full,

In wanton dance they praise the bounteous Pan,  
And thank the gods amiss. I should be loth  
To meet the rudeness and swilled insolence  
Of such late wassailers; yet, oh! where else  
Shall I inform my unacquainted feet

180

In the blind mazes of this tangled wood?  
My brothers, when they saw me wearied out  
With this long way, resolving here to lodge  
Under the spreading favour of these pines,  
Stepped, as they said, to the next thicket-side  
To bring me berries, or such cooling fruit  
As the kind hospitable woods provide.

They left me then when the grey-hooded Even,  
Like a sad votarist in palmer's weed,  
Rose from the hindmost wheels of Phœbus' wain.

190

But where they are, and why they came not back,  
Is now the labour of my thoughts. 'Tis likeliest  
They had engaged their wandering steps too far;  
And envious darkness, ere they could return,  
Had stole them from me. Else, O thievish Night,  
Why shouldst thou, but for some felonious end,  
In thy dark lantern thus close up the stars  
That Nature hung in heaven, and filled their lamps  
With everlasting oil to give due light

To the misled and lonely traveller?

200

This is the place, as well as I may guess,

Whence even now the tumult of loud mirth  
Was rife, and perfect in my listening ear;  
Yet nought but single darkness do I find.  
What might this be? A thousand fantasies  
Begin to throng into my memory,  
Of calling shapes, and beckoning shadows dire,  
And airy tongues that syllable men's names  
On sands and shores and desert wildernesses.  
These thoughts may startle well, but not astound                    210  
The virtuous mind, that ever walks attended  
By a strong siding champion, Conscience.  
O, welcome, pure-eyed Faith, white-handed Hope,  
Thou hovering angel girt with golden wings,  
And thou unblemished form of Chastity!  
I see ye visibly, and now believe  
That He, the Supreme Good, to whom all things ill  
Are but as slavish officers of vengeance,  
Would send a glistening guardian, if need were,  
To keep my life and honour unassailed....                    220  
Was I deceived, or did a sable cloud  
Turn forth her silver lining on the night?  
I did not err: there does a sable cloud  
Turn forth her silver lining on the night,  
And casts a gleam over this tufted grove.  
I cannot hallo to my brothers, but  
Such noise as I can make to be heard farthest



I'll venture; for my new-enlivened spirits  
Prompt me, and they perhaps are not far off.

Song.

Sweet Echo, sweetest nymph, that liv'st unseen 230

Within thy airy shell

By slow Meander's margent green,

And in the violet-embroidered vale

Where the love-lorn nightingale

Nightly to thee her sad song mourneth well:

Canst thou not tell me of a gentle pair

That likest thy Narcissus are?

O, if thou have

Hid them in some flowery cave,

Tell me but where, 240

Sweet Queen of Parley, Daughter of the Sphere!

So may'st thou be translated to the skies,

And give resounding grace to all Heaven's harmonies!

Comus. Can any mortal mixture of earth's mould

Breathe such divine enchanting ravishment?

Sure something holy lodges in that breast,

And with these raptures moves the vocal air

To testify his hidden residence.

How sweetly did they float upon the wings

Of silence, through the empty-vaulted night, 250  
At every fall smoothing the raven down  
Of darkness till it smiled! I have oft heard  
My mother Circe with the Sirens three,  
Amidst the flowery-kirtled Naiades,  
Culling their potent herbs and baleful drugs,  
Who, as they sung, would take the prisoned soul,  
And lap it in Elysium: Scylla wept,  
And chid her barking waves into attention,  
And fell Charybdis murmured soft applause.  
Yet they in pleasing slumber lulled the sense, 260  
And in sweet madness robbed it of itself;  
But such a sacred and home-felt delight,  
Such sober certainty of waking bliss,  
I never heard till now. I'll speak to her,  
And she shall be my queen.--Hail, foreign wonder!  
Whom certain these rough shades did never breed,  
Unless the goddess that in rural shrine  
Dwell'st here with Pan or Sylvan by blest song  
Forbidding every bleak unkindly fog  
To touch the prosperous growth of this tall wood. 270

Lady. Nay, gentle shepherd, ill is lost that praise  
That is addressed to unattending ears.  
Not any boast of skill, but extreme shift  
How to regain my severed company,

Compelled me to awake the courteous Echo  
To give me answer from her mossy couch.

Comus. What chance, good Lady, hath bereft you thus?

Lady. Dim darkness and this leafy labyrinth.

Comus. Could that divide you from near-ushering guides?

Lady. They left me weary on a grassy turf. 280

Comus. By falsehood, or discourtesy, or why?

Lady. To seek i' the valley some cool friendly spring.

Comus. And left your fair side all unguarded, lady?

Lady. They were but twain, and purposed quick return.

Comus. Perhaps forestalling night prevented them.

Lady. How easy my misfortune is to hit!

Comus. Imports their loss, beside the present need?

Lady. No less than if I should my brothers lose.

Comus. Were they of manly prime, or youthful bloom?

Lady. As smooth as Hebe's their unrazored lips. 290

Comus. Two such I saw, what time the laboured ox

In his loose traces from the furrow came,

And the swinked hedger at his supper sat.

I saw them under a green mantling vine,

That crawls along the side of yon small hill,

Plucking ripe clusters from the tender shoots;

Their port was more than human, as they stood

I took it for a faery vision

Of some gay creatures of the element,

That in the colours of the rainbow live, 300

And play i' the plighted clouds. I was awe-strook,

And, as I passed, I worshiped. If those you seek,

It were a journey like the path to Heaven

To help you find them.

Lady. Gentle villager,

What readiest way would bring me to that place?

Comus. Due west it rises from this shrubby point.

Lady. To find out that, good shepherd, I suppose,

In such a scant allowance of star-light,  
Would overtask the best land-pilot's art,  
Without the sure guess of well-practised feet. 310

Comus. I know each lane, and every alley green,  
Dingle, or bushy dell, of this wild wood,  
And every bosky bourn from side to side,  
My daily walks and ancient neighbourhood;  
And, if your stray attendance be yet lodged,  
Or shroud within these limits, I shall know  
Ere morrow wake, or the low-roosted lark  
From her thatched pallet rouse. If otherwise,  
I can conduct you, lady, to a low  
But loyal cottage, where you may be safe 320  
Till further quest.

Lady. Shepherd, I take thy word,  
And trust thy honest-offered courtesy,  
Which oft is sooner found in lowly sheds,  
With smoky rafters, than in tapestry halls  
And courts of princes, where it first was named,  
And yet is most pretended. In a place  
Less warranted than this, or less secure,  
I cannot be, that I should fear to change it.  
Eye me, blest Providence, and square my trial  
To my proportioned strength! Shepherd, lead on.

[Exeunt.

Enter the TWO BROTHERS.

Elder Brother. Unmuffle, ye faint stars; and thou, fair moon, 331

That wont'st to love the traveller's benison,

Stoop thy pale visage through an amber cloud,

And disinherit Chaos, that reigns here

In double night of darkness and of shades;

Or, if your influence be quite dammed up

With black usurping mists, some gentle taper,

Though a rush-candle from the wicker hole

Of some clay habitation, visit us

With thy long levelled rule of streaming light, 340

And thou shalt be our star of Arcady,

Or Tyrian Cynosure.

Second Brother. Or, if our eyes

Be barred that happiness, might we but hear

The folded flocks, penned in their wattled cotes,

Or sound of pastoral reed with oaten stops,

Or whistle from the lodge, or village cock

Count the night-watches to his feathery dames,

'Twould be some solace yet, some little cheering,

In this close dungeon of innumerable boughs.

But, Oh, that hapless virgin, our lost sister! 350  
Where may she wander now, whither betake her  
From the chill dew, amongst rude burs and thistles?  
Perhaps some cold bank is her bolster now,  
Or 'gainst the rugged bark of some broad elm  
Leans her unpillowed head, fraught with sad fears.  
What if in wild amazement and affright,  
Or, while we speak, within the direful grasp  
Of savage hunger, or of savage heat!

Elder Brother. Peace, brother: be not over-exquisite  
To cast the fashion of uncertain evils; 360  
For, grant they be so, while they rest unknown,  
What need a man forestall his date of grief,  
And run to meet what he would most avoid?  
Or, if they be but false alarms of fear,  
How bitter is such self-delusion!  
I do not think my sister so to seek,  
Or so unprincipled in virtue's book,  
And the sweet peace that goodness bosoms ever,  
As that the single want of light and noise  
(Not being in danger, as I trust she is not) 370  
Could stir the constant mood of her calm thoughts,  
And put them into misbecoming plight.  
Virtue could see to do what Virtue would  
By her own radiant light, though sun and moon

Were in the flat sea sunk. And Wisdom's self  
Oft seeks to sweet retired solitude,  
Where, with her best nurse, Contemplation,  
She plumes her feathers, and lets grow her wings,  
That, in the various bustle of resort,  
Were all to-ruffled, and sometimes impaired. 380  
He that has light within his own clear breast  
May sit i' the centre, and enjoy bright day:  
But he that hides a dark soul and foul thoughts  
Benighted walks under the mid-day sun;  
Himself is his own dungeon.

Second Brother. 'Tis most true  
That musing meditation most affects  
The pensive secrecy of desert cell,  
Far from the cheerful haunt of men and herds,  
And sits as safe as in a senate-house;  
For who would rob a hermit of his weeds, 390  
His few books, or his beads, or maple dish,  
Or do his grey hairs any violence?  
But Beauty, like the fair Hesperian tree  
Laden with blooming gold, had need the guard  
Of dragon-watch with unenchanted eye  
To save her blossoms, and defend her fruit,  
From the rash hand of bold Incontinence.  
You may as well spread out the unsunned heaps



Of miser's treasure by an outlaw's den,  
And tell me it is safe, as bid me hope 400  
Danger will wink on Opportunity,  
And let a single helpless maiden pass  
Uninjured in this wild surrounding waste.  
Of night or loneliness it recks me not;  
I fear the dread events that dog them both,  
Lest some ill-greeting touch attempt the person  
Of our unowned sister.

Elder Brother. I do not, brother,  
Infer as if I thought my sister's state  
Secure without all doubt or controversy;  
Yet, where an equal poise of hope and fear 410  
Does arbitrate the event, my nature is  
That I incline to hope rather than fear,  
And gladly banish squint suspicion.  
My sister is not so defenceless left  
As you imagine; she has a hidden strength,  
Which you remember not.

Second Brother. What hidden strength,  
Unless the strength of Heaven, if you mean that?

Elder Brother. I mean that too, but yet a hidden strength,  
Which, if Heaven gave it, may be termed her own.

'Tis chastity, my brother, chastity: 420

She that has that is clad in complete steel,  
And, like a quivered nymph with arrows keen,  
May trace huge forests, and unharboured heaths,  
Infamous hills, and sandy perilous wilds;  
Where, through the sacred rays of chastity,  
No savage fierce, bandite, or mountaineer,  
Will dare to soil her virgin purity.

Yea, there where very desolation dwells,  
By grots and caverns shagged with horrid shades,  
She may pass on with unblenched majesty, 430

Be it not done in pride, or in presumption.  
Some say no evil thing that walks by night,  
In fog or fire, by lake or moorish fen,  
Blue meagre hag, or stubborn unlaid ghost,  
That breaks his magic chains at curfew time,  
No goblin or swart faery of the mine,  
Hath hurtful power o'er true virginity.

Do ye believe me yet, or shall I call  
Antiquity from the old schools of Greece  
To testify the arms of chastity? 440

Hence had the huntress Dian her dread bow  
Fair silver-shafted queen for ever chaste,  
Wherewith she tamed the brinded lioness  
And spotted mountain-pard, but set at nought  
The frivolous bolt of Cupid; gods and men

Feared her stern frown, and she was queen o' the woods.  
What was that snaky-headed Gorgon shield  
That wise Minerva wore, unconquered virgin,  
Wherewith she freezed her foes to congealed stone,  
But rigid looks of chaste austerity, 450  
And noble grace that dashed brute violence  
With sudden adoration and blank awe?  
So dear to Heaven is saintly chastity  
That, when a soul is found sincerely so,  
A thousand liveried angels lackey her,  
Driving far off each thing of sin and guilt,  
And in clear dream and solemn vision  
Tell her of things that no gross ear can hear;  
Till oft converse with heavenly habitants  
Begin to cast a beam on the outward shape, 460  
The unpolluted temple of the mind,  
And turns it by degrees to the soul's essence,  
Till all be made immortal. But, when lust,  
By unchaste looks, loose gestures, and foul talk,  
But most by lewd and lavish act of sin,  
Lets in defilement to the inward parts,  
The soul grows clotted by contagion,  
Imbodies, and imbrutes, till she quite loose  
The divine property of her first being.  
Such are those thick and gloomy shadows damp 470  
Oft seen in charnel-vaults and sepulchres,



Defence is a good cause, and Heaven be for us!

Enter the ATTENDANT SPIRIT, habited like a shepherd.

That hallo I should know. What are you? speak. 490

Come not too near; you fall on iron stakes else.

Spirit. What voice is that? my young Lord? speak again.

Second Brother. O brother, 'tis my father's shepherd, sure.

Elder Brother. Thyrsis! whose artful strains have oft delayed

The huddling brook to hear his madrigal,

And sweetened every musk-rose of the dale.

How camest thou here, good swain? Hath any ram

Slipped from the fold, or young kid lost his dam,

Or straggl'ing wether the pent flock forsook?

How couldst thou find this dark sequestered nook? 500

Spirit. O my loved master's heir, and his next joy,

I came not here on such a trivial toy

As a strayed ewe, or to pursue the stealth

Of pilfering wolf; not all the fleecy wealth

That doth enrich these downs is worth a thought

To this my errand, and the care it brought,

But, oh! my virgin Lady, where is she?

How chance she is not in your company?

Elder Brother. To tell thee sadly, Shepherd, without blame

Or our neglect, we lost her as we came. 510

Spirit. Ay me unhappy! then my fears are true.

Elder Brother. What fears, good Thyrsis? Prithee briefly shew.

Spirit. I'll tell ye. 'Tis not vain or fabulous

(Though so esteemed by shallow ignorance)

What the sage poets, taught by the heavenly Muse,

Storied of old in high immortal verse

Of dire Chimeras and enchanted isles,

And rifted rocks whose entrance leads to Hell;

For such there be, but unbelief is blind.

Within the navel of this hideous wood, 520

Immured in cypress shades, a sorcerer dwells,

Of Bacchus and of Circe born, great Comus,

Deep skilled in all his mother's witcheries,

And here to every thirsty wanderer

By sly enticement gives his baneful cup,

With many murmurs mixed, whose pleasing poison

The visage quite transforms of him that drinks,

And the inglorious likeness of a beast

Fixes instead, unmoulding reason's mintage

Charáctered in the face. This have I learnt 530  
Tending my flocks hard by i' the hilly crofts  
That brow this bottom glade; whence night by night  
He and his monstrous rout are heard to howl  
Like stabled wolves, or tigers at their prey,  
Doing abhorred rites to Hecate  
In their obscuréd haunts of inmost bowers.  
Yet have they many baits and guileful spells  
To inveigle and invite the unwary sense  
Of them that pass unweeting by the way.  
This evening late, by then the chewing flocks 540  
Had ta'en their supper on the savoury herb  
Of knot-grass dew-besprent, and were in fold,  
I sat me down to watch upon a bank  
With ivy canopied, and interwove  
With flaunting honeysuckle, and began,  
Wrapt in a pleasing fit of melancholy,  
To meditate my rural minstrelsy,  
Till fancy had her fill. But ere a close  
The wonted roar was up amidst the woods,  
And filled the air with barbarous dissonance; 550  
At which I ceased, and listened them awhile,  
Till an unusual stop of sudden silence  
Gave respite to the drowsy frightened steeds  
That draw the litter of close-curtained Sleep.  
At last a soft and solemn-breathing sound

Rose like a steam of rich distilled perfumes,  
And stole upon the air, that even Silence  
Was took ere she was ware, and wished she might  
Deny her nature, and be never more,  
Still to be so displaced. I was all ear, 560  
And took in strains that might create a soul  
Under the ribs of Death. But, oh! ere long  
Too well I did perceive it was the voice  
Of my most honoured Lady, your dear sister.  
Amazed I stood, harrowed with grief and fear;  
And "O poor hapless nightingale," thought I,  
"How sweet thou sing'st, how near the deadly snare!"

Then down the lawns I ran with headlong haste,  
Through paths and turnings often trod by day,  
Till, guided by mine ear, I found the place 570  
Where that damned wizard, hid in sly disguise  
(For so by certain signs I knew), had met  
Already, ere my best speed could prevent,  
The aidless innocent lady, his wished prey;  
Who gently asked if he had seen such two,  
Supposing him some neighbour villager.  
Longer I durst not stay, but soon I guessed  
Ye were the two she meant; with that I sprung  
Into swift flight, till I had found you here;  
But further know I not.







Which when I did, he on the tender grass  
Would sit, and hearken even to ecstasy,  
And in requital ope his leathern scrip,  
And show me simples of a thousand names,  
Telling their strange and vigorous faculties.  
Amongst the rest a small unsightly root,  
But of divine effect, he culled me out. 630

The leaf was darkish, and had prickles on it,  
But in another country, as he said,  
Bore a bright golden flower, but not in this soil:  
Unknown, and like esteemed, and the dull swain  
Treads on it daily with his clouted shoon;  
And yet more med'cinal is it than that Moly  
That Hermes once to wise Ulysses gave.  
He called it Hæmony, and gave it me,  
And bade me keep it as of sovran use  
'Gainst all enchantments, mildew blast, or damp, 640  
Or ghastly Furies' apparition.

I pursed it up, but little reckoning made,  
Till now that this extremity compelled.  
But now I find it true; for by this means  
I knew the foul enchanter, though disguised,  
Entered the very lime-twigs of his spells,  
And yet came off. If you have this about you  
(As I will give you when we go) you may  
Boldly assault the necromancer's hall;

Where if he be, with dauntless hardihood 650  
And brandished blade rush on him: break his glass,  
And shed the luscious liquor on the ground;  
But seize his wand. Though he and his curst crew  
Fierce sign of battle make, and menace high,  
Or, like the sons of Vulcan, vomit smoke,  
Yet will they soon retire, if he but shrink.

Elder Brother. Thyrsis, lead on apace; I'll follow thee;  
And some good angel bear a shield before us!

The Scene changes to a stately palace, set out with all manner of deliciousness: soft music, tables spread with all dainties. COMUS appears with his rabble, and the LADY set in an enchanted chair: to whom he offers his glass; which she puts by, and goes about to rise.

Comus. Nay, lady, sit. If I but wave this wand,  
Your nerves are all chained up in alabaster, 660  
And you a statue, or as Daphne was,  
Root-bound, that fled Apollo.

Lady. Fool, do not boast.  
Thou canst not touch the freedom of my mind  
With all thy charms, although this corporal rind  
Thou hast immanacled while Heaven sees good.

Comus. Why are you vexed, lady? why do you frown?  
Here dwell no frowns, nor anger; from these gates  
Sorrow flies far. See, here be all the pleasures  
That fancy can beget on youthful thoughts,  
When the fresh blood grows lively, and returns 670  
Brisk as the April buds in primrose season.  
And first behold this cordial julep here,  
That flames and dances in his crystal bounds,  
With spirits of balm and fragrant syrups mixed.  
Not that Nepenthes which the wife of Thone  
In Egypt gave to Jove-born Helena  
Is of such power to stir up joy as this,  
To life so friendly, or so cool to thirst.  
Why should you be so cruel to yourself,  
And to those dainty limbs, which Nature lent 680  
For gentle usage and soft delicacy?  
But you invert the covenants of her trust,  
And harshly deal, like an ill borrower,  
With that which you received on other terms,  
Scorning the unexempt condition  
By which all mortal frailty must subsist,  
Refreshment after toil, ease after pain,  
That have been tired all day without repast,  
And timely rest have wanted. But, fair virgin,  
This will restore all soon.

Lady. 'Twill not, false traitor! 690

'Twill not restore the truth and honesty  
That thou hast banished from thy tongue with lies.  
Was this the cottage and the safe abode  
Thou told'st me of? What grim aspects are these,  
These oughly-headed monsters? Mercy guard me!  
Hence with thy brewed enchantments, foul deceiver!  
Hast thou betrayed my credulous innocence  
With vizored falsehood and base forgery?  
And would'st thou seek again to trap me here  
With liquorish baits, fit to ensnare a brute? 700  
Were it a draught for Juno when she banquets,  
I would not taste thy treasonous offer. None  
But such as are good men can give good things;  
And that which is not good is not delicious  
To a well-governed and wise appetite.

Comus. O foolishness of men! that lend their ears  
To those budge doctors of the Stoic fur,  
And fetch their precepts from the Cynic tub,  
Praising the lean and sallow Abstinence!  
Wherefore did Nature pour her bounties forth 710  
With such a full and unwithdrawing hand,  
Covering the earth with odours, fruits, and flocks,  
Thronging the seas with spawn innumerable,  
But all to please and sate the curious taste?

And set to work millions of spinning worms,  
That in their green shops weave the smooth-haired silk,  
To deck her sons; and, that no corner might  
Be vacant of her plenty, in her own loins  
She hatched the all-worshipped ore and precious gems,  
To store her children with. If all the world 720  
Should, in a pet of temperance, feed on pulse,  
Drink the clear stream, and nothing wear but frieze,  
The All-giver would be unthanked, would be unpraised,  
Not half his riches known, and yet despised;  
And we should serve him as a grudging master,  
As a penurious niggard of his wealth,  
And live like Nature's bastards, not her sons,  
Who would be quite surcharged with her own weight,  
And strangled with her waste fertility:  
The earth cumbered, and the winged air darked with plumes, 730  
The herds would over-multitude their lords;  
The sea o'erfraught would swell, and the unsought diamonds  
Would so emblaze the forehead of the deep,  
And so bestud with stars, that they below  
Would grow inured to light, and come at last  
To gaze upon the sun with shameless brows.  
List, lady; be not coy, and be not cozened  
With that same vaunted name, Virginity.  
Beauty is Nature's coin; must not be hoarded,  
But must be current; and the good thereof 740

Consists in mutual and partaken bliss,  
Unsavoury in the enjoyment of itself.  
If you let slip time, like a neglected rose  
It withers on the stalk with languished head.  
Beauty is Nature's brag, and must be shown  
In courts, at feasts, and high solemnities,  
Where most may wonder at the workmanship.  
It is for homely features to keep home;  
They had their name thence: coarse complexions  
And cheeks of sorry grain will serve to ply 750  
The sampler, and to tease the huswife's wool.  
What need of vermeil-tinctured lip for that,  
Love-darting eyes, or tresses like the morn?  
There was another meaning in these gifts;  
Think what, and be advised; you are but young yet.

Lady. I had not thought to have unlocked my lips  
In this unhallowed air, but that this juggler  
Would think to charm my judgment, as mine eyes,  
Obtruding false rules pranked in reason's garb.  
I hate when vice can bolt her arguments 760  
And virtue has no tongue to check her pride.  
Impostor! do not charge most innocent Nature,  
As if she would her children should be riotous  
With her abundance. She, good cateress,  
Means her provision only to the good,



That live according to her sober laws,  
And holy dictate of spare Temperance.  
If every just man that now pines with want  
Had but a moderate and beseeming share  
Of that which lewdly-pampered Luxury 770  
Now heaps upon some few with vast excess,  
Nature's full blessings would be well dispensed  
In unsuperfluous even proportions,  
And she no whit encumbered with her store;  
And then the Giver would be better thanked,  
His praise due paid: for swinish gluttony  
Ne'er looks to Heaven amidst his gorgeous feast,  
But with besotted base ingratitude  
Crams, and blasphemes his Feeder. Shall I go on?  
Or have I said enow? To him that dares 780  
Arm his profane tongue with contemptuous words  
Against the sun-clad power of chastity  
Fain would I something say;--yet to what end?  
Thou hast nor ear, nor soul, to apprehend  
The sublime notion and high mystery  
That must be uttered to unfold the sage  
And serious doctrine of Virginity;  
And thou art worthy that thou shouldst not know  
More happiness than this thy present lot.  
Enjoy your dear wit, and gay rhetoric, 790  
That hath so well been taught her dazzling fence;

Thou art not fit to hear thyself convinced.  
Yet, should I try, the uncontrolèd worth  
Of this pure cause would kindle my rapt spirits  
To such a flame of sacred vehemence  
That dumb things would be moved to sympathise,  
And the brute Earth would lend her nerves, and shake,  
Till all thy magic structures, reared so high,  
Were shattered into heaps o'er thy false head.

Comus. She fables not. I feel that I do fear 800  
Her words set off by some superior power;  
And, though not mortal, yet a cold shuddering dew  
Dips me all o'er, as when the wrath of Jove  
Speaks thunder and the chains of Erebus  
To some of Saturn's crew. I must dissemble,  
And try her yet more strongly.--Come, no more!  
This is mere moral babble, and direct  
Against the canon laws of our foundation.  
I must not suffer this; yet 'tis but the lees  
And settlings of a melancholy blood. 810

But this will cure all straight; one sip of this  
Will bathe the drooping spirits in delight  
Beyond the bliss of dreams. Be wise, and taste.

The BROTHERS rush in with swords drawn, wrest his glass out of his

hand, and break it against the ground: his rout make sign of resistance,  
but are all driven in. The ATTENDANT SPIRIT comes in.

Spirit. What! have you let the false enchanter scape?

O ye mistook; ye should have snatched his wand,

And bound him fast. Without his rod reversed,

And backward mutters of dissevering power,

We cannot free the Lady that sits here

In stony fetters fixed and motionless.

Yet stay: be not disturbed; now I bethink me, 820

Some other means I have which may be used,

Which once of Melibœus old I learnt,

The soothest shepherd that e'er piped on plains.

There is a gentle nymph not far from hence,

That with moist curb sways the smooth Severn stream:

Sabrina is her name: a virgin pure;

Whilom she was the daughter of Lochrine,

That had the sceptre from his father Brute.

She, guiltless damsel, flying the mad pursuit

Of her enragéd stepdame, Guendolen, 830

Commended her fair innocence to the flood

That stayed her flight with his cross-flowing course.

The water-nymphs, that in the bottom played,

Held up their pearled wrists, and took her in,

Bearing her straight to aged Nereus' hall;

Who, piteous of her woes, reared her lank head,

And gave her to his daughters to imbathe  
In nectared lavers strewed with asphodel,  
And through the porch and inlet of each sense  
Dropt in ambrosial oils, till she revived, 840  
And underwent a quick immortal change,  
Made Goddess of the river. Still she retains  
Her maiden gentleness, and oft at eve  
Visits the herds along the twilight meadows,  
Helping all urchin blasts, and ill-luck signs  
That the shrewd meddling elf delights to make,  
Which she with precious viald liquors heals:  
For which the shepherds, at their festivals,  
Carol her goodness loud in rustic lays,  
And throw sweet garland wreaths into her stream 850  
Of pansies, pinks, and gaudy daffodils.  
And, as the old swain said, she can unlock  
The clasping charm, and thaw the numbing spell,  
If she be right invoked in warbled song;  
For maidenhood she loves, and will be swift  
To aid a virgin, such as was herself,  
In hard-besetting need. This will I try,  
And add the power of some adjuring verse.

Song.

Sabrina fair,

Listen where thou art sitting 860  
Under the glassy, cool, translucent wave,  
In twisted braids of lilies knitting  
The loose train of thy amber-dropping hair;  
Listen for dear honour's sake,  
Goddess of the silver lake,  
Listen and save!

Listen, and appear to us,  
In name of great Oceanus.  
By the earth-shaking Neptune's mace,  
And Tethys' grave majestic pace; 870  
By hoary Nereus' wrinkled look,  
And the Carpathian wizard's hook;  
By scaly Triton's winding shell,  
And old soothsaying Glaucus' spell;  
By Leucothea's lovely hands,  
And her son that rules the strands;  
By Thetis' tinsel-slippered feet,  
And the songs of Sirens sweet;  
By dead Parthenope's dear tomb,  
And fair Ligea's golden comb, 880  
Wherewith she sits on diamond rocks  
Sleeking her soft alluring locks;  
By all the Nymphs that nightly dance  
Upon thy streams with wily glance;

Rise, rise, and heave thy rosy head  
From thy coral-paven bed,  
And bridle in thy headlong wave,  
Till thou our summons answered have.

Listen and save!

SABRINA rises, attended by Water-nymphs, and sings.

By the rushy-fringéd bank, 890  
Where grows the willow and the osier dank,  
My sliding chariot stays,  
Thick set with agate, and the azurn sheen  
Of turkis blue, and emerald green,  
That in the channel strays;  
Whilst from off the waters fleet  
Thus I set my printless feet  
O'er the cowslip's velvet head,  
That bends not as I tread.  
Gentle swain, at thy request 900  
I am here!

Spirit. Goddess dear,  
We implore thy powerful hand  
To undo the charméd band  
Of true virgin here distressed  
Through the force and through the wile

Of unblessed enchanter vile.

Sabrina. Shepherd, 'tis my office best

To help ensnared chastity.

Brightest Lady, look on me. 910

Thus I sprinkle on thy breast

Drops that from my fountain pure

I have kept of precious cure;

Thrice upon thy finger's tip,

Thrice upon thy rubied lip:

Next this marble venom'd seat,

Smeared with gums of glutinous heat,

I touch with chaste palms moist and cold.

Now the spell hath lost his hold;

And I must haste ere morning hour 920

To wait in Amphitrite's bower.

SABRINA descends, and the LADY rises out of her seat.

Spirit. Virgin, daughter of Locline,

Sprung of old Anchises' line,

May thy brimméd waves for this

Their full tribute never miss

From a thousand petty rills,

That tumble down the snowy hills:

Summer drouth or singéd air

Never scorch thy tresses fair,  
Nor wet October's torrent flood 930  
Thy molten crystal fill with mud;  
May thy billows roll ashore  
The beryl and the golden ore;  
May thy lofty head be crowned  
With many a tower and terrace round,  
And here and there thy banks upon  
With groves of myrrh and cinnamon.

    Come, Lady; while Heaven lends us grace,  
Let us fly this curséd place,  
Lest the sorcerer us entice 940  
With some other new device.

Not a waste or needless sound  
Till we come to holier ground.  
I shall be your faithful guide  
Through this gloomy covert wide;  
And not many furlongs thence  
Is your Father's residence,  
Where this night are met in state  
Many a friend to gratulate  
His wished presence, and beside 950  
All the swains that there abide  
With jigs and rural dance resort.  
We shall catch them at their sport,  
And our sudden coming there



Will double all their mirth and cheer.  
Come, let us haste; the stars grow high,  
But Night sits monarch yet in the mid sky.

The Scene changes, presenting Ludlow Town, and the President's Castle;  
then come in Country Dancers; after them the ATTENDANT SPIRIT, with the  
Two BROTHERS and the LADY.

Song.

Spirit. Back, shepherds, back! Enough your play  
Till next sunshine holiday.  
Here be, without duck or nod, 960  
Other trippings to be trod  
Of lighter toes, and such court guise  
As Mercury did first devise  
With the mincing Dryades  
On the lawns and on the leas.

This second Song presents them to their Father and Mother.

Noble Lord and Lady bright,  
I have brought ye new delight.  
Here behold so goodly grown  
Three fair branches of your own.  
Heaven hath timely tried their youth, 970

Their faith, their patience, and their truth,  
And sent them here through hard assays  
With a crown of deathless praise,  
To triumph in victorious dance  
O'er sensual folly and intemperance.

The dances ended, the SPIRIT epiloguizes.

Spirit. To the ocean now I fly,  
And those happy climes that lie  
Where day never shuts his eye,  
Up in the broad fields of the sky.  
There I suck the liquid air, 980  
All amidst the gardens fair  
Of Hesperus, and his daughters three  
That sing about the golden tree.  
Along the crispéd shades and bowers  
Revels the spruce and jocund Spring;  
The Graces and the rosy-bosomed Hours  
Thither all their bounties bring.  
There eternal Summer dwells,  
And west winds with musky wing  
About the cedarn alleys fling 990  
Nard and cassia's balmy smells.  
Iris there with humid bow  
Waters the odorous banks, that blow

Flowers of more mingled hue  
Than her purpled scarf can shew,  
And drenches with Elysian dew  
(List, mortals, if your ears be true)  
Beds of hyacinth and roses,  
Where young Adonis oft reposes,  
Waxing well of his deep wound, 1000  
In slumber soft, and on the ground  
Sadly sits the Assyrian queen.  
But far above, in spangled sheen,  
Celestial Cupid, her famed son, advanced  
Holds his dear Psyche, sweet entranced  
After her wandering labours long,  
Till free consent the gods among  
Make her his eternal bride,  
And from her fair unspotted side  
Two blissful twins are to be born, 1010  
Youth and Joy; so Jove hath sworn.  
But now my task is smoothly done,  
I can fly, or I can run  
Quickly to the green earth's end,  
Where the bowed welkin slow doth bend,  
And from thence can soar as soon  
To the corners of the moon.  
Mortals, that would follow me,  
Love Virtue; she alone is free.

She can teach ye how to climb  
Higher than the sphery chime;  
Or, if Virtue feeble were,  
Heaven itself would stoop to her.

1020

NOTES.

~discovers~, exhibits, displays. The usual sense of 'discover' is to find out or make known, but in Milton and Shakespeare the prefix dis- has often the more purely negative force of un-: hence discover = uncover, reveal. Comp.--

"Some high-climbing hill  
Which to his eye discovers unaware  
The goodly prospect of some foreign land."

Par. Lost, iii. 546.

~Attendant Spirit descends~. The part of the attendant spirit was taken by Lawes (see Introduction), who, in his prologue or opening speech, explains who he is and on what errand he has been sent, hints at the plot of the whole masque, and at the same time compliments the Earl in

whose honour the masque is being given (lines 30-36). In the ancient classical drama the prologue was sometimes an outline of the plot, sometimes an address to the audience, and sometimes introductory to the plot. The opening of *Comus* prepares the audience and also directly addresses it (line 43). For the form of the epilogue in the actual performance of the masque see note, l. 975-6.

1. ~starry threshold~, etc. Comp. Virgil: "The sire of gods and monarch of men summons a council to the starry chamber" (*sideream in sedem*), *Aen.* x. 2.

2. ~mansion~, abode. Trench points out that this word denotes strictly "a place of tarrying," which might be for a longer or a shorter time: hence 'a resting-place.' Comp. John, xiv. 2, "In my Father's house are many mansions"; and *Il Pens.* 93, "Her mansion in this fleshly nook."

The word has now lost the notion of tarrying, and is applied to a large and important dwelling-house. ~where~, in which: the antecedent is separated from the relative, a frequent construction in Milton (comp. lines 66, 821, etc.). So in Latin, where the grammatical connection would generally be sufficiently indicated by the inflection. ~shapes ... spirits~. An instance of the manner in which Milton endows spiritual beings with personality without making them too distinct. "Of all the poets who have introduced into their works the agency of supernatural beings Milton has succeeded best" (Macaulay). We see this in *Par. Lost* (e.g. ii. 666). Compare the use of the word 'shape' (Lat. *umbra*) in l. 207: also *L'Alleg.* 4, "horrid shapes and shrieks"; and *Il Pens.*

6, "fancies fond with gaudy shapes possess." Milton's use of the demonstrative ~those~ in this line is noteworthy; comp. "that last infirmity of noble mind," Lyc. 71: it implies that the reference is to something well known, and that further particularisation is needless.

3. ~insphered~. 'Sphere,' with its derivatives 'sphery,' 'insphere,' and 'unsphere' (Il Pens. 88), is used by Milton with a literal reference to the cosmical framework as a whole (see Hymn Nat. 48) or to some portion of it. In Shakespeare 'sphere' occurs in the wider sense of 'the path in which anything moves,' and it is to this metaphorical use of the word that we owe such phrases as 'a person's sphere of life,' 'sphere of action,' etc. See also Comus, 112-4, 241-3, 1021; Arc. 62-7; Par. Lost, v. 618; where there are references to the music of the spheres.

4. ~mild~: an attributive of the whole clause, 'regions of calm and serene air.' ~calm and serene~. These are not mere synonyms: the Lat. *serenus* = bright or unclouded, so that the two epithets are to be respectively contrasted with 'smoke' and 'stir' (line 5); 'calm' being opposed to 'stir' and 'serene' to 'smoke.' Compare Homer's description of the seat of the gods: "Not by wind is it shaken, nor ever wet with rain, nor doth the snow come nigh thereto, but most clear air is spread about it cloudless, and the white light floats over it," *Odyssey*, vi.: comp. note, l. 977.

5. ~this dim spot~. The Spirit describes the Earth as it appears to those immortal shapes whose presence he has just quitted.

6. There are here two attributive clauses: "which men call Earth" and "(in which) men strive," etc. ~low-thoughted care~; narrow-minded anxiety, care about earthly things. Comp. the form of the adjective 'low-browed,' L'Alleg. 8: both epithets are borrowed by Pope in his *Eloisa*.

7. This line is attributive to 'men.' ~pestered ... pifold~, crowded together in this cramped space, the Earth. Pester, which has no connection with pest, is a shortened form of *impester*, Fr. *empêtrer*, to shackle a horse by the foot when it is at pasture. The radical sense is that of clogging (comp. *Son.* xii. 1); hence of crowding; and finally of annoyance or encumbrance of any kind. 'Pifold' is strictly an enclosure in which stray cattle are pounded or shut up: etymologically, the word = pind-fold, a corruption of pound-fold. Comp. *impound*, *sheep-fold*, etc.

8. ~frail and feverish~. Comp. "life's fitful fever" (*Macbeth*, iii. 2. 23). This line, like several of the adjacent ones, is alliterative.

9. ~crown that Virtue gives~. This is Scriptural language: comp. *Rev.* iv. 4; *2 Tim.* iv. 8, "Henceforth there is laid up for me the crown of righteousness."

10. ~this mortal change~. In Milton's MS. line 7 was followed by the words, 'beyond the written date of mortal change,' i.e. beyond, or after, man's appointed time to die. These words were struck out, but we

may suppose that the words 'mortal change' in line 10 have a similar meaning. Milton frequently uses 'mortal' in the sense of 'liable to death,' and hence 'human' as opposed to 'divine': the mortal change is therefore 'the change which occurs to all human beings.' Comp. Job, xiv. 14: "all the days of my appointed time will I wait, till my change come": see also line 841. Prof. Masson takes it to mean 'this mortal state of life,' as distinguished from a future state of immortality. The Spirit uses 'this' as in line 8, in contrast with 'those,' line 2.

11. ~enthroned gods~, etc. In allusion to Rev. iv. 4, "And upon the thrones I saw four and twenty elders sitting, arrayed in white garments; and on their heads crowns of gold." Milton frequently speaks of the inhabitants of heaven as enthroned. The accent here falls on the first syllable of the word.

12. ~Yet some there be~, etc.: 'Although men are generally so exclusively occupied with the cares of this life, there are nevertheless a few who aspire,' etc. Be is here purely indicative. This usage is frequent in Elizabethan English, and still survives in parts of England. Comp. Lines on Univ. Carrier, ii. 25, where it occurs in a similar phrase, "there be that say 't": also lines 519, 668. It is employed to refer to a number of persons or things, regarded as a class. ~by due steps~, i.e. by the steps that are due or appointed: comp. 'due feet,' Il Pens. 155. Due, duty, and debt are all from Lat. *debitus*, owed.



13. ~their just hands~. 'Just' belongs to the predicate: 'to lay their just hands' = to lay their hands with justice. ~golden key~. Comp. Matt. xvi. 19, "I will give unto thee the keys of the kingdom of heaven"; also Lyc. 111:

"Two massy keys he bore of metals twain  
(The golden opes, the iron shuts amain)."

15. ~errand~: comp. Par. Lost, iii. 652, "One of the seven Who in God's presence, nearest to his throne, Stand ready at command, and are his eyes That run through all the Heavens, or down to the Earth Bear his swift errands": also vii. 579. ~but for such~, i.e. unless it were for such.

16. 'I would not sully the purity of my heavenly garments with the noisome vapour of this sin-corrupted earth.' ~ambrosial~, heavenly; also used by Milton in the sense of 'conferring immortality': comp. l. 840; Par. Lost, ii. 245; iv. 219, "blooming ambrosial fruit."

'Ambrosial,' like 'amaranthus' (Lyc. 149), is cognate with the Sanskrit amṛita, undying; and is applied by Homer to the hair of the gods: similarly in Tennyson's Oenone, 174: see also In Memoriam, lxxxvi. Ben Jonson (Neptune's Triumph) has 'ambrosian hands,' i.e. hands fit for a deity. Ambrosia was the food of the gods. ~weeds~: now used chiefly in the phrase "widow's weeds," i.e. mourning garment. Milton and Shakespeare use it in the general sense of garment or covering: in the lines On the Death of a Fair Infant, it is applied to

the human body itself; comp. also M. N. D. ii. 1. 255, "Weed wide enough to wrap a fairy in." See also Comus, 189, 390.

18. ~But to my task~, i.e. but I must proceed to my task: see l. 1012.

19. ~every ... each~. It is usual to write every ... every, or each ...

each, but Milton occasionally uses 'every' and 'each' together: comp.

l. 311 and Lyc. 93, "every gust ... off each beaked promontory."

Every denotes each without exception, and can now only be used with reference to more than two objects; each may refer to two or more.

20. ~by lot~, etc. When Saturn (Kronos) was dethroned, his empire of the universe was distributed amongst his three sons, Jupiter ('high' Jove), Neptune (the god of the Sea), and Pluto ('nether' or Stygian Jove). In Iliad xv. Neptune (Poseidon) says: "For three brethren are we, and sons of Kronos, whom Rhea bare ... And in three lots are all things divided, and each drew a domain of his own, and to me fell the hoary sea, to be my habitation for ever, when we shook the lots." ~nether~, lower: comp. the phrase 'the upper and the nether lip,' and the name Netherlands. Hell, the abode of Pluto, is called by Milton 'the nether empire' (Par. Lost, ii. 295). The form nethermost (Par. Lost, ii. 955) is, like aftermost and foremost, a double superlative.

21. ~sea-girt isles~. Ben Jonson calls Britain a 'sea-girt isle': comp. l.

27. Isle is the M.E. ile, in which form the s has been dropped: it

is from O.F. isle, Lat. insula. It is therefore distinct from

island, where an s has, by confusion, been inserted. Island = M.E. iland, A.S. igland (ig = island: land = land). In line 50 Milton wrote 'iland.'

22. ~like to rich and various gems~, etc. Shakespeare describes England as a 'precious stone set in the silver sea,' Richard II. ii. 1. 46; he also speaks of Heaven as being inlayed with stars, Cym. v. 5. 352; M. of V. v. 1. 59, "Look how the floor of heaven Is thick inlaid with patines of bright gold." Compare also Par. Lost, iv. 700, where Milton refers to the ground as having a rich inlay of flowers. But for its inlay of islands the sea would be bare or unadorned. ~like~: here followed by the preposition to, and having its proper force as an adjective: comp. Il Pens. 9. Whether like is used as an adjective or an adverb, the preposition is now usually omitted: comp. 1. 57.

24. ~to grace~, i.e. to show favour to: a clause of purpose.

25. ~By course commits~, etc., i.e. "In regular distribution he commits to each his distinct government." ~several~: separate or distinct. Radically several is from the verb sever: it is now used only with plural nouns.

26. ~sapphire~. This colour is again associated with the sea in line 29: see note there.

27. ~little tridents~, in contrast with that of Neptune, who, "with his

trident touched the stars" (Neptune's Triumph, Proteus' Song, Ben Jonson).

28. ~greatest and the best~. Comp. Shakespeare's eulogy in Rich. II. ii. 1: also Ben Jonson's "Albion, Prince of all his Isles," Neptune's Triumph, Apollo's Song.

29. ~quarters~, divides into distinct regions. Comp. Dryden, Georg. I. 208:

"Sailors quarter'd Heaven, and found a name  
For every fixt and ev'ry wandering star."

Some would take the word as strictly denoting division into four parts: "at that time the island was actually divided into four separate governments: for besides those at London and Edinburgh, there were Lords President of the North and of Wales." (Keightley). ~blue-haired deities~. These must be distinct from the tributary gods who wield their little tridents (line 27), otherwise the thought would ill accord with the complimentary nature of lines 30-36. Regarding the epithet 'blue-haired' Masson asks: "Can there be a recollection of blue as the British colour, inherited from the old times of blue-stained Britons who fought with Caesar? Green-haired is the usual epithet for Neptune and his subordinates": in Spenser, for example, the sea-nymphs have long green hair. But Ovid expressly calls the sea-deities caerulei dii, and Neptune caeruleus deus, thus associating blue with the sea.

30. 'And all this region that looks towards the West (i.e. Wales) is entrusted to a noble peer of great integrity and power.' The peer referred to is the Earl of Bridgewater. As Lord President he was entrusted with the civil and military administration of Wales and the four English counties of Gloucester, Worcester, Hereford, and Shropshire. That he was a nobleman of high character is shown by the fact that from 1617, when he was nominated one of "his Majestie's Counsellors," he had continued to serve in various important public and private offices. On his monument there is the following: "He was a profound Scholar, an able Statesman, and a good Christian: he was a dutiful Son to his Mother the Church of England in her persecution, as well as in her great splendour; a loyal Subject to his Sovereign in those worst of times, when it was accounted treason not to be a traitor. As he lived 70 years a pattern of virtue, so he died an example of patience and piety." ~falling sun~: Lat. sol occidens. Orient and occident (lit. 'rising' and 'falling') are frequently used to denote the East and the West.

31. ~mickle~ (A.S. micel) great. From this word comes much. 'Mickle' and 'muckle' are current in Scotland in the sense of great. Comp. Rom. and Jul. ii. 3. 15, "O, mickle is the powerful grace that lies In herbs," etc.

33. ~An old and haughty nation~. The Welsh are Kelts, an Aryan people who probably first entered Britain about B.C. 500: they are therefore

rightly spoken of as an old nation. Compare Ben Jonson's piece For the Honour of Wales:

"I is not come here to taulk of Brut,  
From whence the Welse does take his root," etc.

That they were haughty and 'proud in arms' the Romans found, and after them the Saxons: the latter never really held more than the counties of Monmouth and Hereford. In the reign of Edward I. attempts were made by that king to induce the Welsh to come to terms, but the answer of the Barons was: "We dare not submit to Edward, nor will we suffer our prince to do so, nor do homage to strangers, whose tongue, ways and laws we know not of: we have only raised war in defence of our lands, laws and rights." By a statute of Henry VIII. this 'haughty' people were put in possession of the same rights and liberties as the English. ~proud in arms~: this is Virgil's belloque superbum, Aen. i. 21 (Warton).

34. ~nursed in princely lore~, brought up in a manner worthy of their high position. It is to be noted that the Bridgewater family was by birth distantly connected with the royal family. Milton may allude merely to their connection with the court. Lore is cognate with learn.

35. ~their father's state~. This probably refers to the actual ceremonies connected with the installation of the Earl as Lord President. The old sense of 'state' is 'chair of state': comp. Arc. 81, and Jonson's Hymenaei, "And see where Juno ... Displays her glittering state and

chair."

36. ~new-intrusted~, an adjective compounded of a participle and a simple adverb, new being = newly; comp. 'smooth-dittied,' l. 86. Contrast the form of the epithet "blue-haired," where the compound adjective is formed as if from a noun, "blue-hair": comp. "rushy-fringed," l. 890. Strictly speaking, the Earl's power was not 'new-intrusted,' though it was newly assumed. See Introduction.

37. ~perplexed~, interwoven, entangled (Lat. plecto, to plait or twist). The word is here used literally and is therefore applicable to inanimate objects. The accent is on the first syllable.

38. ~horror~. This word is meant not merely to indicate terror, but also to describe the appearance of the paths. Horror is from Lat. horrere, to bristle, and may be rendered 'shagginess' or 'ruggedness,' just as horrid, l. 429, means bristling or rugged. Comp. Par. Lost, i. 563, "a horrid front Of dreadful length, and dazzling arms." ~shady brows~: this may refer to the trees and bushes overhanging the paths, as the brow overhangs the eyes.

39. ~Threats~: not current as a verb. ~forlorn~, now used only as an adjective, is the past participle of the old verb forleosen, to lose utterly: the prefix for has an intensive force, as in forswear; but in the latter word the sense of from is more fully preserved in the prefix. See note, l. 234.

40. ~tender age~. Lady Alice Egerton was about fourteen years of age; the two brothers were younger than she.

41. ~But that~, etc. Grammatically, but may be regarded as a subordinative conjunction = 'unless (it had happened) that I was despatched': or, taking it in its original prepositional sense, we may regard it as governing the substantive clause, 'that ... guard.' ~quick command~: the adjective has the force of an adverb, quick commands being commands that are to be carried quickly. ~sovrán~, supreme. This is Milton's spelling of the modern word sovereign, in which the g is due to the mistaken notion that the last syllable of the word is cognate with reign. The word is from Lat. *superanum* = chief: comp. l. 639.

43. ~And listen why~; sc. 'I was despatched.' The language of lines 43, 44 is suggested by Horace's Odes, iii. 1, 2: "Favete linguis; carmina non prius Audita ... canto." The poet implies that the plot of his mask is original: it is not (he says) to be found in any ancient or modern song or tale that was ever recited either in the 'hall' (= banqueting-hall) or in the 'bower' (= private chamber). Or 'hall' and 'bower' may denote respectively the room of the lord and that of his lady.

46. Milton in his usual significant manner (comp. *L'Allegro* and *Il Penseroso*), proceeds to invent a genealogy for Comus. The mask is designed to celebrate the victory of Purity and Reason over Desire and



Enchantment. Comus, who represents the latter, must therefore spring from parents representing the pleasure of man's lower nature and the misuse of man's higher powers on behalf of falsehood and impurity. These parents are the wine-god Bacchus and the sorceress Circe. The former, mated with Love, is the father of Mirth (see *L'Allegro*); but, mated with the cunning Circe, his offspring is a voluptuary whose gay exterior and flattering speech hide his dangerously seductive and magical powers. He bears no resemblance, therefore, to Comus as represented in Ben Jonson's *Pleasure reconciled to Virtue*, in which mask "Comus" and "The Belly" are throughout synonymous. In the *Agamemnon* of Aeschylus, Comus is a "drinker of human blood"; in Philostratus, he is a rose-crowned wine-bibber; in Dekker he is "the clerk of gluttony's kitchen"; in Massinger he is "the god of pleasure"; and in the work of Erycius Puteanus he is a graceful reveller, the genius of love and cheerfulness. Prof. Masson says, "Milton's Comus is a creation of his own, for which he was as little indebted intrinsically to Puteanus as to Ben Jonson. For the purpose of his masque at Ludlow Castle he was bold enough to add a brand-new god, no less, to the classic Pantheon, and to import him into Britain." ~Bacchus~, the god who taught men the preparation of wine. He is the Greek Dionysus, who, on one of his voyages, hired a vessel belonging to some Tyrrhenian pirates: these men resolved to sell him as a slave. Thereupon, he changed the mast and oars of the ship into serpents and the sailors into dolphins. The meeting of Bacchus with Circe is Milton's own invention; in the *Odyssey* it is Ulysses who lights upon her island: "And we came to the isle *Ææan*, where dwelt Circe of the braided tresses, an awful goddess of

mortal speech, own sister to the wizard Æetes," *Odys.* x. ~from out~, etc. *Comp. Par. Lost*, v. 345. 'From out' has the same force as the more common 'out from.'

47. ~misused~, abused. The prefix *mis-* was very generally used by Milton; e.g. *mislike*, *misdeem*, *miscreated*, *misthought* (all obsolete).

48. ~After the Tuscan mariners transformed~, i.e. after the transformation of the Tuscan mariners (see *Ovid, Met.* iii.). They are called Tuscan, because Tyrrhenia in Central Italy was named Etruria or Tuscia by the Romans: Etruria includes modern Tuscany. This grammatical construction is common in Latin; a passive participle combined with a substantive answering to an English verbal or abstract noun connected with another noun by the preposition *of*, and used to denote a fact in the past; e.g. "since created man" (*P. L.* i. 573) = since the creation of man: "this loss recovered" (*P. L.* ii. 21) = the recovery of this loss.

49. ~as the winds listed~; at the pleasure of the winds: *comp. John*, iii. 8, "the wind bloweth where it listeth"; *Lyc.* 123. The verb *list* is, in older English, generally used impersonally, and in Chaucer we find 'if thee lust' or 'if thee list' = if it please thee. The word survives in the adjective *listless* of which the older form was *lustless*: the noun *lust* has lost its original and wider sense (which it still has in German), and now signifies 'longing desire.'

50. ~On Circe's island fell~. Circe's island = Aeaea, off the coast of Latium. Circe was the daughter of Helios (the Sun) by the ocean-nymph Perse. On 'island,' see note, l. 21; and with this use of the verb fall comp. the Latin incidere in. The sudden introduction of the interrogative clause in this line is an example of the figure of speech called anadiplosis.

51. ~charmèd cup~, i.e. liquor that has been charmed or rendered magical. Charms are incantations or magic verses (Lat. carmina): comp. lines 526 and 817. Grammatically, 'cup' is the object of 'tasted.'

52. ~Whoever tasted lost~, i.e. who tasted (he) lost. In this construction whoever must precede both verbs; Shakespeare frequently uses who in this sense, and Milton occasionally: comp. Son. xii. 12, "who loves that must first be wise and good." See Abbott, § 251. ~lost his upright shape~. In Odyssey x. we read: "So Circe led them (followers of Ulysses) in and set them upon chairs and high seats, and made them a mess of cheese and barley-meal and yellow honey with Pramnian wine, and mixed harmful drugs with the food to make them utterly forget their own country. Now when she had given them the cup and they had drunk it off, presently she smote them with a wand, and in the styes of the swine she penned them. So they had the head and voice, the bristles and the shape of swine, but their mind abode even as of old. Thus were they penned there weeping, and Circe flung them acorns and mast and fruit of the cornel tree to eat, whereon wallowing swine do

always batten." (Butcher and Lang's translation.)

54. ~clustering locks~: comp. l. 608. Milton here pictures the Theban Bacchus, a type of manly beauty, having his head crowned with a wreath of vine and ivy: both of these plants were sacred to the god. Comp. L'Alleg. 16, "ivy-crowned Bacchus"; Par. Lost, iv. 303; Sams. Agon. 569.

55. ~his blithe youth~, i.e. his fresh young figure.

57. 'A son much like his father, but more like his mother.' This may indicate that it is upon Comus's character as a sorcerer rather than as a reveller that the story of the mask depends. Comp. Masque of Hymen:

"Much of the father's face,  
More of the mother's grace."

58. ~Comus~: see note, l. 46. The Greek word κῆμος denoted a revel or merry-making; afterwards it came to mean the personification of riotous mirth, the god of Revel. Hence also the word comedy. In classical mythology the individuality of Comus is not well defined: this enabled Milton more readily to endow him with entirely new characteristics.

59. ~frolic~: an instance of the original use of the word as an adjective; comp. L'Alleg. 18, "frolic wind"; Tennyson's Ulysses, "a frolic

welcome." It is now chiefly used as a noun or a verb, and a new adjective, frolicsome, has taken its place; from this, again, comes the noun frolicsomeness. Frolic is from the Dutch, and cognate with German fröhlich, so that lic in 'frolic' corresponds to ly in such words as cleanly, godly, etc. ~of~: this use of the preposition may be compared with the Latin genitive in such phrases as æger animi = sick of soul; of = 'because of' or 'in respect of.'

60. ~Roving the Celtic and Iberian fields~, i.e. roving through Gaul and Spain. 'Rove' here governs an accusative: comp. Lyc. 173, "walked the waves"; Par. Lost, i. 521, "roamed the utmost Isles."

61. ~betakes him~. The pronoun has here a reflective force: in Elizabethan English, and still more often in Early English, this use of the simple pronouns is common (see Abbott, § 223). Compare l. 163. ~ominous~; literally = full of omens or portents: comp. 'monstrous' = full of monsters (Lyc. 158); also l. 79. 'Ominous' has now acquired the sense of 'ill-omened'; compare the acquired sense of 'hapless,' 'unfortunate,' etc.

65. ~orient~, bright. The Lat. oriens = rising; hence (from being applied to the sun) = eastern (l. 30); and hence generally 'bright' or 'shining': comp. Par. Lost, i. 546, "With orient colours waving."

66. ~drouth of Phoebus~, i.e. thirst caused by the heat of the sun. Phoebus is Apollo, the Sun-god. Compare l. 928, where 'drouth' = want of

rain; the more usual spelling is draught. ~which~: see note, l. 2.

'Which' is here object of 'taste,' and refers to 'liquor.'

67. ~fond~, foolish (its primary sense). Fanned was the participle of an old verb fonnen, to be foolish. The word is now used to express great liking or affection: the idea of folly being almost entirely lost.

Chaucer has fonne, a fool: comp. *Il Pens.* 6, "fancies fond";

*Lyc.* 56, "I fondly dream"; *Sams. Agon.* 1682, "So fond are mortal men."

68. ~Soon as~, etc., i.e. as soon as the magical draught produces its effect. In line 66 as is temporal. ~potion~. Radically, potion = a drink, but it is generally used in the sense of a medicated or poisonous draught. Poison is the same word through the French.

69. ~Express resemblance of the gods~. Comp. Shakespeare: "What a piece of work is man! ... in action how like an angel, in apprehension, how like a god!" See also *Par. Lost*, iii. 44, "human face divine."

71. ~ounce~. This is the *Felis uncia*, allied to the panther and the cheetah. Some connect it with the Persian *yúz*, panther.

72. ~All other parts~, etc. In the *Odyssey* (see note on l. 52) the bodies of those transformed by Circe were entirely changed; here only the head. As one editor observes, this suited the convenience of the performers who were to appear on the stage in masks (see *Stage*

direction, l. 92-3). Grammatically, line 72 is an example of the absolute construction, common in Latin. The noun ('parts') is neither the subject nor the object of a verb, but is used along with some attributive adjunct--generally a participle ('remaining')--to serve the purpose of an adverb or adverbial clause. The noun (or pronoun) is usually said to be the nominative absolute; but, in the case of pronouns, Milton uses the nominative and the objective indifferently. In Old English the dative was used.

73. ~perfect~, complete (Lat. perfectus, done thoroughly).

74. ~Not once perceive~, etc. This was not the case with the followers of Ulysses: see note, l. 52.

76. ~friends and native home forgot~. Circe's cup has here the effect ascribed to the lotus in *Odyssey ix*. "Now whosoever of them did eat the honey-sweet fruit of the lotus had no more wish to bring tidings nor to come back, but there he chose to abide with the lotus-eating men, ever feeding on the lotus and forgetful of his homeward way." In Tennyson's *Lotos-Eaters* there is no forgetfulness of friends and home: "Sweet it was to dream of Fatherland, Of child, and wife and slave." Masson also refers to Plato's ethical application of the story (*Rep. viii.*); "Plato speaks of the moral lotophagus, or youth steeped in sensuality, as accounting his very viciousness a developed manhood, and the so-called virtues but signs of rusticity." Compare also Spenser, *F. Q. ii. 12. 86*, "One above the rest in speciall, That had an hog been

late, ... did him miscall, That had from hoggish form him brought to natural."

77. ~sensual sty~: see note on l. 52. To those who, "with low-thoughted care," are "unmindful of the crown that Virtue gives," the world becomes little better than a sensual sty. This line is adverbial to forget.

78. ~favoured~: compare Lat. *gratus* = favoured (adj.).

79. ~adventurous~, full of risks. The current sense of 'adventurous,' applied only to persons, is "enterprising." See l. 61, 609. ~glade~: strictly, an open space in a wood, and hence applied (as here) to the wood itself. It is cognate with glow and glitter, and its fundamental sense is 'a passage for light' (Skeat).

80. ~glancing star~, a shooting star. Comp. Par. Lost, iv. 556:

"Swift as a shooting star  
In autumn thwarts the night."

The rhythm of the line and the prevalence of sibilants suit the sense.

81. ~convoy~: comp. Par. Lost, vi. 752, "convoyed By four cherubic shapes." It is another form of convey (Lat. *con* = together, *via* = a way).



83. ~sky-rob~: the "ambrosial weeds" of line 16. ~Iris' woof~, material dyed in rainbow colours. The goddess Iris was a personification of the rainbow: comp. l. 992 and Par. Lost, xi. 244, "Iris had dipped the woof." Etymologically, woof is connected with web and weave: it is short for on-wef = on-web, i.e. the cross threads laid on the warp of a loom.

84. ~weeds~: see note, l. 16.

86. ~That to the service~, etc. The part of the Spirit was acted by Lawes, first in "sky-rob~," then in shepherd dress. In the dedication of Comus by Lawes to Lord Brackley (anonymous edition of 1637), he alludes to the favours that had been shown him by the Bridgewater family. In the above lines Milton compliments Lawes and enables Lawes to compliment the Earl (see Introduction).

86. ~smooth-dittied~: sweetly-worded. 'Ditty' (Lat. dictatum) strictly denotes the words of a song as distinct from the musical accompaniment; it is now applied to any little piece intended to be sung: comp. Lyc. 32. For a similar panegyric on Lawes' musical genius compare Son. xiii. The musical alliteration in lines 86-88 should be noted.

87. ~knows to still~, etc.: comp. Lyc. 10, "he knew Himself to sing."

88. ~nor of less faith~, etc.; i.e. he is not less faithful than he is skilful in music; and from the nature of his occupation he is most

likely to be at hand should any emergency arise.

92. ~viewless~, invisible: comp. *The Passion*, 50, "viewless wing"; *Par. Lost*, iii. 518. Masson calls this a peculiarly Shakespearian word: see *M. for M.* iii. 1. 124, "To be imprisoned in the viewless winds." The word is obsolete, but poets use great liberty in the formation of adjectives in -less: comp. Shelley's *Sensitive Plant*, 'windless clouds.' See note, l. 574. ~charming-rod~: see note, l. 52: also l. 653. ~rout~, a disorderly crowd. The word is also used in the sense of 'defeat,' and is cognate with route, rote, and rut. All come from Lat. ruptus, broken: a 'rout' is the breaking up of a crowd, or a crowd broken up; a 'route' is a way broken through a forest; 'rote' is a beaten track; and a 'rut' is a track left by a wheel. See *Lyc.* 61, "by the rout that made the hideous roar."

93. ~star ... fold~, the evening star, Hesperus, an appellation of the planet Venus: comp. *Lyc.* 30. As the morning star (called by Shakespeare the 'unfolding star'), it is called Phosphorus or Lucifer, the light-bringer. Hence Tennyson's allusion:

"Bright Phosphor, fresher for the night,  
Sweet Hesper-Phosphor, double name."--

In Memoriam, cxxi.

Lines 93-144 are in rhymed couplets, and consist for the most part of

eight syllables each. The prevailing accentuation is iambic.

94. ~top of heaven~, etc., i.e. is far above the horizon. So in Lyc.

31, it is said to slope "toward heaven's descent," i.e. to sink towards the horizon. Comp. Virgil, *Aen.* ii. 250, "Round rolls the sky, and on comes Night from the ocean."

95. ~gilded car~: Apollo, as the god of the Sun, rode in a golden chariot. Comp. Chaucer, *Test. of Creseide*, 208, "Phoebus' golden cart"; and "Phoebus' wain," line 190.

96. ~his glowing axle doth allay~. In the Hymn of the Nativity Milton alludes to the "burning axle-tree" of the sun: comp. *Aen.* iv. 482, "Atlas Axem umero torquet." There is here an allusion to the opinion of the ancients that the setting of the sun in the Atlantic Ocean was accompanied with a noise, as of the sea hissing (Todd). 'Allay' would thus denote 'quench' or 'cool.' His, in this line, = its. Its occurs only three times in Milton's poems, *Od. Nat.* 106; *Par. Lost*, i. 254; *Par. Lost*, iv. 813: the word is found also in Lawes' dedication of *Comus*. The word does not occur in English at all until the end of the sixteenth century, the possessive case of the neuter pronoun it and of the masculine he being his. This gave rise to confusion when the old gender system decayed, and the form its gradually came into use, until, by the end of the seventeenth century, it was in general use. Milton, however, scarcely recognised it, its place in his involved syntax being taken by the relative pronouns and

other connectives, or by his, her, thereof, etc.

97. ~steep Atlantic stream~. To the ancients the Ocean was the great stream that encompassed the earth: Iliad, xiv., "the deep-flowing Okeanos (βαθύροος)." With this use of 'steep' compare the phrase 'the high seas.'

98. ~slope sun~, sun sunk beneath the horizon, so that the only rays visible shoot up into the sky. Slope = sloped; also used by Milton as an adverb = aslope (Par. Lost, iv. 591), and as a verb (Lyc. 31).

99. ~dusky~. Milton first wrote 'northern.'

100. ~Pacing toward the other goal~, etc. Comp. Psalm xix. 5: "The sun as a bridegroom cometh out of his chamber, and rejoiceth as a strong man to run a race."

102. The spirit of lines 102-144 may be contrasted with that of L'Allegro, 25-40. Both pieces are calls upon Mirth and Pleasure, and both are therefore suitably expressed in the same tripping measure and with many similarities of language. But the pleasures of L'Allegro begin with the sun-rise and yet are "unreproved"; those of Comus and his crew begin with the darkness and are "unreproved" only if "these dun shades will ne'er report" them. The "light fantastic toe" of the one is not the "tipsy dance" of the other; and the laughter and liberty that betoken the absence of "wrinkled Care" have nothing in common with the

"midnight shout and revelry" that can be enjoyed only when Rigour, Advice, strict Age, and sour Severity have "gone to bed." The "quips and cranks" of L'Allegro have given way to the magic rites of Comus, and the wreathed smiles and dimples that adorn the face of innocent Mirth are ill replaced by the wine-dropping "rosy twine" of revelry.

104. ~jollity~: has here its modern sense of boisterous mirth. In Milton occasionally the adjective 'jolly' (Fr. joli, pretty) has its primary sense of pleasing or festive.

105. ~Braid your locks with rosy twine~; 'entwine your hair with wreaths of roses.'

106. ~dropping odours~: comp. l. 862-3.

108. ~Advice ... scrupulous head~. 'Advice,' now used chiefly to signify counsel given by another, was formerly used also of self-counsel or deliberation. See Chaucer, Prologue, 786, "granted him without more advice"; and comp. Shakespeare, M. of V. iv. 2. 6, "Bassanio upon more advice, Hath sent you here this ring"; also Par. Lost, ii. 376, "Advise, if this be worth Attempting," where 'advise' = consider. See also l. 755, note. Scrupulous = full of scruples, conscientious.

110. ~saws~, sayings, maxims. Saw, say, and saga (a Norwegian legend) are cognate.

111. ~of purer fire~, i.e. having a higher or diviner nature. (Or, as there is really no question of degree, we may render the phrase as = divine.) Compare the Platonic doctrine that each element had living creatures belonging to it, those of fire being the gods; similarly the Stoics held that whatever consisted of pure fire was divine, e.g. the stars: hence the additional significance of line 112.

112. ~the starry quire~: an allusion to the music of the spheres; see lines 3, 1021. Pythagoras supposed that the planets emitted sounds proportional to their distances from the earth and formed a celestial concert too melodious to affect the "gross unpurgèd ear" of mankind: comp. l. 458 and Arc. 63-73. Shakespeare (M. of V. v. 1. 61) alludes to the music of the spheres:

"There's not the smallest orb which thou behold'st  
But in his motion like an angel sings,  
Still quiring to the young-eyed cherubins," etc.

Quire is a form of choir (Lat. chorus, a band of singers); in Greek tragedy the chorus was supposed to represent the sentiments of the audience. Quire (of paper) is a totally different word, probably derived from Lat. quatuor, four.

113. ~nightly watchful spheres~. Milton elsewhere alludes to the stars keeping watch: "And all the spangled host keep watch in order bright," Hymn Nat. 21. 'Nightly,' used as an adjective in the sense of

'nocturnal': comp. Il Pens. 84, "To bless the doors from nightly harm"; Arc. 48, "nightly ill"; and Wordsworth's line: "The nightly hunter lifting up his eyes." Its ordinary sense is "night by night."

114. ~Lead in swift round~. Comp. Arc. 71: "And the low world in measured motion draw, After the heavenly tune."

115. ~sounds~, straits: A.S. sund, a strait of the sea, so called because it could be swum across. See Skeat, Etym. Dict. s.v.

116. ~to the moon~, i.e. as affected by the moon. For similar uses of 'to,' comp. Lyc. 33, "tempered to the oaten flute"; Lyc. 44, "fanning their joyous leaves to thy soft lays." ~morrice~. The waters quiver in the moonlight as if dancing. The morrice = a morris or Moorish dance, brought into Spain by the Moors, and thence introduced into England by John of Gaunt. We read also of a "morris-pike"--a weapon used by the Moors in Spain.

117. ~shelves~, flat ledges of rock.

118. ~pert~, lively. Here used in its radical sense (being a form of perk, smart): its modern sense is 'forward' or 'impertinent.' Skeat points out that perk and pert were both used as verbs; e.g. "perked up in a glistening grief," Henry VIII. ii. 3. 21: "how it (a child) speaks, and looks, and perts up the head," Beaumont and Fletcher's Knight of the Burning Pestle, i. 1. A similar change of k

into t is seen in E. mate from M.E. make. ~dapper~, quick (Du. dapper, Ger. tapfer, brave, quick). It is usual in the sense of 'neat.'

119. ~dimple~. Dimple is a diminutive of dip, and cognate with dingle and dapple.

120. ~daisies trim~: comp. L'Alleg. 75, "Meadows trim, with daisies pied"; Il Pens. 50, "trim gardens."

121. ~wakes~, night-watches (A.S. niht-wacu, a night wake). The adjective wakeful (A.S. wacol) is the exact cognate of the Latin vigil. The word was applied to the vigil kept at the dedication of a church, then to the feast connected therewith, and finally to an evening merry-making. ~prove~, test, judge of (Lat. probare). This is its sense in older writers and in the much-misunderstood phrase--"the exception proves the rule," which means that the exception is a test of the rule.

124. ~Venus now wakes~, etc. Spenser, Brit. Ida, ii. 3, has "Night is Love's holyday." In this line ~wakens~ is used transitively, its object being 'Love.'

125. ~rights~. Here used, as sometimes by Spenser, where modern usage requires rites (Lat. ritus, a custom): see l. 535.



126. ~daylight ... sin~. Daylight makes sin by revealing it. Contrast the sentiment of Comus with that of Milton in *Par. Lost*, i. 500, "When night Darkens the streets, then wander forth the sons Of Belial."

127. ~dun shades~: evidently suggested by Fairfax's *Tasso*, ix. 62, "The horrid darkness, and the shadows dun." 'Dun' is A.S. *dunn*, dark.

129. ~Cotyto~, the goddess of Licentiousness: here called 'dark-veiled' because her midnight orgies were veiled in darkness. She was a Thracian divinity, and her worshippers were called *Baptae* ('sprinkled'), because the ceremony of initiation involved the sprinkling of warm water.

131. ~called~, invoked. ~dragon-womb Of Stygian darkness~. The *Styx* (= 'the abhorred') was the chief river in the lower world. Milton here speaks of darkness as something positive, ejected from the womb of Night, Night being represented as a monster of the lower regions: comp. *Par. Lost*, i. 63. The pronoun 'her' shows that 'womb' is here used in its strict sense, but in *Par. Lost*, i. 673, "in his womb was hid metallic ore," it has the more general sense of "interior": comp. the use of *Lat. uterus*, *Aen.* ii. 258, vii. 499. ~dragon~: Shakespeare refers to the dragons or 'dragon car' of night, *Cym.* ii. 2. 48, "Swift, swift, you dragons of the night"; *Tro. and Cress.* v. 8. 17, "The dragon wing of night o'erspreads the earth"; see also *Il Pens.* 59, "Cynthia checks her dragon yoke."

132. ~spets~, a form of spits (as spettle for spittle).

133. ~one blot~, i.e. a universal blot: comp. Macbeth, ii. 2. 63.

Milton first wrote, "And makes a blot of nature."

134. ~Stay~, here used causally = check. The radical sense of the word is 'to support,' as in the substantive stay and its plural stays. ~ebon~, black as ebony. Ebony is so called because it is hard as a stone (Heb. eben, a stone); and the wood being of a dark colour, the name has become a synonym both for hardness and for blackness.

135. ~Hecat'~, i.e. Hecatè (as in line 535): a mysterious Thracian divinity, afterwards regarded as the goddess of witchcraft: for these reasons a fit companion for Cotytto and a fit patroness of Comus. Jonson calls her "the mistress of witches." She was supposed to send forth at night all kinds of demons and phantoms, and to wander about with the souls of the dead and amidst the howling of dogs.

136. ~utmost end~, full completion. Compare L'Alleg. 109, "the corn That ten day-labourers could not end," where 'end' = 'complete.'

137. ~dues~: see note, l. 12.

138. ~blabbing eastern scout~, i.e. the tale-telling spy that comes from the East, viz. Morning.

139. ~nice~; hard to please, fastidious: "a finely chosen epithet,

expressing at once curious and squeamish" (Hurd). It is used by Comus in contempt: comp. ii. Henry IV. iv. 1, "Hence, therefore, thou nice crutch"; and see the index to the Globe Shakespeare. ~the Indian steep~. In his *Elegia Tertia* Milton represents the sun as the "light-bringing king" whose home is on the shores of the Ganges (i.e. in the far East): comp. "the Indian mount," Par. Lost, i. 781, and Tennyson's *In Memoriam*, xxvi., "ere yet the morn Breaks hither over Indian seas."

140. ~cabined loop-hole~: an allusion to the first glimpse of dawn, i.e. the peep of day. Comp. "Out of her window close she blushing peeps," said of the morning (P. Fletcher's *Eclogues*), as if the first rays of the sun struggled through some small aperture. 'Cabined,' literally 'belonging to a cabin,' and therefore small.

141. ~tell-tale Sun~. Compare Spenser, *Brit. Ida*, ii. 3,

"The thick-locked boughs shut out the tell-tale sun,  
For Venus hated his all-blabbing light."

Shakespeare refers to "the tell-tale day" (R. of L. 806). In *Odyssey*, viii., we read how Helios (the sun) kept watch and informed Vulcan of Venus's love for Mars. ~descry~, etc., i.e. make known our hidden rites. 'Descry' is here used in its primary sense = describe: both words are from Lat. *describere*, to write fully. In Milton and Shakespeare 'descry' also occurs in the sense of 'to reconnoitre.'

142. ~solemnity~, ceremony, rite. The word is from Lat. *sollus*, complete, and *annus*, a year; 'solemn' = *solennis* = *sollennis*.

Hence the changes of meaning: (1) recurring at the end of a completed year; (2) usual; (3) religious, for sacred festivals recur at stated intervals; (4) that which is not to be lightly undertaken, i.e. serious or important.

143. ~knit hands~, etc. Comp. Masque of Hymen:

"Now, now begin to set  
Your spirits in active heat;  
And, since your hands are met,  
Instruct your nimble feet,  
In motions swift and meet,  
The happy ground to beat."

144. ~light fantastic round~: comp. L'Alleg. 34, "Come, and trip it, as you go, On the light fantastic toe." A round is a dance or 'measure' in which the dancers join hands, 'Fantastic' = full of fancy, unrestrained. So Shakespeare uses it of that which has merely been imagined, and has not yet happened. It is now used in the sense of grotesque. Fancy is a form of fantasy (Greek *phantasia*).

At this point in the mask Comus and his rout dance a measure, after which he again speaks, but in a different strain. The change is marked

by a return to blank verse: the previous lines are mostly in octosyllabic couplets.

145. ~different~, i.e. different from the voluptuous footing of Comus and his crew.

146. ~footing~: comp. Lyc. 103, "Camus, reverend sire, went footing slow."

147. ~shrouds~, coverts, places of hiding. The word etymologically denotes 'something cut off,' being allied to 'shred'; hence a garment; and finally (as in Milton) any covering or means of covering. Many of Latimer's sermons are described as having been "preached in The Shrouds," a covered place near St. Paul's Cathedral. The modern use of the word is restricted: comp. 1. 316. ~brakes~, bushes. Shakespeare has "hawthorn-brake," M. N. D. iii. 1. 3, and the word seems to be connected with bracken.

148. ~Some virgin sure~, sc. 'it is.'

150. ~charms ... wily trains~; i.e. spells ... cunning allurements.

Charm is the Lat. *carmen*, a song, also used in the sense of 'magic verses'; wily = full of wile (etymologically the same as guile).

Train here denotes an artifice or snare as in 'venereal trains'

(Sams. Agon. 533): "Oh, train me not, sweet mermaid, with thy note"

(Com. of Errors, iii. 2. 45). See Index, Globe Shakespeare. Some

would take 'wily trains' as = trains of wiles.

151. ~ere long~: ere has here the force of a preposition; in A.S. it was an adverb as well = soon, but now it is used only as a conjunction or a preposition.

153. ~Thus I hurl~, etc. "Conceive that at this moment of the performance the actor who personates Comus flings into the air, or makes a gesture as if flinging into the air, some powder, which, by a stage-device, is kindled so as to produce a flash of blue light. In the original draft among the Cambridge MSS. the phrase is powdered spells; but Milton, by a judicious change, concealing the mechanism of the stage-trick, substituted dazzling" (Masson).

154. ~dazzling~. This implies both brightness and illusion. ~spells~. A spell is properly a magical form of words (A.S. spel, a saying): here it refers to the whole enchantment employed. ~spongy air~: so called because it holds in suspension the magic powder.

155. ~Of power to cheat ... and (to) give~, etc. These lines are attributive to 'spells.' The preposition 'of' is thus used to denote a characteristic; thus 'of power' = powerful; comp. l. 677. ~blear illusion~; deception, that which deceives by blurring the vision. Shakespeare has 'bleared thine eye' = dimmed thy vision, deceived (Tam. Shrew, v. 1. 120). Comp. "This may stand for a pretty superficial argument, to blear our eyes, and lull us asleep in security" (Sir W.

Raleigh). Blur is another form of blear.

156. ~presentments~, appearances. This word is to be distinguished from presentiment. A presentiment is a "fore-feeling" (Lat. praesentire): while a presentment is something presented (Lat. praesens, being before). Shakespeare, Ham. iii. 4. 54, has 'presentment' in the sense of picture. ~quaint habits~, unfamiliar dress. Quaint is from Lat. cognitus, so that its primary sense is 'known' or 'remarkable.' In French it became coint, which was treated as if from Lat. comptus, neat; hence the word is frequent in the sense of neat, exact, or delicate. Its modern sense is 'unusual' or 'odd.'

158. ~suspicious flight~: flight due to suspicion of danger.

160. ~I, under fair pretence~, etc.: 'Under the mask of friendly intentions and with the plausible language of wheedling courtesy, I insinuate myself into the unsuspecting mind and ensnare it.'

161. ~glozing~, flattering, wheedling. Compare Par. Lost, ix. 549,

"So glozed the temper, and his proem tuned:  
Into the heart of Eve his words made way."

Gloze is from the old word glose, a gloss or explanation (Gr. glossa, the tongue): hence also glossary, glossology, etc. Trench, in his lecture on the Morality of Words, points out how often fair names

are given to ugly things: it is in this way that a word which merely denoted an explanation has come to denote a false explanation, an endeavour to deceive. The word has no connection with gloss = brightness.

162. ~Baited~, rendered attractive. Radically bait is the causative of bite; hence a trap is said to be baited. Comp. Sams. Ag. 1066, "The bait of honied words."

163. ~wind me~, etc. The verbs wind (i.e. coil) and hug suggest the cunning of the serpent. The easy-hearted man is the person whose heart or mind is easily overcome: 'man' is here used generically. Burton, in Anat. of Mel., says: "The devil, being a slender incomprehensible spirit, can easily insinuate and wind himself into human bodies." Me is here used reflexively: see note, l. 61. This is not the ethic dative.

165. ~virtue~, i.e. power or influence (Lat. virtus). This radical sense is still found in the phrase 'by virtue of' = by the power of. The adjective virtuous is now used only of moral excellence: in line 621 it has its older meaning.

166. The reading of the text is that of the editions of 1637 and 1645. In the edition of 1673 the reading was:

"I shall appear some harmless villager,



And hearken, if I may, her business here.

But here she comes, I fairly step aside."

But in the errata there was a direction to omit the comma after may, and to change here into hear. In Masson's text, accordingly, he reads: "And hearken, if I may her business hear."

167. ~keeps up~, etc., i.e. keeps occupied with his country affairs even up to a late hour. Gear: its original sense is 'preparation' (A.S. gearu, ready); hence 'business' or 'property.' Comp. Spenser, F. Q. vi. 3. 6, "That to Sir Calidore was easy gear," i.e. an easy matter, fairly, softly. Fair and softly were two words which went together, signifying gently (Warton).

170. ~mine ear ... My best guide~. Observe the juxtaposition of mine and my in these lines. Mine is frequent before a vowel, especially when the possessive adjective is not emphatic. In Shakespeare 'mine' is almost always found before "eye," "ear," etc., where no emphasis is intended (Abbott, § 237).

171. ~Methought~, i.e. it seemed to me. In the verb 'methinks' me is the dative, and thinks is an impersonal verb (A.S. thincan, to appear), quite distinct from the causal verb 'I think,' which is from A.S. thencan, to make to appear.

173. ~jocund~, merry. Comp. L'Allegro, 94, "the jocund rebecks sound."

~gamesome~, lively. This word, like many other adjectives in -some, is now less common than it was in Elizabethan English: many such adjectives are obsolete, e.g. laboursome, joysome, quietsome, etc. (see Trench's English, Past and Present, v.).

174. ~unlettered hinds~, ignorant rustics (A.S. hina, a domestic).

175. ~granges~, granaries, barns (Lat. granum, grain). The word is now applied to a farm-house with its outhouses.

176. ~Pan~, the god of everything connected with pastoral life: see Arc. 106, "Though Syrinx your Pan's mistress were."

177. ~thank the gods amiss~. Amiss stands for M.E. on misse = in error. "Perhaps there is a touch of Puritan rigour in this. The gods should be thanked in solemn acts of devotion, and not by merry-making" (Keightley). See Introduction.

178. ~swilled insolence~, etc., i.e. the drunken rudeness of those carousing at this late hour. Swill: to swill is to drink greedily, hence to drink like a pig. ~wassailers~; from 'wassail' [A.S. waes hael; from wes, be thou, and hál, whole (modern English hale)], a form of salutation, used in drinking one's health; and hence employed in the sense of 'revelling' or 'carousing.' The 'wassail-bowl' here referred to is the "spicy nutbrown ale" of L'Allegro, 100. In Scott's Ivanhoe, the Friar drinks to the Black Knight with the words, "Waes hale, Sir

Sluggish Knight," the Knight replying "Drink hale, Holy Clerk."

180. ~inform ... feet~. Comp. Sams. Agon. 335: "hither hath informed your younger feet." This use of 'inform' (= direct) is well illustrated in Spenser's F. Q. vi. 6: "Which with sage counsel, when they went astray, He could enforme, and then reduce aright."

184. ~spreading favour~. Epithet transferred from cause to effect.

187. ~kind hospitable woods~: an instance of the pathetic fallacy which attributes to inanimate objects the feelings of men: comp. ll. 194, 195. As in this line (after such) has the force of a relative pronoun.

188. ~grey-hooded Even~. Comp. "sandals grey," Lyc. 187; "civil-suited," Il Pens. 122; both applied to morning.

189. ~a sad votarist~, etc. A votarist is one who is bound by a vow (Lat. votum): the current form is votary, applied in a general sense to one devoted to an object, e.g. a votary of science. In the present case, the votarist is a palmer, i.e. a pilgrim who carried a palm-branch in token of his having been to Palestine. Such would naturally wear sober-coloured or homely garments: comp. Drayton, "a palmer poor in homely russet clad." In Par. Reg. xiv. 426, Morning is a pilgrim clad in "amice grey." On ~weed~, see note, l. 16.

190. ~hindmost wheels~: comp. l. 95: "If this fine image is optically

realised, what we see is Evening succeeding Day as the figure of a venerable grey-hooded mendicant might slowly follow the wheels of some rich man's chariot" (Masson).

192. ~labour ... thoughts~, the burden of my thoughts.

193. ~engaged~, committed: this use of the word may be compared with that in Hamlet, iii. 3. 69, "Art more engaged" (= bound or entangled). To engage is to bind by a gage or pledge.

195. ~stole~, stolen. This use of the past form for the participle is frequent in Elizabethan English. ~Else~, etc. The meaning is: 'The envious darkness must have stolen my brothers, otherwise why should night hide the light of the stars?' The clause 'but for some felonious end' is therefore to some extent tautological.

197. ~dark lantern~. The stars by a far-fetched metaphor are said to be concealed, though not extinguished, just as the light of a dark lantern is shut off by a slide. Comp. More; "Vice is like a dark lanthorn, which turns its bright side only to him that bears it."

198. ~everlasting oil~. Comp. F. Q. i. 1. 57:

"By this the eternal lamps, wherewith high Jove  
Doth light the lower world, were half yspent:"

also Macbeth, ii. 1. 5, "There's husbandry in heaven; Their candles are all out." There is here an irregularity of syntax. "That Nature hung in heaven" is a relative clause co-ordinate in sense with the next clause; but by a change of thought the phrase "and filled their lamps" is treated as a principal clause, and a new object is introduced: comp. 1. 6.

203. ~rife~, prevalent. ~perfect~, distinct; see note, l. 73.

204. ~single darkness~, darkness only. Single is from the same base as simple; comp. l. 369.

205. ~What might this be?~ This is a direct question about a past event, and has the same meaning as "what should it be?" in line 482: see note there. ~A thousand fantasies~, etc. On this, passage Lowell says: "That wonderful passage in Comus of the airy tongues, perhaps the most imaginative in suggestion he ever wrote, was conjured out of a dry sentence in Purchas's abstract of Marco Polo. Such examples help us to understand the poet." Reference may also be made to the Anat. of Mel.: "Fear makes our imagination conceive what it list, ... and tyrannizeth over our fantasy more than all other affections, especially in the dark"; also to the song prefixed to the same work, "My phantasie presents a thousand ugly shapes," etc. On the power of imagination or phantasy, Shakespeare says:

"As imagination bodies forth

The forms of things unknown, the poet's pen  
Turns them to shapes, and gives to airy nothing  
A local habitation and a name."--

M. N. D. v. 1. 14.

Compare also Ben Jonson's Vision of Delight:

"Break, Phant'sie, from thy cave of cloud,  
And spread thy purple wings;  
Now all thy figures are allow'd,  
And various shapes of things:  
Create of airy forms a stream ...  
And though it be a waking dream," etc.

207. ~Of calling shapes~, etc. In Heywood's Hierarchy of Angels there is a reference to travellers seeing strange shapes beckoning to them. Such words as 'shapes,' 'shadows,' 'airy tongues,' etc., illustrate Milton's power to create an indefinite, yet expressive picture. Comp. Aen. iv.

460. ~beckoning shadows dire~. A characteristic arrangement of words in Milton: comp. lines 470, 945.

208. ~syllable~, pronounce distinctly.

210. ~may startle well~, may well startle.

212. ~siding champion, Conscience~. To side is to take a side, and hence to assist: comp. Cor. iv. 2. 2: "The nobles who have sided in his behalf." 'Conscience' (here a trisyllable) is used in its current sense: in Son. xxii. 10 it means consciousness. Comp. Hen. VIII. iii. 2. 379: "A peace above all earthly dignities, A still and quiet Conscience."

213. ~pure-eyed Faith~. Comp. Lyc. 81, "those pure eyes And perfect witness of all-judging Jove"; also the Scriptural words, "God is of purer eyes than to behold iniquity." The maiden, whose safeguard is her purity, calls on Faith, Hope, and Chastity, each being characterised by an epithet denoting purity of thought and act, viz. 'pure-eyed,' 'white-handed,' and 'unblemished.' The placing of Chastity instead of Charity in the trio is significant: see i. Cor. xiii.

214. ~hovering angel~. Hope hovers over the maiden to protect her. The word 'hover' is found frequently in the sense of 'shelter.' girt, surrounded. ~golden wings~. In Il Pens. 52, Contemplation "soars on golden wing."

216. ~see ye visibly~, i.e. you are not mere shapes, but living presences. Ye: here the object of the verb. "This confusion between ye and you did not exist in old English; ye was always used as a nominative, and you as a dative or accusative. In the English Bible the distinction is very carefully observed, but in the dramatists of the Elizabethan period there is a very loose use of the two forms" (Morris).

It is so in Milton, who has ye as nominative, accusative, and dative; comp. lines 513, 967, 1020; also Arc. 40, 81, 101. It may be noted that ye can be pronounced more rapidly than you, and is therefore frequent when an unaccented syllable is required.

217. ~the Supreme Good~. God being the Supreme Good, if evil exists, it must exist for God's purposes. Evil exists for the sake of 'vengeance' or punishment.

219. ~glistening guardian~, i.e. one clad in the 'pure ambrosial weeds' of l. 16. Glisten, glisten, glitter, and glint are cognate words.

221. ~Was I deceived~? There is a break in the construction at the end of line 220. The girl's trust in Heaven is suddenly strengthened by a glimpse of light in the dark sky. Warton regards the repetition of the same words in lines 223, 224 as beautifully expressing the confidence of an unaccusing conscience.

222. ~her~ = its. In Latin nubes, a cloud, is feminine.

223. ~does ... turn ... and casts~. Comp. Il Pens. 46, 'doth diet' and 'hears.' When two co-ordinate verbs are of the same tense and mood the auxiliary verb should apply to both. The above construction is due probably to change of thought.



225. ~tufted grove~. Comp. L'Alleg. 78: "bosomed high in tufted trees."

226. ~hallo~. Also hallow (as in Milton's editions), halloo, halloa, and holloa.

227. ~make to be heard~. Make = cause.

228. ~new-enlivened spirits~, i.e. my spirits that have been newly enlivened: for the form of the compound adjective comp. note, l. 36.

229. ~they~, i.e. the brothers.

230. ~Echo~. In classical mythology she was a nymph whom Juno punished by preventing her from speaking before others or from being silent after others had spoken. She fell in love with Narcissus, and pined away until nothing remained of her but her voice. Compare the invocation to Echo in Ben Jonson's *Cynthia's Revels*, i. 1.

The lady's song, which has been described as "an address to the very Genius of Sound," is here very naturally introduced. The lady wishes to rouse the echoes of the wood in order to attract her brothers' notice, and she does so by addressing Echo, who grieves for the lost youth Narcissus as the lady grieves for her lost brothers.

231. ~thy airy shell~; the atmosphere. Comp. "the hollow round of

Cynthia's seat," Hymn Nat. 103. The marginal reading in the MS. is cell. Some suppose that 'shell' is here used, like Lat. concha, because in classical times various musical instruments were made in the form of a shell.

232. ~Meander's margent green~. Maeander, a river of Asia Minor, remarkable for the windings of its course; hence the verb 'to meander,' and hence also (in Keightley's opinion) the mention of the river as a haunt of Echo. It is more probable, however, that, as the lady addresses Echo as the "Sweet Queen of Parley" and the unhappy lover of the lost Narcissus, the river is here mentioned because of its associations with music and misfortune. The Marsyas was a tributary of the Maeander, and the legend was that the flute upon which Marsyas played in his rash contest with Apollo was carried into the Maeander and, after being thrown on land, dedicated to Apollo, the god of song. Comp. Lyc. 58-63, where the Muses and misfortune are similarly associated by a reference to Orpheus, whose 'gory visage' and lyre were carried "down the swift Hebrus to the Lesbian shore." Further, the Maeander is associated with the sorrows of the maiden Byblis, who seeks her lost brother Caunus (called by Ovid Maeandrius juvenis). [Since the above was written, Prof. J. W. Hales has given the following explanation of Milton's allusion: "The real reason is that the Meander was a famous haunt of swans, and the swan was a favourite bird with the Greek and Latin writers--one to whose sweet singing they perpetually allude" (Athenaeum, April 20, 1889).] 'Margent.' Marge and margin are forms of the same word.

233. ~the violet-embroidered vale~. The notion that flowers broider or ornament the ground is common in poetry: comp. Par. Lost, iv. 700: "Under foot the violet, Crocus, and hyacinth, with rich inlay Broidered the ground." In Lyc. 148, the flowers themselves wear 'embroidery.' The nightingale is made to haunt a violet-embroidered vale because these flowers are associated with love (see Jonson's *Masque of Hymen*) and with innocence (see *Hamlet*, iv. 5. 158: "I would give you some violets, but they withered all when my father died"). Prof. Hales, however, thinks that some particular vale is here alluded to, and argues, with much acumen, that the poet referred to the woodlands close by Athens to the north-west, through which the Cephissus flowed, and where stood the birthplace of Sophocles, who sings of his native Colonus as frequented by nightingales. The same critic regards the epithet 'violet-embroidered' as a translation of the Greek  $\text{ἰοστόφανος}$  (= crowned with violets), frequently applied by Aristophanes to Athens, of which Colonus was a suburb. Macaulay also refers to Athens as "the violet-crowned city." It is, at least, very probable that Milton might here associate the nightingale with Colonus, as he does in Par. Reg. iv. 245: see the following note.

234. ~love-lorn nightingale~, the nightingale whose loved ones are lost: comp. Virgil, *Georg.* iv. 511: "As the nightingale wailing in the poplar shade plains for her lost young, ... while she weeps the night through, and sitting on a bough, reproduces her piteous melody, and fills the country round with the plaints of her sorrow." Lorn and

lost are cognate words, the former being common in the compound forlorn: see note, l. 39. Milton makes frequent allusion to the nightingale: in *Il Penseroso* it is 'Philomel'; in *Par. Reg.* iv. 245, it is 'the Attic bird'; and in *Par. Lost* viii. 518, it is 'the amorous bird of night.' He calls it the Attic bird in allusion to the story of Philomela, the daughter of Pandion, King of Athens. Near the Academy was Colonus, which Sophocles has celebrated as the haunt of nightingales (Browne). Philomela was changed, at her own prayer, into a nightingale that she might escape the vengeance of her brother-in-law Tereus. The epithet 'love-lorn,' however, seems to point to the legend of Aëdon (Greek ἄιδων, a nightingale), who, having killed her own son by mistake, was changed into a nightingale, whose mournful song was represented by the Greek poets as the lament of the mother for her child.

235. ~her sad song mourneth~, i.e. sings her plaintive melody. 'Sad song' forms a kind of cognate accusative.

237. ~likest thy Narcissus~. Narcissus, who failed to return the love of Echo, was punished by being made to fall in love with his own image reflected in a fountain: this he could never approach, and he accordingly pined away and was changed into the flower which bears his name. See the dialogue between Mercury and Echo in *Cynthia's Revels*, i. 1. Grammatically, *likest* is an adjective qualified adverbially by "(to) thy Narcissus": comp. *Il Pens.* 9, "likest hovering dreams."

238. ~have hid~. This is not a grammatical inaccuracy (as Warton thinks),

but the subjunctive mood.

240. ~Tell me but where~, i.e. 'Only tell me where.'

241. ~Sweet Queen of Parley~, etc. 'Parley is conversation (Fr. parler, to speak): parlour, parole, palaver, parliament, parlance.

etc., are cognate. ~Daughter of the Sphere~, i.e. of the sphere which is her "airy shell" (l. 231): comp. "Sphere-born harmonious sisters, Voice and Verse" (At a Solemn Music, 2).

243. ~give resounding grace~, etc., i.e. add the charm of echo to the music of the spheres.

The metrical structure of this song should be noted: the lines vary in length from two to six feet. The rhymes are few, and the effect is more striking owing to the consonance of shell, well with vale, nightingale; also of pair, where with are and sphere; and of have with cave. Masson regards this song as a striking illustration of Milton's free use of imperfect rhymes, even in his most musical passages.

244. ~mortal mixture ... divine enchanting ravishment~. The words mortal and divine are in antithesis: comp. Il Pens. 91, 92, "The immortal mind that hath forsook Her mansion in this fleshly nook." The lines embody a compliment to the Lady Alice: read in this connection lines 555 and 564. 'Ravishment,' rapture (a cognate word) or ecstasy: comp. Il

Pens. 40, "Thy rapt soul sitting in thine eyes"; also l. 794.

246. ~Sure~, used adverbially: comp. line 493, and 'certain,' l. 266.

247. ~vocal~, used proleptically.

248. ~his~ = its: see note, l. 96. The pronoun refers to 'something holy.'

251. ~smoothing the raven down~. As the nightingale's song smooths the rugged brow of Night (Il Pens. 58), so here the song of the lady smooths the raven plumage of darkness. In classical mythology Night is a winged goddess.

252. ~it~, i.e. darkness.

253. ~Circe ... Sirens three~. In the *Odyssey* the Sirens are two in number and have no connection with Circe. They lived on a rocky island off the coast of Sicily and near the rock of Scylla (l. 257), and lured sailors to destruction by the charm of their song. Circe was also a sweet singer and had the power of enchanting men; hence the combined allusion: see also Horace's *Epist.* i. 2, 23, *Sirenum voces, et Circes pocula nôsti*. Besides, the Sirens were daughters of the river-god Achelous, and Circe had Naiads or fountain-nymphs among her maids.

254. ~flowery-kirtled Naiades~: fresh-water nymphs dressed in flowers, or having their skirts decorated with flowers. A kirtle is a gown; Skeat

suggests that it is a diminutive of skirt.

255. ~baleful~, injurious (A.S. balu, evil).

256. ~sung~. "The verbs swim, begin, run, drink, shrink, sink, ring, sing, spring, have for their proper past tenses swam, began, ran, etc., preserving the original a; but in older writers (sixteenth and seventeenth centuries) and in colloquial English we find forms with u, which have come from the passive participles." (Morris).  
~take the prisoned soul~, i.e. would take the soul prisoner; 'prisoned' being used proleptically.

257. ~lap it in Elysium~. Lap is a form of wrap: comp. L'Alleg. 136, "Lap me in soft Lydian airs." Elysium: the abode of the spirits of the blessed; comp. L'Alleg. 147, "heaped Elysian flowers." ~Scylla ... Charybdis~. The former, a rival of Circe in the affections of the sea-god Glaucus, was changed into a monster, surrounded by barking dogs. She threw herself into the sea and became a rock, the noise of the surrounding waves ("multis circum latrantibus undis," Aen. vii. 588) resembling the barking of dogs. The latter was a daughter of Poseidon, and was hurled by Zeus into the sea, where she became a whirlpool.

260. ~slumber~: comp. Pericles, v. 1. 335, "thick slumber Hangs upon mine eyes."

261. ~madness~, ecstasy. The same idea is expressed in Il Pens. 164: "As

may with sweetness, through mine ear, Dissolve me into ecstasies, And bring all heaven before mine eyes." In Shakespeare 'ecstasy' occurs in the sense of madness; see Hamlet, iii. 1. 167, "That unmatched form and feature of blown youth, Blasted with ecstasy"; Temp. iii. 3. 108, "hinder them from what this ecstasy May now provoke them to": comp. also "the pleasure of that madness," Wint. Tale, v. 3. 73. See also l. 625.

262. ~home-felt~, deeply felt. Compare "The home thrust of a friendly sword is sure" (Dryden); "This is a consideration that comes home to our interest" (Addison): see also Index to Globe Shakespeare.

263. ~waking bliss~, as opposed to the ecstatic slumber induced by the song of Circe.

265. ~Hail, foreign wonder!~ Warton notes that Comus is universally allowed to have taken some of its tints from the Tempest, and quotes, "O you wonder! If you be maid, or no?" i. 2. 426.

266. ~certain~: see note, l. 246.

267. ~Unless the goddess~, etc. = unless thou be the goddess that in rural shrine dwells here. Here, as often in Latin, we have 'unless' (Lat. nisi, etc.) used with a single word instead of a clause: and, also as in Latin, the verb in the relative clause has the person of the antecedent.



268. ~Pan or Sylvan~: see l. 176: also Il Pens. 134, "shadows brown that Sylvan loves," and Arc. 106, "Though Syrinx your Pan's mistress were." Sylvanus, the god of fields and forests, as denoted by his name which is corrupted from Silvan (Lat. silva, a wood).

269. ~Forbidding~, etc. These lines recall the language of Arcades, in which also a lady is complimented as "a deity," "a rural Queen," and "mistress of yon princely shrine" in the land of Pan. There is a reference also to her protecting the woods through her servant, the Genius: Arc. 36-53, 91-95.

271. ~ill is lost~. A Latin idiom (as Keightley points out) = male perditur: Prof. Masson, however, would regard it as equivalent to "there is little loss in losing."

273. ~extreme shift~; last resource. Comp. l. 617.

274. ~my severed company~: a condensed expression = the companions separated from me. Comp. l. 315: this figure of speech is called Synecdoche.

277. ~What chance~, etc. In lines 277-290 we have a reproduction of that form of dialogue employed in Greek tragedy in which question and answer occupy alternate lines: it is called stichomythia, and is admirable when there is a gradual rise in excitement towards the end (as in the

Supplices of Euripides). In *Samson Agonistes*, which is modelled on the Greek pattern, Milton did not employ it.

278. An alliterative line.

279. ~near ushering~, closely attending. To usher is to introduce (Lat. ostium, a door).

284. ~twain~: thus frequently used as a predicate. It is also used after its substantive as in *Lyc.* 110, "of metals twain," and as a substantive.

285. ~forestalling~, anticipating. 'Forestall,' originally a marketing term, is to buy up goods before they have been displayed at a stall in the market in order to sell them again at a higher price: hence 'to anticipate.' ~prevented~. 'Prevent,' now used in the sense of 'hinder,' seems in this line to have something of its older meaning, viz., to anticipate (in which case 'forestalling' would be proleptic). *Comp.* l. 362; *Par. Lost*, vi. 129, "half-way he met His daring foe, at this prevention more Incensed."

286. ~to hit~. This is the gerundial infinitive after an adjective: comp. "good to eat," "deadly to hear," etc.

287. ~Imports their loss~, etc.: 'Apart from the present emergency, is the loss of them important?'

289. ~manly prime~, etc.: 'Were they in the prime of manhood, or were they merely youths?' With Milton the 'prime of manhood' is where 'youth' ends: comp. Par. Lost, xi. 245, "prime in manhood where youth ended"; iii. 636, "a stripling Cherub he appears, Not of the prime, yet such as in his face Youth smiled celestial." Spenser has 'prime' = Spring.

290. ~Hebe~, the goddess of youth. "The down of manhood" had not appeared on the lips of the brothers.

291. ~what time~: common in poetry for 'when' (Lat. quo tempore). Compare Horace, Od. iii. 6: "what time the sun shifted the shadows of the mountains, and took the yokes from the wearied oxen." ~laboured~: wearied with labour.

292. ~loose traces~. Because no longer taut from the draught of the plough.

293. ~swinked~, overcome with toil, fatigued (A.S. swincan, to toil). Skeat points out that this was once an extremely common word; the sense of toil is due to that of constant movement from the swinging of the labourer's arms. In Chaucer 'swinker' = ploughman.

294. ~mantling~, spreading. To mantle is strictly to cloak or cover: comp. Temp. v. 1. 67, "fumes that mantle Their clearer reason."

297. ~port~, bearing, mien.

298. ~faery~. This spelling is nearer to that of the M.E. faerie than the current form.

299. ~the element~; the air. Since the time of the Greek philosopher Empedocles, fire, earth, air, and water have been popularly called the four elements; when used alone, however, 'the element' commonly means 'the air.' Comp. Hen. V. iv. 1. 107, "The element shows him as it doth to me"; Par. Lost, ii. 490, "the louring element Scowls o'er the darkened landscape snow or shower," etc.

301. ~plighted~, interwoven or plaited. The verb 'plight' (or more properly plite) is a variant of plait: see Il Pens. 57, "her sweetest saddest plight." The word has no connection with 'plight,' l.

372. ~awe-strook~. Milton uses three forms of the participle, viz. 'strook,' 'struck,' and 'strucken.'

302. ~worshipped~. The final consonant is now doubled in such verbs before -ed.

303. ~were~ = would be: subjunctive. ~like the path to Heaven~; i.e. it would be a pleasure to help, etc. There is (probably) no allusion to the Scripture parable of the narrow and difficult way to Heaven (Matt. vii.) as in Son. ix., "labours up the hill of heavenly Truth."

304. ~help you find~: comp. l. 623. The simple infinitive is here used without to where to would now be inserted. This omission of the preposition now occurs with so few verbs that 'to' is often called the sign of the infinitive, but in Early English the only sign of the infinitive was the termination en (e.g. he can speken). The infinitive, being used as a noun, had a dative form called the gerund, which was preceded by the preposition to, and when this became confused with the simple infinitive the use of to became general. Comp. Son. xx. 4, "Help waste a sullen day."

305. ~readiest way~. Here 'readiest' logically belongs to the predicate.

311. ~each ... every~: see note, l. 19. ~alley~, a walk or avenue.

312. ~Dingle ... bushy dell ... bosky bourn~. 'Dingle' = dimble (see Ben Jonson's Sad Shepherd) = dimple = a little dip or depression; hence a narrow valley. 'Dell' = dale, literally a cleft; hence a valley, not so deep as a dingle. 'Bosky bourn,' a stream whose banks are bushy or thickly grown with bushes. 'Bourn,' a boundary, is a distinct word etymologically, but the phrase "from side to side," as used by Comus, might well imply that the valley as well as the stream is here referred to. 'Bosky,' bushy. The noun 'boschage' = jungle or bush (M.E. busch, bush, bush). 'See Tennyson's Dream of F. W. 243, "the sombre boschage of the wood."

315. ~stray attendance~ = strayed attendants; abstract for concrete, as in line 274. Comp. Par. Lost, x. 80, "Attendance none shall need, nor train"; xii. 132, "Of herds, and flocks, and numerous servitude" (= servants).

316. ~shroud~, etc. Milton first wrote "within these shroudie limits": see note, l. 147.

317. ~low-roosted lark~, i.e. the lark that has roosted on the ground. This is certainly Milton's meaning, as he refers to the bird as rising from its "thatched pallet" = its nest, which is built on the ground. 'Roost' has, however, no radical connection with rest, but denotes a perch for fowls, and Keightley's remark that Milton is guilty of supposing the lark to sleep, like a hen, upon a perch or roost, may therefore be noticed. But the poets' meaning is obvious. Prof. Masson takes 'thatched' as referring to the texture of the nest or to the corn-stalks or rushes over it.

318. ~rouse~. Here used intransitively = awake.

322. ~honest-offered~: see notes, ll. 36, 228.

323. ~sooner~, more readily.

324. ~tapestry halls~. Halls hung with tapestry, tapestry being "a kind of carpet work, with wrought figures, especially used for decorating

walls." The word is said to be from the Persian.

325. ~first was named~. The meaning is: 'Courtesy which is derived from court, and which is still nominally most common in high life, is nevertheless most readily found amongst those of humble station.' This sentiment is becoming in the mouth of Lady Alice when addressed to a humble shepherd. 'Courtesy' (or, as Milton elsewhere writes, courtship) has, like civility, lost much of its deeper significance. Comp. Spenser, F. Q. vi. 1. 1:

"Of Court it seems men Courtesy do call,  
For that it there most useth to abound."

327. ~less warranted~, i.e. when I have less guarantee of safety. Guarantee and warrant, like guard and ward, guile and wile, are radically the same.

329. ~Eye me~, i.e. look on me. To eye a person now usually implies watching narrowly or suspiciously. ~square~, accommodate, adjust. The adj. 'proportioned' is here used proleptically, denoting the result of the action indicated by the verb 'square.' Comp. M. for M. v. 1: "Thou 'rt said to have a stubborn soul, ... And squar'st thy life accordingly."  
~Exeunt~, i.e. they go out, they leave the stage.

331. ~Unmuffle~, uncover yourselves. To muffle is to cover up, e.g. 'to muffle the throat,' 'a muffled sound,' etc. Muffle (subst.) is

a diminutive of muff.

332. ~wont'st~, i.e. art wont. Wont'st is here apparently the 2nd person singular, present tense, of a verb to wont = to be accustomed; hence also the participle wonted (Il Pens. 37, "keep thy wonted state"). But the M.E. verb was wonen, to dwell or be accustomed, and its participle woned or wont. The fact that wont was a participle being forgotten, it was treated as a distinct verb, and a new participle formed, viz., wonted (= won-ed-ed); from this again comes the noun wontedness. Milton, however, uses wont as a present only twice in his poetry: as in modern English he uses it as a noun (= custom) or as a participial adj. with the verb to be (Il Pens. 123, "As she was wont"). ~benison~, blessing: radically the same as 'benediction' (Lat. benedictio).

333. ~Stoop thy pale visage~, etc. Comp. 1. 1023 and Il Pens. 72, "Stooping through a fleecy cloud." 'Visage,' a word now mostly used with a touch of contempt, in Milton simply denotes 'face': see Il Pens. 13, "saintly visage"; Lyc. 62, "His gory visage down the stream was sent." ~amber~: comp. L'Alleg. 61, "Robed in flames and amber light," and Tennyson:

"What time the amber morn  
Forth gushes from beneath a low-hung cloud."

334. ~disinherit~, drive out, dispossess. Comp. Two Gent. iii. 2. 87,



"This or else nothing, will inherit (i.e. obtain possession of) her."

336. ~Influence ... dammed up~. The verb here shows that influence is employed in its strict sense, = a flowing in (Lat. in and fluo): it was thus used in astrology to denote "an influent course of the planets, their virtue being infused into, or their course working on, inferior creatures"; comp. L'Alleg. 112, "whose bright eyes Rain influence"; Par. Lost, iv. 669, "with kindly heat Of various influence." Astrology has left many traces upon the English language, e.g. influence, disastrous, ill-starred, ascendant, etc. See also l. 360.

337. ~taper~; here a vocative, the verb being "visit (thou)."

338. ~though a rush candle~, i.e. 'though it be only a rush-candle'; a rush light, obtained from the pith of a rush dipped in oil.

340. ~long levelled rule~; straight horizontal beam of light: comp. Par. Lost, iv. 543, "the setting sun ... Levelled his evening rays." The instrument with which straight lines are drawn is called a rule or ruler.

341. ~star of Arcady Or Tyrian Cynosure~; here put by synecdoche for 'lode-star.' More particularly, the star of Arcady signifies any of the stars in the constellation of the Great Bear, by which Greek sailors

steered; and 'Tyrian Cynosure' signifies the stars comprising that part of the constellation of the Lesser Bear which, from its shape, was called Cynosura, the dog's tail (Greek κυνός ορος), and by which Phoenician or Tyrian sailors steered. See L'Alleg. 80, "The cynosure of neighbouring eyes," where the word is used as a common noun = point of attraction. Both constellations are connected in Greek mythology with the Arcadian nymph Callisto, who was turned by Zeus into the Great Bear while her son Arcas became the Lesser Bear. Milton follows the Roman poets in associating these stars with Arcadia on this account.

343. ~barred~, debarred or barred from.

344. ~wattled cotes~: enclosures made of hurdles, i.e. frames of plaited twigs. Cote, cot, and coat are varieties of the same word = a covering or enclosure.

345. ~oaten stops~: see Lyc. 33, "the oaten flute"; 88, "But now my oat proceeds"; 188, "the tender stops of various quills." The shepherd's pipe, being at first a row of oaten stalks, "the oaten pipe," "oat," etc., came to denote any instrument of this kind and even to signify "pastoral poetry." The 'stops' are the holes over which the player's fingers are placed, also called vent-holes or "ventages" (Ham. iii. 2. 372). See also note on 'azurn,' l. 893.

346. ~whistle ... lodge~, i.e. the sound of the shepherd calling his dog

by whistling. Or it may be used in the same sense as in L'Alleg. 63, "the ploughman whistles o'er the furrowed land."

347. ~Count ... dames~: comp. L'Alleg. 52, "the cock ... Stoutly struts his dames before"; 114, "Ere the first cock his matin rings."

Grammatically, 'count' (infinitive) forms with 'cock' the complex object of 'might hear.'

349. ~innumeros~, innumerable (Lat. innumerus). Comp. Par. Lost, vii. 455, "Innumeros living creatures"; ix. 1089.

350. ~hapless~, unfortunate. Many words, such as happy, lucky, fortunate, etc., which strictly refer to a person's hap or chance, whether good or bad, have become restricted to good hap: in order to give them an unfavourable meaning a negative prefix or suffix is necessary.

With reference to the word fortune, Max Müller says: "We speak of good and evil fortune, so did the French, and so did the Romans. By itself fortuna was taken either in a good or a bad sense, though it generally meant good fortune. Whenever there could be any doubt, the Romans defined fortuna by such adjectives as bona, secunda, prospera, for good; mala or adversa for bad fortune ... Fortuna came to mean something like chance."

351. ~her~, herself. On the reflexive use of her, see note, l. 163.

352. ~burs~; burrs, prickly seed-vessels of certain plants, e.g. the burr-thistle, the burdock (= the burr-dock), etc.

355. ~leans~. As Milton frequently omits the nominative, we may supply she: otherwise leans would be intransitive and its nominative 'head': see note, l. 715. ~fraught~, freighted, filled. Freight is itself a later form of fraught: in Sams. Agon., 1075, fraught is a noun (Ger. fracht, a load). See line 732.

356. ~What~, etc. The ellipses may be supplied thus: "What (shall be done) if (she be) in wild amazement?"

358. ~savage hunger~. 'Hunger' is put by synecdoche for hungry animals.

359. ~over-exquisite~, i.e. too curious, over-inquisitive. Exquisite is here used in the sense of inquisitive; in modern English 'exquisite' has a passive sense only, while 'inquisitive' has an active sense (Lat. quaero, to seek): see note, l. 714.

"The dialogue between the two brothers is an amicable contest between fact and philosophy. The younger draws his arguments from common apprehension, and the obvious appearance of things; the elder proceeds on a profounder knowledge, and argues from abstracted principles. Here the difference of their ages is properly made subservient to a contrast of character" (Warton).

360. ~To cast the fashion~, i.e. to prejudge the form. 'To cast' was common in the sense of to calculate or compute; see Shakespeare, ii. Henry IV. i. 1. 166, "You cast the event of war." Some think, however, that the word has here its still more restricted sense as used in astrology, e.g. "to cast a nativity"; others see in it a reference to the founder's art; and others to medical diagnosis.

361. ~Grant they be so~: a concessive clause = granted that the evils turn out to be what you imagined. The alternative is given in l. 364.

362. ~What need~, etc., i.e. why should a man anticipate his hour of sorrow. 'What' = for what (Lat. quid): comp. l. 752; also On Shakespeare, 6, "What need'st thou such weak witness of thy name?" On the verb need Abbott, § 297, says: "It is often found with 'what,' where it is sometimes hard to say whether 'what' is an adverb and 'need' a verb, or 'what' an adjective and 'need' a noun. 'What need the bridge much broader than the flood?' M. Ado, i. 1. 318; either 'why need the bridge (be) broader?' or 'what need is there (that) the bridge (be) broader?'"

363. Compare Hamlet's famous soliloquy, "rather bear those ills we have," etc.; and Pope's Essay on Man, "Heaven from all creatures hides the book of fate," etc.

366. ~to seek~, at a loss. Compare Par. Lost, viii. 197: "Unpractised, unprepared, and still to seek." Bacon, in Adv. of Learning, has:

"Men bred in learning are perhaps to seek in points of convenience."

367. ~unprincipled in virtue's book~, i.e. ignorant of the elements of virtue. A principle (Lat. principium, beginning) is a fundamental truth; hence the current sense of 'unprincipled,' implying that the man who has no fixed rules of life is the one who will readily fall into evil. Comp. Sams. Agon. 760, "wisest and best men ... with goodness principled."

368. ~bosoms~, holds within itself. The nom. is 'goodness.' 'Peace' is governed by 'in,' l. 367.

369. ~As that~, etc. This is an adverbial clause of consequence to 'unprincipled'; in modern English such a clause would be introduced by 'that,' and in Elizabethan English either by 'as' or 'that.' Here we have both connectives together. ~single~: see note, l. 204. noise, sound.

370. ~Not being in danger~, i.e. she not being in danger: absolute construction. This parenthetical line is equivalent to a conditional clause--'if she be not in danger, the mere want of light and noise need not disquiet her.'

371. ~constant~, steadfast.

372. ~misbecoming~: see note on 'misused,' l. 47. ~plight~, condition. Skeat derives this word from A.S. pliht, danger; others connect it with

pledge. It is distinct from plight, l. 301.

373. ~Virtue could see~, etc. The best commentary on this line is in lines 381-5: comp. Spenser: "Virtue gives herself light through darkness for to wade," F. Q. i. 1. 12.

375. ~flat sea~: comp. Lyc. 98, "level brine": Lat. *aequor*, a flat surface, used of the sea.

376. ~seeks to~, applies herself to. This use of seek is common in the English Bible: see Deut. xii. 5, "unto his habitation shall ye seek"; Isaiah, viii. 19, xi. 10, xix. 3; i. Kings, x. 24.

377. ~her best nurse, Contemplation~. The wise man loves contemplation and solitude: comp. Il Penseroso, 51, where "the Cherub Contemplation" is the "first and chiefest" of Melancholy's companions. In Sidney's Arcadia, "Solitariness" is "the nurse of these contemplations."

378. ~plumes~. Some would read prunes, both words being used of a bird's smoothing or trimming its feathers--or (more strictly) picking out damaged feathers. See Skeat's Dictionary, and compare Pope's line, "Where Contemplation prunes her ruffled wings."

379. ~various~, varied: comp. l. 22. The 'bustle of resort' is in L'Allegro the 'busy hum of men.'

380. ~all to-ruffled~. Milton wrote "all to ruffled," which may be interpreted in various ways: (1) all to-ruffled, (2) all too ruffled, (3) all-to ruffled. The first of these is given in the text as it is etymologically correct: to is an intensive prefix as in 'to-break' = to break in pieces; 'to-tear' = to tear asunder, etc.; while all (= quite) is simply an adverb modifying to-ruffled. But about 1500 A.D. this idiom was misunderstood, and the prefix to was detached from the verb and either read along with all (thus all-to = altogether), or confused with too (thus all-to = too too, decidedly too). It is doubtful in which sense Milton used the phrase; like Shakespeare, he may have disregarded its origin. See Morris, § 324; Abbott, §§ 28, 436.

381. ~He that has light~, etc. Comp. Par. Lost, i. 254: 'The mind is its own place,' etc.

382. ~centre~, i.e. centre of the earth: comp. Par. Lost i. 686, "Men also ... Ransacked the centre"; and Hymn Nat. 162, "The aged Earth ... Shall from the surface to the centre shake." Sometimes the word 'centre' was used of the Earth itself, the fixed centre of the whole universe according to the Ptolemaic system. The idea here conveyed, however, is not that of immovability (as in Par. Reg. iv. 534, "as a centre firm") but of utter darkness.

385. ~his own dungeon~: comp. Sams. Agon. 156, "Thou art become (O worst imprisonment!) The dungeon of thyself."



386. ~most affects~: has the greatest liking for. It now generally denotes rather a feigned than a real liking: comp. pretend. Lines 386-392 may be compared with *Il Pens.* 167-174.

393. ~Hesperian tree~. An allusion to the tree on which grew the golden apples of Juno, which were guarded by the Hesperides and the sleepless dragon Ladon. Hence the reference to the 'dragon watch': comp.

Tennyson's *Dream of Fair Women*, 255, "Those dragon eyes of anger'd Eleanor Do hunt me, day and night." See also ll. 981-983.

395. ~unenchant~ed~, superior to all the powers of enchantment, not to be enchanted. Similarly Milton has 'unreproved' for 'not reprovably,' 'unvalued' for 'invaluable,' etc.; and Shakespeare has 'unavoided' for 'inevitable,' 'imagined' for 'imaginable,' etc. Abbott (§ 375) says: The passive participle is often used to signify, not that which was and is, but that which was and therefore can be hereafter; in other words -ed is used for -able.

396. Compare Chaucer, *Doctor's Tale*, 44, "She flowered in virginity, With all humility and abstinence."

398. ~unsunned~, hidden. Comp. *Cym.* ii. 5. 13, "As chaste as unsunned snow"; *F. Q.* ii. 7, "Mammon ... Sunning his treasure hoar."

400. ~as bid me hope~, etc. The construction is, 'as (you may) bid me (to) hope (that) Danger will wink on Opportunity and (that Danger will) let a

single helpless maiden pass uninjured.'

401. ~Danger will wink on~, etc., i.e. danger will shut its eyes to an opportunity. To wink on or wink at is to connive, to refuse to see something: comp. Macbeth, i. 4. 52, "The eye wink at the hand"; Acts, xvii. 30. Warton notes a similar argument by Rosalind in As You Like It, i. 3. 113: "Beauty provoketh thieves sooner than gold."

403. ~surrounding~. Milton is said to be the first author of any note who uses this word in its current sense of 'encompassing,' which it has acquired through a supposed connection with round. Shakespeare does not use it. Its original sense is 'to overflow' (Lat. *superundare*).

404. ~it recks me not~, i.e. I do not heed: an impersonal use of the old verb *reck* (A.S. *rēcan*, to care). Comp. Lyc. 122, "What recks it them."

405. ~dog them both~, i.e. follow closely upon night and loneliness. Comp. All's Well, iii. 4. 15, "death and danger dogs the heels of worth."

407. ~unowned~, i.e. 'thinking her to be unowned,' or 'as if unowned.' Milton thus, as in Latin, frequently condenses a clause into a participle.

408. ~infer~, reason, argue. This use of the word is obsolete. See

Shakespeare, iii. Hen. VI. ii. 2. 44, "Inferring arguments of mighty force"; K. John, iii. 1. 213, "Need must needs infer this principle": also Par. Lost, viii. 91, "great or bright infers not excellence."

409. ~without all doubt~, i.e. beyond all doubt: a Latinism = sine omni dubitatione.

411. ~arbitrate the event~, judge of the result. The meaning is 'Where the result depends equally upon circumstances to be hoped and to be dreaded I incline to hope.'

413. ~squint suspicion~. Compare Quarles: "Heart-gnawing Hatred, and squint-eyed Suspicion." To look askance or sideways frequently indicates suspicion.

419. ~if Heaven gave it~, i.e. even although Heaven gave it.

420. ~'Tis chastity~. "The passage which begins here and ends at line 475 is a concentrated expression of the moral of the whole Masque, and an exposition also of a cardinal idea of Milton's philosophy" (Masson).

421. ~clad in complete steel~, i.e. completely armed; comp. Hamlet, i. 4. 52, where the phrase occurs. The accent is on the first syllable.

422. ~quivered nymph~. The chaste Diana of the Romans was armed with bow

and quiver; and Shakespeare makes virginity "Diana's livery." So in Spenser, Belpheobe, the personification of Chastity, has "at her back a bow and quiver gay." 'Quivered' is the Latin *pharetrata*.

423. ~trace~, traverse, track. ~unharboured~, affording no shelter.

Radically, a harbour is a lodging or shelter.

424. ~Infamous~, having a bad name, ill-famed: a Latinism. The word now implies disgrace or guilt. It is here accented on the penult.

425. ~sacred rays~: comp. l. 782.

426. ~bandite or mountaineer~. 'Bandite' (in Shakespeare *bandetto*, and now *bandit*) is borrowed from the Italian *bandito*, outlawed or banned. 'Mountaineer,' here used in a bad sense. In modern English it has reverted to its original sense--a dweller in mountains. The dwellers in mountains are often fierce and readily become freebooters: hence the changes of meaning. See *Temp.* iii. 3. 44, "Who would believe that there were mountaineers Dew-lapp'd like bulls"; also *Cym.* iv. 2. 120, "Who called me traitor, mountaineer."

428. ~very desolation~. *Very* (as an *adj.*) = true or real and may be traced to Lat. *verus* = true: comp. l. 646.

429. ~shagged ... shades~. 'Shagged' is rugged or shaggy, and 'horrid' is probably used in the Latin sense of 'rough': see note, l. 38.

430. ~unblenched~, undaunted, unflinching. This word, sometimes confounded with 'unblanched,' is from blench, a causal of blink.

431. ~Be it not~: a conditional clause = on condition that it be not.

432. ~Some say~, etc. Compare Hamlet, i. 1. 158:

"Some say that, ever against that season comes  
Wherein our Saviour's birth is celebrated,  
The bird of dawning singeth all night long:  
And then, they say, no spirit dares stir abroad."

433. ~In fog or fire~, etc. Comp. Il Pens. 93, "those demons that are found In fire, air, flood, or underground": an allusion to the different orders and powers of demons as accepted in the Middle Ages. Burton, in his Anat. of Mel., quotes from a writer who thus enumerates the kinds of sublunary spirits--"fiery, aerial, terrestrial, watery, and subterranean, besides fairies, satyrs, nymphs, etc."

434. ~meagre hag~, lean witch. Hag is from A.S. haegtesse, a prophetess or witch. Comp. Par. Lost, ii. 662; M. W. of W. iv. 2. 188, "Come down, you witch, you hag." ~unlaid ghost~, unpacified or wandering spirit. It was a superstition that ghosts left the world of spirits and wandered on the earth from the hour of curfew (see Temp. v. 1. 40; King Lear, iii. 4. 120, "This is the foul fiend

Flibbertigibbet; he begins at curfew," etc.) until "the first cock his matin rings" (L'Alleg. 14). 'Curfew' (Fr. couvre-feu = fire-cover), the bell that was rung at eight or nine o'clock in the evening as a signal that all fires and lights were to be extinguished.

436. ~swart faery of the mine~. In Burton's Anat. of Mel. we read, "Subterranean devils are as common as the rest, and do as much harm. Olaus Magnus makes six kinds of them, some bigger, some less. These are commonly seen about mines of metals," etc. Warton quotes from an old writer: "Pioneers or diggers for metal do affirm that in many mines there appear strange shapes and spirits who are apparelled like unto the labourers in the pit." 'Swart' (also swarty, swarth, and swarthy) here means black: in Scandinavian mythology these subterranean spirits were called the Svartalfar, or black elves. Comp. Lyc. 138, "the swart star," where 'swart' = swart making.

438. ~Do ye believe~. Ye is properly a second person plural, but (like you) is frequently used as a singular: for examples, see Abbott, § 236.

439. ~old schools of Greece~. The brother now turns for his arguments from the mediaeval mythology of Northern Europe to the ancient legends of Greece.

440. ~to testify~, to bear witness to: comp. l. 248, 421.

441. ~Dian~. Diana was the huntress among the immortals: she was insensible to the bolts of Cupid, i.e. to the power of love. She was the protectress of the flocks and game from beasts of prey, and at the same time was believed to send plagues and sudden deaths among men and animals. Comp. the song to Cynthia (Diana) in Cynthia's Revels, v. 1, "Queen and huntress, chaste and fair," etc.

442. ~silver-shafted queen~. The epithet is applicable to Diana both as huntress and goddess of the moon: as the former she bore arrows which were frequently called shafts, and as the latter she bore shafts or rays of light. Shaft is etymologically 'a shaven rod.' In Chaucer, C. T. 1364, 'shaft' = arrow.

443. ~brinded lioness~. 'Brinded' = brindled or streaked. Comp. "brinded cat," Macb. iv. 1. 1: brind is etymologically connected with brand.

444. ~mountain-pard~, i.e. panther or other spotted wild beast. Pard, originally a Persian word, is common in the compounds leo-pard and camelo-pard.

445. ~frivolous ... Cupid~. See the speech of Oberon, M. N. D. ii. 1. 65. The epithet 'frivolous' applies to Cupid in his lower character as the wanton god of sensual love, not in his character as the fair Eros who unites all the discordant elements of the universe: see note, 1. 1004.

447. ~snaky-headed Gorgon shield~. Medusa was one of the three Gorgons, frightful beings, whose heads were covered with hissing serpents, and who had wings, brazen claws, and huge teeth. Whoever looked at Medusa was turned into stone, but Perseus, by the aid of enchantment, slew her. Minerva (Athene) placed the monster's head in the centre of her shield, which confounded Cupid: see Par. Lost, ii. 610.

449. ~freezed~, froze. The adjective 'congealed' is used proleptically, the meaning being 'froze into a stone so that it was congealed.'

450. ~But~, except: a preposition.

451. ~dashed~, confounded: this meaning of the word is obsolete.

452. ~blank awe~: the awe of one amazed. Comp. the phrase, 'blank astonishment,' and see Par. Lost, ix. 890.

454. ~so~, i.e. chaste.

455. ~liveried angels lackey her~, i.e. ministering angels attend her. So, in L'Alleg. 62, "the clouds in thousand liveries dight"; a servant's livery being the distinctive dress delivered to him by his master. 'Lackey,' to wait upon, from 'lackey' (or lacquey), a footboy, who runs by the side of his master. The word is here used in a good sense, without implying servility (as in Ant. and Cleop. i. 4. 46,



"lackeying the varying tide"). 'Her': the soul. Milton is fond of the feminine personification: see line 396.

457. ~vision~: a trisyllable.

458. ~no gross ear~. See notes, l. 112 and 997.

459. ~oft converse~, frequent communion. Oft is here used adjectively: this use is common in the English Bible, e.g. i. Tim. v. 23, "thine often infirmities."

460. ~Begin to cast ... turns~. 'Begin' is subjunctive; 'turns' is indicative: the latter may be used to convey greater certainty and vividness.

461. ~temple of the mind~, i.e. the body. This metaphor is common: see Shakespeare, Temp. i. 2. 57, "There's nothing ill can dwell in such a temple"; and the Bible, John, ii. 21, "He spake of the temple of his body."

462. ~the soul's essence~. As if, by a life of purity, the body gradually became spiritualised, and therefore partook of the soul's immortality.

465. ~most~, above all.

467. ~soul grows clotted~. This doctrine is expounded in Plato's Phaedo,

in a conversation between Socrates and Cebes:

Socrates (speaking of the pure soul). That soul, I say, herself invisible, departs to the invisible world--to the divine and immortal and rational: thither arriving, she is secure of bliss, and is released from the error and folly of men, their fears and wild passions and all other human ills, and for ever dwells, as they say of the initiated, in company with the gods. Is not this true, Cebes?

Cebes. Yes; beyond a doubt.

Soc. But the soul which has been polluted, and is impure at the time of her departure, and is the companion and servant of the body always, and is in love with and fascinated by the body and by the desires and pleasures of the body, until she is led to believe that the truth only exists in a bodily form, which a man may touch and see and taste, and use for the purposes of his lusts--the soul, I mean, accustomed to hate and fear and avoid the intellectual principle, which to the bodily eye is dark and invisible and can be attained only by philosophy;--do you suppose that such a soul will depart pure and unalloyed?

Ceb. That is impossible.

Soc. She is held fast by the corporeal, which the continual

association and constant care of the body have wrought into her nature.

Ceb. Very true.

Soc. And this corporeal element, my friend, is heavy and weighty and earthy, and is that element by which such a soul is depressed and dragged down again into the visible world, because she is afraid of the invisible and of the world below--prowling about tombs and sepulchres, in the neighbourhood of which, as they tell us, are seen certain ghostly apparitions of souls which have not departed pure, but are cloyed with sight and therefore visible.

Ceb. That is very likely, Socrates.

Soc. Yes, that is very likely, Cebes; and these must be the souls, not of the good, but of the evil, who are compelled to wander about such places in payment of the penalty of their former evil way of life; and they continue to wander until through the craving after the corporeal which never leaves them, they are imprisoned finally in another body. And they may be supposed to find their prisons in the same natures which they have had in their former lives.

Further on in the same dialogue, Socrates says:

Each pleasure and pain is a sort of nail which nails and rivets the soul to the body, until she becomes like the body, and believes that to be true which the body affirms to be true; and from agreeing with the body, and having the same delights, she is obliged to have the same habits and haunts, and is not likely ever to be pure at her departure, but is always infected by the body.--Extracted from Jowett's Translation of the Dialogues.

468. ~imbodies and imbrutes~, i.e. becomes materialised and brutish. Imbody, ordinarily used as a transitive verb, is here intransitive. Imbrute (said to have been coined by Milton) is also intransitive; in Par. Lost, ix. 166, it is transitive. The use of the word may have been suggested by the Phaedo, where the souls of the wicked are said to "find their prisons in the same natures which they have had in their former lives," those of gluttons and drunkards passing into asses and animals of that sort.

469. ~divine property~. In his prose works Milton calls the soul 'that divine particle of God's breathing': comp. Horace, Sat. ii. 2. 79, "affigit humo divinae particulam aurae"; and Plato's Phaedo, "The soul resembles the divine, and the body the mortal."

470. ~gloomy shadows damp~: see note, l. 207.

471. ~charnel-vaults~, burial vaults. 'Charnel' (O.F. charnel, Lat. carnalis; caro, flesh): comp. 'carnal,' l. 474.

473. ~As loth~, etc. The construction is: 'As (being) loth to leave the body that it loved, and (as having) linked itself to a degenerate and degraded state.' ~it~: by syntax this pronoun refers to 'shadows,' or (in thought) 'such shadow.' It seems best, however, to connect it with 'soul,' line 467.

474. ~sensuality~. The modern form of the word is sensuality.

475. ~degenerate and degraded~: the former because 'imbodied,' the latter because 'imbruted.'

476. ~divine Philosophy~, i.e. such philosophy as is to be found in "the divine volume of Plato" (as Milton has called it).

477. ~crabbed~, sour or bitter: comp. crab-apple. Crab (a shell-fish) and crab (a kind of apple) are radically connected, both conveying the idea of scratching or pinching (Skeat).

478. ~Apollo's lute~: Apollo being the god of song and music. Comp. Par. Reg. i. 478-480; L. L. L. iv. 3. 342, "as sweet and musical As bright Apollo's lute, strung with his hair."

479. ~nectared sweets~. Nectar (Gk. νεκταρ, the drink of the gods) is repeatedly used by Milton to express the greatest sweetness: see l. 838; Par. Lost, iv. 333, "Nectarine fruits"; v. 306, 426.

482. ~Methought~: see note, l. 171. ~what should it be?~ This is a direct question about a past event, and means 'What was it likely to be?' 'It seems to increase the emphasis of the interrogation, since a doubt about the past (time having been given for investigation) implies more perplexity than a doubt about the future' (Abbott, § 325). ~For certain~, i.e. for certain truth, certainly.

483. ~night-foundered~; benighted, lost in the darkness. Radically, 'to founder' is to go to the bottom (Fr. *fondrer*; Lat. *fundus*, the bottom), hence applied to ships; it is also applied to horses sinking in a slough. The compound is Miltonic (see *Par. Lost*, i. 204), and is sometimes stigmatised as meaningless; on the contrary, it is very expressive, implying that the brothers are swallowed up in night and have lost their way. 'Founder' is here used in the secondary sense of 'to be lost' or 'to be in distress.'

484. ~neighbour~. An adjective, as in line 576, and frequently in Shakespeare. Neighbour = nigh-boor, i.e. a peasant dwelling near.

487. ~Best draw~: we had best draw our swords.

489. ~Defence is a good cause~, etc., i.e. 'in defending ourselves we are engaged in a good cause, and may Heaven be on our side.'

490. ~That hallo~. We are to understand that the Attendant Spirit has

halloed just before entering; this is shown by the stage-direction given in the edition of *Comus* printed by Lawes in 1637: He hallos; the Guardian Dæmon hallos again, and enters in the habit of a shepherd.

491. ~you fall~, etc., i.e. otherwise you will fall on our swords.

493. ~sure~: see note, l. 246.

494. ~Thyrsis~, Like *Lycidas*, this name is common in pastoral poetry. In Milton's *Epitaphium Damonis* it stands for Milton himself; in *Comus* it belongs to Lawes, who now receives additional praise for his musical genius. In lines 86-88 the compliment is enforced by alliterative verses, and here by the aid of rhyme (495-512). Masson thinks that the poet, having spoken of the madrigals of Thyrsis, may have introduced this rhymed passage in order to prolong the feeling of Pastoralism by calling up the cadence of known English pastoral poems.

495. ~sweetened ... dale~; poetical exaggeration or hyperbole, implying that fragrant flowers became even more fragrant from Thyrsis' music.

496. ~huddling~. This conveys the two ideas of hastening and crowding: comp. Horace, *Ars Poetica*, 19, "Et properantis aquae per amoenos ambitus agros." ~madrigal~: a pastoral or shepherd's song (Ital. *mandra*, a flock): such compositions, then in favour, had been made by Lawes and by Milton's father.

497. ~swain~: a word of common use in pastoral poetry. It denotes strictly a peasant or, more correctly, a young man: comp. the compounds boat-swain, cox-swain. See Arc. 26, "Stay, gentle swains," etc.

499. ~pent~, penned, participle of pen, to shut up (A.S. pennan, which is connected with pin, seen in pin-fold, l. 7). ~forsook~: a form of the past tense used for the participle.

501. ~and his next joy~, i.e. 'and (thou), his next joy'--words addressed to the second brother.

502. ~trivial toy~, ordinary trifle. The phrase seems redundant, but 'trivial' may here be used in the strict sense of common or well-known. Compare Il Pens. 4, "fill the fixed mind with all your toys"; and Burton's Anat. of Mel., "complain of toys, and fear without a cause."

503. ~stealth of~, things stolen by.

506. ~To this my errand~, etc., i.e. in comparison with this errand of mine and the anxiety it involved. 'To' = in comparison with; an idiom common in Elizabethan English, e.g. "There is no woe to this correction," Two Gent. ii. 4. 138. See Abbott, § 187.

508. ~How chance~. Chance is here a verb followed by a substantive clause: 'how does it chance that,' etc. This idiom is common in



Shakespeare (Abbott, § 37), where it sometimes has the force of an adverb (= perchance): compare Par. Lost, ii. 492: "If chance the radiant sun, with farewell sweet," etc.

509. ~sadly~, seriously. Radically, sad = sated or full (A.S. saed); hence the two meanings, 'serious' and 'sorrowful,' the former being common in Spenser, Bacon, and Shakespeare. Comp. 'some sad person of known judgment' (Bacon); Romeo and Jul. i. 1. 205, "Tell me in sadness, who is that you love"; Par. Lost, vi. 541, "settled in his face I see Sad resolution." See also Swinburne's Miscellanies (1886), page 170.

510. ~our neglect~, i.e. neglect on our part.

511. ~Ay me~! Comp. Lyc. 56, "Ay me! I fondly dream"; 154. This exclamatory phrase = ah me! Its form is due to the French ay mi = alas, for me! and has no connection with ay or aye = yes. In this line true rhymes with shew: comp. youth and shew'th, Sonnet on his having arrived at the age of twenty-three.

512. ~Prithee~. A familiar fusion of I pray thee, sometimes written 'pr'ythee.' Lines 495-512 form nine rhymed couplets.

513. ~ye~: a dative. See note on l. 216.

514. ~shallow~. Comp. Son. i. 6, "shallow cuckoo's bill," xiia. 12;

Arc. 41, "shallow-searching Fame."

515. ~sage poets~. Homer and Virgil are meant; both of these mention the chimera. Milton (*Par. Lost*, iii. 19) afterwards speaks of himself as "taught by the heavenly Muse." *Comp. L'Alleg.* 17; *Il Pens.* 117, "great bards besides In sage and solemn tunes have sung."

516. ~storied~, related: 'To story' is here used actively: the past participle is frequent in the sense of 'bearing a story or picture'; *Il Pens.* 159, "storied windows"; Gray's *Elegy*, 41, "storied urn"; Tennyson's "storied walls." Story is an abbreviation of history.

517. ~Chimeras~, monsters. *Comp.* the sublime passage in *Par. Lost*, ii. 618-628. The Chimera was a fire-breathing monster, with the head of a lion, the tail of a dragon, and the body of a goat. It was slain by Bellerophon. As a common name 'chimera' is used by Milton to denote a terrible monster, and is now current (in an age which rejects such fabulous creatures) in the sense of a wild fancy; hence the adj. chimerical = wild or fanciful. ~enchanted isles~, e.g. those of Circe and Calypso, mentioned in the *Odyssey*.

518. ~rifted rocks~: rifted = riven. Orpheus, in search of Eurydice, entered the lower world through the rocky jaws of Taenarus, a cape in the south of Greece (see *Virgil Georg.* iv. 467, *Taenarias fauces*); here also Hercules emerged from Hell with the captive Cerberus.

519. ~such there be~. See note on l. 12 for this indicative use of be.

520. ~navel~, centre, inmost recess. Shakespeare (Cor. iii. l. 123) speaks of the 'navel of the state'; and in Greek Calypso's island was 'the navel of the sea,' while Apollo's temple at Delphi was 'the navel of the earth.'

521. ~Immured~, enclosed. Here used generally: radically it = shut up within walls (Lat. murus, a wall).

523. ~witcheries~, enchantments.

526. ~murmurs~. The incantations or spells of evil powers were sung or murmured over the doomed object; sometimes they were muttered (as here) over the enchanted food or drink prepared for the victim. Comp. l. 817 and Arc. 60, "With puissant words and murmurs made to bless."

529. ~unmoulding reason's mintage characterized~, i.e. defacing those signs of a rational soul that are stamped on the human face. The figure is taken from the process of melting down coins in order to restamp them. 'Charactered': here used in its primary sense (Gk. χαρακτήρ, an engraven or stamped mark), as in the phrase 'printed characters.' The word is here accented on the second syllable; in modern English on the first.

531. ~crofts that brow~ = crofts that overhang. Croft = a small field,

generally adjoining a house. Brow = overhang: comp. L'Alleg. 8,  
"low-browed rocks."

532. ~bottom glade~: the glade below. The word bottom, however, is frequent in Shakespeare in the sense of 'valley'; hence 'bottom glade' might be interpreted 'glade in the valley.'

533. ~monstrous rout~; see note on the stage-direction after l. 92. Comp. 'the bottom of the monstrous world,' Lyc. 158. In Aen. vii. 15, we read that when Aeneas sailed past Circe's island he heard "the growling noise of lions in wrath, ... and shapes of huge wolves fiercely howling."

534. ~stabled wolves~, wolves in their dens. Stable (= a standing-place) is used by Milton in the general sense of abode, e.g. in Par. Lost, xi. 752, "sea-monsters whelped and stabled." Comp. "Stable for camels," Ezek. xxv. 5, and the Latin stabulum, Aen. vi. 179, stabula alta ferarum.

535. ~Hecate~: see l. 135.

536. ~bowers~: see note, l. 45.

539. ~unweeting~; unwitting, unknowing. This spelling is found in Spenser's Faerie Queene, both in the compounds and in the simple verb weet, a corruption of wit (A.S. witan, to know). Compare Par. Reg. i. 126, "unweeting, he fulfilled The purposed counsel." Sams.

Agon. 1680; Chaucer, Doctor's Tale, "Virginius came to weete the judge's will."

540. ~by then~, i.e. by the time when. The demonstrative adverb thus implies a relative adverb: comp. the Greek, where the demonstrative is generally omitted, though in Homer occasionally the demonstrative alone is used. Another rendering is to make line 540 parenthetical.

542. ~knot-grass~. A grass with knotted or jointed stem: some, however, suppose marjoram to be intended here. ~dew-besprent~, i.e. besprinkled with dew: comp. Lyc. 29. Be is an intensive prefix; sprent is connected with M.E. sprengen, to scatter, of which sprinkle is the frequentative form.

543. ~sat me down~: see note, l. 61.

544. ~canopied, and interwove~. Comp. M. N. D. ii. 2. 49, 'I know a bank,' etc. In sense 'canopied' refers to 'bank,' and 'interwove' to 'ivy.' There are two forms of the past participle of weave, viz. wove and woven: see Arc. 47.

545. ~flaunting~, showy, garish. In Lyc. 146, the poet first wrote 'garish columbine,' then 'well-attired woodbine.'

547. ~meditate ... minstrelsy~, i.e. to sing a pastoral song: comp. Lyc. 32. 66. To meditate the muse is a Virgilian phrase: see Ecl.

i. and vi. The Lat. *meditor* has the meaning of 'to apply one's self to,' and does not mean merely to ponder.

548. ~had~, should have: comp. l. 394. ~ere a close~, i.e. before he had finished his song (Masson). Close occurs in the technical sense of 'the final cadence of a piece of music.'

549. ~wonted~: see note, l. 332.

550. ~barbarous~: comp. Son. xii. 3, "a barbarous noise environs me Of owls and cuckoos, etc."

551. ~listened them~. The omission of *to* after verbs of hearing is frequent in Shakespeare and others: comp. "To listen our purpose"; "List a brief tale"; "hearken the end"; etc. (see Abbott, § 199). 'Them': this refers to the sounds implied in 'dissonance.'

552. ~unusual stop~. This refers to what happened at l. 145, and the "soft and solemn-breathing sound" to l. 230.

553. ~drowsy frightened~, i.e. drowsy and frightened. The noise of Comus's rout is here supposed to have kept the horses of night awake and in a state of drowsy agitation until the sudden calm put an end to their uneasiness. In Milton's corrected MS. we read 'drowsy flighted,' where the two words are not co-ordinate epithets but must be regarded as expressing one idea = flying drowsily; to express this some insert a

hyphen. Comp. 'dewy-feathered,' *Il Pens.* 146, and others of Milton's remarkable compound adjectives. The reading in the text is that of the printed editions of 1637, '45, and '73.

554. ~Sleep~ (or Night) is represented as drawn by horses in a chariot with its curtains closely drawn. Comp. *Macbeth*, ii. l. 51, "curtained sleep."

555. 'The lady's song rose into the air so sweetly and imperceptibly that silence was taken unawares and so charmed that she would gladly have renounced her nature and existence for ever if her place could always be filled by such music.' Comp. *Par. Lost*, iv. 604, "She all night long her amorous descant sung; Silence was pleased"; also *Jonson's Vision of Delight*:

"Yet let it like an odour rise  
To all the senses here,  
And fall like sleep upon their eyes,  
Or music in their ear."

558. ~took~, taken. Comp. l. 256 for a similar use of take, and compare 'forsook,' line 499, for the form of the word.

560. ~Still~, always. This use of still is frequent in Elizabethan writers (Abbott, § 69). ~I was all ear~. Warton notes this expressive idiom (still current) in Drummond's 'Sonnet to the Nightingale,' and in

Tempest, iv. 1. 59, "all eyes." All is an attribute of I.

561. ~create a soul~, etc., i.e. breathe life even into the dead: comp. L'Alleg. 144. Warton supposes that Milton may have seen a picture in an old edition of Quarles' Emblems, in which "a soul in the figure of an infant is represented within the ribs of a skeleton, as in its prison." Rom. vii. 24, "Who shall deliver me out of the body of this death?"

565. ~harrowed~, distracted, torn as by a harrow. This is probably the meaning, but there is a verb 'harrow' corrupted from 'harry,' to subdue; hence some read "harried with grief and fear."

567. ~How sweet ... how near~. This sentence contains two exclamations: this is a Greek construction. In English the idiom is "How sweet ... and how near," etc. We may, however, render the line thus: "How sweet..., how near the deadly snare is!"

568. ~lawns~. 'Lawn' is always used by Milton to denote an open stretch of grassy ground, whereas in modern usage it is applied generally to a smooth piece of grass-grown land in front of a house. The origin of the word is disputed, but it seems radically to denote 'a clear space'; it is said to be cognate with llan used as a prefix in the names of certain Welsh towns, e.g. Llandaff, Llangollen. In Chaucer it takes the form launde.



569. ~often trod by day~, which I have often trod by day, and therefore know well.

570. ~mine ear~: see note, l. 171.

571. ~wizard~. Here used in contempt, like many other words with the suffix -ard, or -art, as braggart, sluggard, etc. Milton occasionally, however, uses the word merely in the sense of magician or magical, without implying contempt: see Lyc. 55, "Deva spreads her wizard stream."

572. ~certain signs~: see l. 644.

574. ~aidless~: an obsolete word. See Trench's English Past and Present for a list of about 150 words in -less, all now obsolete: comp. l. 92, note. ~wished~: wished for. Comp. l. 950 for a similar transitive use of the verb.

575. ~such two~: two persons of such and such description.

577. ~durst not stay~. Durst is the old past tense of dare, and is used as an auxiliary: the form dared is much more modern, and may be used as an independent verb.

578. ~sprung~: see note, l. 256.

579. ~till I had found~. The language is extremely condensed here, the meaning being, 'I began my flight, and continued to run till I had found you'; the pluperfect tense is used because the speaker is looking back upon his meeting with the brothers after completing a long narration of the circumstances that led up to it. If, however, 'had found' be regarded as a subjunctive, the meaning is, 'I began my flight, and determined to continue it until I had found (i.e. should have found) you.' Comp. Abbott § 361.

581. ~triple knot~, a three-fold alliance of Night, Shades, and Hell.

584. "This confidence of the elder brother in favour of the final efficacy of virtue, holds forth a very high strain of philosophy, delivered in as high strains of eloquence and poetry" (Warton). And Todd adds: "Religion here gave energy to the poet's strains."

585. ~safely~, confidently. ~period~, sentence.

586. ~for me~, i.e. for my part, so far as I am concerned: see note, l. 602.

588. ~Which erring men call Chance~. 'Erring' belongs to the predicate; "which men erroneously call Chance." Comp. Pope, Essay on Man:

"All nature is but art, unknown to thee;  
All chance, direction, which thou canst not see."

588. ~this I hold firm~. 'This' is explained by the next line: "this belief, namely, that Virtue may be assailed, etc., I hold firmly."

590. ~enthralled~, enslaved. Comp. l. 1022.

591. ~which ... harm~, which the Evil Power intended to be most harmful.

595-7. ~Gathered like scum~, etc. According to one editor, this image is "taken from the conjectures of astronomers concerning the dark spots which from time to time appear on the surface of the sun's body and after a while disappear again; which they suppose to be the scum of that fiery matter which first breeds it, and then breaks through and consumes it."

598. ~pillared firmament~. The firmament (Lat. firmus, firm or solid) is here regarded as the roof of the earth and supported on pillars. The ancients believed the stars to be fixed in the solid firmament: comp. Par. Reg. iv. 55; also Wint. Tale, ii. l. 100, "If I mistake In those foundations which I build upon, The centre is not big enough to bear A schoolboy's top."

602. ~for~, as regards. ~let ... girt~, though he be surrounded.

603. ~grisly legions~. 'Grisly,' radically the same as grue-some = horrible, causing terror. In Par. Lost, iv. 821, Satan is called "the

grisly king." 'Legions' is here a trisyllable.

604. ~sooty flag of Acheron~. Acheron, at first the name of a river of the lower world, came to be used as a name for the whole of the lower world generally. Todd quotes from P. Fletcher's *Locusts* (1627): "All hell run out and sooty flags display."

605. ~Harpies and Hydras~. The Harpies (lit. 'spoilers') were unclean monsters, being birds with the heads of maidens, with long claws and gaunt faces. Hydras, here used as a general name for monstrous water-serpents (Gk. *hydōr*, water); the name was first given to the nine-headed monster slain by Hercules. See *Son.* xv. 7, "new rebellions raise Their Hydra heads"; the epithet 'hydra-headed' being applied to a rebellion, an epidemic, or other evil that seems to gain strength from every endeavour to repress it.

607. ~return his purchase back~, i.e. 'give up his spoil,' or (as in the MS.) 'release his new-got prey.' To purchase (Fr. *pour-chasser*) originally meant to pursue eagerly, hence to acquire by fair means or foul: it thus came to mean 'to steal' (as frequently in Spenser, Jonson, and Shakespeare), and 'to buy' (its current sense). See Trench, *Study of Words*; *Hen.* V. iii. 2. 45, "They will steal anything, and call it purchase"; *i. Hen.* IV. ii. 1. 101, "thou shalt have share in our purchase."

609. ~venturous~, ready to venture. See note, l. 79.

610. ~yet~, nevertheless. The meaning is: 'Though thy courage is useless, yet I love it.' ~emprise~: an obsolete form (common in Spenser) of enterprise. It is literally that which is undertaken; hence 'readiness to undertake'; hence 'daring.'

611. ~can do thee little stead~, i.e. can help thee little. Stead, both as noun and verb, is obsolete except in certain phrases, e.g. 'to stand in good stead,' and in composition, e.g. steadfast, homestead, instead, Hampstead, etc. Its strict sense is place or position: comp. Il Pens. 3, "How little you bested."

612. ~Far other arms~, i.e. very different arms. 'Other' has here its radical sense of 'different,' and can therefore be modified by an adverb.

615. ~unthread~, loosen. Comp. Temp. iv. l. 259, "Go charge my goblins that they grind their joints With dry convulsions, shorten up their sinews With aged cramps."

617. ~As to make this relation~, i.e. as to be able to tell this.

619. ~a certain shepherd lad~. This is supposed to refer to Charles Diodati, Milton's dearest friend, to whom he addressed his 1st and 6th elegies, and after whose death he wrote the touching poem Epitaphium Damonis, in which he alludes to his friend's medical and botanical

skill:

"There thou shalt cull me simples, and shalt teach  
Thy friend the name and healing powers of each."

(Cowper's translation.)

620. ~Of small regard to see to~: in colloquial English, 'not much to look at.' This is an old idiom: comp. Greek καλῶς ἰδεῖν: see English Bible, "goodly to look to," i. Sam. xvi. 12; Ezek. xxiii. 15; Jer. xlvii. 3.

621. ~virtuous~, of healing power: see note, l. 165. Comp. Il Pens. 113, "the virtuous ring and glass."

623. ~beg me sing~: see note, l. 304.

625. ~ecstasy~: see note, l. 261. The Greek ekstasis = standing out of one's self.

626. ~scrip~, wallet.

627. ~simples~, medicinal herbs. 'Simple' (Lat. simplicem, 'one-fold,' 'not compound') was used of a single ingredient in a medicine; hence its popular use in the sense of 'herb' or 'drug.'

630. ~me~, i.e. for me: the ethic dative.

633. ~bore~. The nom. of this verb is, in sense, some such word as the plant or the root.

634. ~unknown and like esteemed~: known and esteemed to a like extent, i.e. in both cases not at all. Like here corresponds to the prefix un in unknown. On the description of the plant, see Introduction, reference to Ascham's Scholemaster.

635. ~clouted shoon~, patched shoes. The expression is found in Shakespeare, ii. Hen. VI. iv. 2. 195, "Spare none but such as go in clouted shoon"; Cym. iv. 2. 214, "put My clouted brogues from off my feet, whose rudeness Answer'd my steps too loud": see examples in Mayhew and Skeat's M. E. Dictionary. There are instances, however, of clout in the sense of a plate of iron fastened on the sole of a shoe. In either sense of the word 'clouted shoon' would be heavy and coarse. Shoon is an old plural (O.E. scon); comp. hosen, eyen (= eyes), dohtren (= daughters), foen (= foes), etc.

636. ~more med'cinal~, of greater virtue. The line may be scanned thus: And yet | more med | 'cinal is | it than | that Mo | ly. ~Moly~. When Ulysses was approaching the abode of Circe he was met by Hermes, who said: "Come then, I will redeem thee from thy distress, and bring deliverance. Lo, take this herb of virtue, and go to the dwelling of Circe, that it may keep from thy head the evil day. And I will tell thee

all the magic sleight of Circe. She will mix thee a potion and cast drugs into the mess; but not even so shall she be able to enchant thee; so helpful is this charmed herb that I shall give thee ... Therewith the slayer of Argos gave me the plant that he had plucked from the ground, and he showed me the growth thereof. It was black at the root, but the flower was like to milk. Moly the gods call it, but it is hard for mortal men to dig; howbeit with the gods all things are possible" (Odyssey, x. 280, etc., Butcher and Lang's translation). In his first Elegy Milton alludes to Mōly as the counter-charm to the spells of Circe: see also Tennyson's *Lotos-Eaters*, "beds of amaranth and moly."

638. ~He called it Hæmony~. He is the shepherd lad of line 619.

Haemony: Milton invents the plant, both name and thing. But the adjective Haemonian is used, in Latin poetry as = Thessalian, Haemonia being the old name of Thessaly. And as Thessaly was regarded as a land of magic, 'Haemonian' acquired the sense of 'magical' (see Ovid, *Met.* vii 264, "Haemonia radices valle resectas," etc.), and Milton's Haemony is simply "the magical plant." Coleridge supposes that by the prickles and gold flower of the plant Milton signified the sorrows and triumph of the Christian life.

639. ~sovrān use~: see note, l. 41. The use of this adjective with charms, medicines, or remedies of any kind was so very common that the word came to imply 'all-healing,' 'supremely efficacious'; see *Cor.* ii. 1. 125, "The most sovereign prescription in Galen."



640. ~mildew blast~: comp. Arc. 48-53, Ham. iii. 4. 64, "Here is your husband; Like a mildew'd ear Blasting his wholesome brother." A mildew blast is one giving rise to that kind of blight called mildew (A.S. *meledeáw*, honey-dew), it being supposed that the prevalence of dry east winds was favourable to its formation.

642. ~pursed it up~, etc., i.e. put it in my wallet, though I did not attach much importance to it. ~little reckoning~: comp. Lyc. 116, where the very same phrase occurs.

643. ~Till now that~. Here that = when, the clause introduced by it being explanatory of now (see Abbott, § 284).

646-7. ~Entered ... came off~. 'I entered into the very midst of his treacherous enchantments, and yet escaped.' Lime-twigs = snares; in allusion to the practice of catching birds by means of twigs smeared with a viscous substance (called on that account 'birdlime'). Shakespeare makes repeated allusion to this practice: see Macbeth, iv. 2. 34; Two Gent. ii. 2. 68; ii. Hen. VI. i. 3. 91; etc.

649. ~necromancer's hall~. Warton supposes that Milton here thought of a magician's castle which has an enchanted hall invaded by Christian knights, as we read of in the romances of chivalry. Necromancer, lit. one who by magical power can commune with the dead (Gk. *νεκροῦς*, a corpse); hence a sorcerer. From confusion of the first syllable with

that of the Lat. *niger*, black, the art of necromancy came to be called "the black art."

650. ~Where if he be~, Lat. *ubi si sit*: in English the relative adverb in such cases is best rendered by a conjunction + a demonstrative adverb; thus, 'and if he be there.'

651. ~brandished blade~. Comp. Hermes' advice to Ulysses: "When it shall be that Circe smites thee with her long wand, even then draw thy sharp sword from thy thigh, and spring on her, as one eager to slay her," *Odyssey*, x. ~break his glass~. An imitation of Spenser, who makes Sir Guyon break the golden cup of the enchantress Excess, *F. Q.* i. 12, stanza 56.

652. ~luscious~, delicious. The word is a corruption of *lustious* from O.E. *lust* = pleasure: see note, l. 49.

653. ~But seize his wand~. The force of this injunction is shown by lines 815-819.

654. ~menace high~, violent threat. *High* is thus used in a number of figurative senses, e.g. a high wind, a high hand, high passions (*Par. Lost*, ix. 123), high descent, high design, etc.

655. ~Sons of Vulcan~. In the *Aeneid* (Bk. viii. 252) we are told that *Cacus*, son of *Vulcan* (the Roman God of Fire), "vomited from his throat

huge volumes of smoke" when pursued by Hercules, "Faucibus ingentem fumum," etc.

657. ~apace~; quickly, at a great pace. This word has changed its meaning: in Chaucer it means 'at a foot pace,' i.e. slowly. The first syllable is the indefinite article 'a' = one (Skeat).

658. ~bear~: the subjunctive used optatively (Abbott, § 365). (Stage Direction) ~puts by~: puts on one side, refuses. ~goes about to rise~, i.e. endeavours to rise. This idiomatic use of go about still lingers in the phrase 'to go about one's business'; comp. 'to set about' anything.

659. ~but~, merely: comp. 1. 656. After the conditional clause we have here a verb in the present tense ('are chained'), a construction which well expresses the certainty and immediate action of the sorcerer's spell (see Abbott, § 371).

660. ~your nerves ... alabaster~. Comp. *Tempest*, i. 2. 471-484. Milton has the word alabaster three times, twice incorrectly spelled alablaster (in this passage and *Par. Lost*, iv. 544) and once correctly, as now entered in the text (*Par. Reg.* iv. 548). Alabaster is a kind of marble: comp. *On Shak.* 14, "make us marble with too much conceiving."

661. ~or, as Daphne was~, etc. The construction is: 'if I merely wave this

wand, you (become) a marble statue, or (you become) root-bound, as Daphne was, that fled Apollo.' Milton inserts the adverbial clause in the predicate, which is not unusual; he then adds an attributive clause, which is not usual in English, though common in Greek and Latin. Daphne, an Arcadian goddess, was pursued by Apollo, and having prayed for aid, she was changed into a laurel tree (Gk. δάφνη): comp, the story of Syrinx and Pan, referred to in Arc. 106.

662. ~fled~. Comp. the transitive use of the verb in l. 829, 939, Son. xviii. 14, "fly the Babylonian woe"; Sams. Agon. 1541, "fly The sight of this so horrid spectacle."

663. ~freedom of my mind~, etc. Comp. Cowper's noble passage, "He is the freeman whom the truth makes free," etc. (Task, v. 733).

665. ~corporal rind~: the body, called in Il Pens. 92, "this fleshly nook."

668. ~here be all~. See note, l. 12.

669. ~fancy can beget~: comp. Il Pens. 6.

672. ~cordial julep~, heart-reviving drink. Cordial, lit. hearty (Lat. cordi, stem of cor, the heart): julep, Persian gulāb, rose-water.

673. ~his~ = its: see note, l. 96.

674. ~syrups~: Arab, sharāb, a drink, wine.

675. ~that Nepenthes~, etc. The allusion is explained by the following lines of the *Odyssey*: "Then Helen, daughter of Zeus, turned to new thoughts. Presently she cast a drug into the wine whereof they drank, a drug to lull all pain and anger, and bring forgetfulness of every sorrow. Whoso should drink a draught thereof, when it is mingled in the bowl, on that day he would let no tear fall down his cheeks, not though his father and his mother died ... Medicines of such virtue and so helpful had the daughter of Zeus, which Polydamna, the wife of Thon, had given her, a woman of Egypt, where earth the grain-giver yields herbs in greatest plenty, many that are healing in the cup, and many baneful" (Butcher and Lang's translation, iv. 219-230). 'Nepenthes,' a Greek adj. = sorrow-dispelling (νη, privative; πένθος, grief). It is here used by Milton as the name of an opiate and it is now occasionally used as a general name for drugs that relieve pain.

677. ~Is of such power~, etc.: see note, l. 155. The construction is, 'That Nepenthes is not of such power to stir up joy as this (julep is, nor is it) so friendly to life (nor) so cool to thirst.'

679. ~Why ... to yourself~. Comp. Shakespeare, *Son. i. 8*, "Thyself thy foe, to thy sweet self too cruel."

680. 'Nature gave you your beautiful person to be held in trust on

certain conditions, of which the most obligatory is that the body should have refreshment after toil, ease after pain. Yet this very condition you disregard, and deal harshly with yourself by refusing my proffered glass at a time when you are in need of food and rest.' Comp. Shakespeare, Son. iv. "Unthrifty loveliness, why dost thou spend Upon thyself thy beauty's legacy," etc.

685. ~unexempt condition~, i.e. a condition binding on all and at all times, a law of human nature.

687. ~mortal frailty~, i.e. weak mortals: abstract for concrete.

688. ~That~. The antecedent of this relative is you, l. 682. See note, l. 2.

689. ~timely~, seasonable. So 'timeless' = unseasonable (Scott's Marmion, iii. 223, "gambol rude and timeless joke"): comp. Son. ii. 8, "timely-happy spirits"; and l. 970.

693. ~Was this ... abode~? The verb is singular, because 'cottage' and 'safe abode' convey one idea: see Comus's words, l. 320. Notice also that the past tense is used as referring to the past act of telling.

694. ~aspects~: accent on final syllable.

695. ~oughly-headed~: so spelt in Milton's MS. = ugly-headed. Ugly is

radically connected with awe.

698. ~with visored falsehood and base forgery~. A vizor (also spelt visor, visard, vizard) is a mask, "a false face." The allusion is to Comus's disguise: see l. 166. With in this line, as in lines 672 and 700, denotes by means of.

700. ~liquorish baits~: see note on baited, l. 162. 'Liquorish,' by catachresis for lickerish = tempting to the appetite, causing one to lick one's lips. The student should carefully distinguish the three words lickerish (as above), liquorish (which is really meaningless) and liquorice (= licorice = Lat. glycyrrhiza), a plant with a sweet root.

702. ~treasonous~; an obsolete word. The current form 'treasonable' has usually a more restricted sense: Milton and Shakespeare use treasonous in the more general sense of traitorous (a cognate word). In this line 'offer' = the thing offered.

703. ~good men ... good things~. This noble sentiment Milton has borrowed from Euripides, *Medea*, 618, Κακοῦ γὰρ ἄνδρος δῶρον ἄνησιν οὐκ ἔχει, "the gifts of the bad man are without profit." (Newton).

704. ~that which is not good~, etc. This is Platonic: the soul has a rational principle and an irrational or appetitive, and when the former controls the latter, the desires are for what is good only (*Rep.* iv.

439).

707. ~budge doctors of the Stoic fur~. Budge is lambskin with the wool dressed outwards, worn on the edge of the hoods of bachelors of arts, etc. Therefore, if both budge and fur be taken literally the line is tautological. But 'budge' has the secondary sense of 'solemn,' like a doctor in his robes; and 'fur' may be used figuratively in the sense of sect, just as "the cloth" is used to denote the clergy. The whole phrase would thus be equivalent to 'solemn doctors of the Stoic sect.' It is possible that Milton makes equivocal reference to the two senses of 'budge.'

708. ~the Cynic tub~ = the tub of Diogenes the Cynic, here put in contempt for the Cynic school of Greek philosophy, which was the forerunner of the Stoic system. Diogenes, one of the early Cynics, lived in a tub, and was fond of calling himself  $\kappa\lambda\omega\nu$  (the dog).

709. ~the~: here used generically.

711. ~unwithdrawing~. In this participle the termination -ing seems almost equivalent to that of the past participle: comp. "all-obeying breath" (= obeyed by all), A. and C. iii. 13, 77. Nature's gifts are not only full but continuous.

714. ~all to please ... curious taste~. All = entirely, here modifies the infinitives please and sate. Curious = fastidious: its original



sense is 'careful' or 'anxious.' Compare the two senses of exquisite, note 1. 359.

715. ~set~, i.e. she set. The pronominal subject is omitted.

717. ~To deck~: infinitive of purpose.

718. ~in her own loins~, i.e. in the bowels of the earth.

719. ~hutched~ = stored up, enclosed. Hutch is an old word for chest or coffer, chiefly used now in the compound 'rabbit-hutch.'

720. ~To store her children with~, i.e. wherewith to store her children. Or we may read, 'in order to store her children with (them).'

'Store' = provide.

721. ~pet of temperance~, i.e. a sudden and transitory fit of temperance. ~pulse~. So Daniel and his three companions refused the dainties of the King of Babylon and fed on pulse and water; Dan. i.

722. ~frieze~, coarse woollen cloth.

723. ~All-giver~. Comp. Gk. πανδία, an epithet applied to the earth as the giver of all.

725. 'And we should serve him as (if he were) a grudging master and a

penurious niggard of his wealth, and (we should) live like Nature's bastards': see Hebrews xii. 8, "If ye are without chastening, whereof all have been made partakers, then are ye bastards, and not sons."

728. ~Who~. The pronoun here relates not to the word immediately preceding it, but to the substantive implied in the possessive pronoun her, i.e. the sons of her who. His, her, etc., in such constructions have their full force as genitives: comp. L'Alleg. 124, "her grace whom" = the grace of her whom. ~surcharged~: overloaded, 'overfraught' (l. 732). ~waste fertility~, wasted or unused abundance. This participial use of 'waste' seems to be due to the similarity in sound to such participles as 'elevate' (= elevated), 'instruct' (= instructed), etc., which occur in Milton (comp. English Past and Present, vi.).

729. ~strangled~, suffocated.

730. ~winged air darked with plumes~, i.e. the air being darkened by the flight of innumerable birds. Spenser also has dark as a verb. Both clauses in this line are absolute.

731. ~over-multitude~, outnumber. This line and the preceding one illustrate the freedom with which, in earlier English, one part of speech was used for another.

732. ~o'erfraught~: see note, l. 355.

733. ~emblaze~, make to blaze, make splendid. There is perhaps a reference to the sense of emblazon, which is from M.E. blazen, to blaze abroad, to proclaim.

734. ~bestud with stars~. In Milton's MS. it is 'bestud the centre with their star-light,' centre being the 'centre of the earth.'

735. ~inured~, accustomed, by custom rendered less sensitive. Inure is from the old phrase 'in ure' = in operation (Fr. œuvre, work).

737. ~coy~: shy or reserved. ~cozened~: cheated, beguiled. The origin of this word is interesting: a cozener is one who, for selfish ends, claims kindred or cousinship with another, and hence a flatterer or cheat.

739-755. ~Beauty is Nature's coin~, etc. "The idea that runs through these seventeen lines is a favourite one with the old poets; and Warton and Todd cite parallel passages from Shakespeare, Daniel, Fletcher, and Drayton. Thus, from Shakespeare (M. N. D. i. 1. 76-8):

"Earthlier happy is the rose distilled  
Than that which, withering on the virgin thorn,  
Grows, lives, and dies, in single blessedness."

See also Shakespeare's first six sonnets, which are pervaded by the idea in all its subtleties" (Masson).

743. ~let slip time~, i.e. allow time to slip: see note, l. 304. Comp. Par. Lost, i. 178. "Let us not slip the occasion."

744. ~It~ = beauty. ~languished~, languid or languishing: comp. Par. Lost, vi. 496, "their languished hope revived"; Epitaph on M. of W. 33. The suffix -ed is frequent in Elizabethan English where we now have -ing (Abbott, § 374).

747. ~most~, as many as possible.

748. ~homely ... home~. There is here a play upon words as in Two Gent. i. 1. 2: "Home-keeping youth have ever homely wits." Homely is derived from home.

749. Women with coarse complexions and dull cheeks are good enough for household occupations.

750. ~of sorry grain~, not brilliant, of poor colour. 'Grain' is from Lat. granum, a seed, applied to small objects, and hence to the coccus or cochineal insect which yields a variety of red dyes. Hence grain came to denote certain colours, e.g. Tyrian purple, violet, etc., and is so used by Milton: see Il Pens. 33, "a robe of darkest grain"; Par. Lost, v. 285, "sky-tinctured grain"; xi. 242, "A military vest of purple ... Livelier than ... the grain Of Sarra," etc. And as these were fast or durable colours we have such phrases as 'to dye in grain,' 'a rogue in grain,' 'an ingrained habit.' (See further in Marsh's Lect.

on Eng. Lang. p. 55).

751. ~sampler~, a sample or pattern piece of needlework. It is a doublet of exemplar. ~tease the huswife's wool~. To tease is to comb or card: comp. the Lat. vexare. 'Huswife' = house-wife, further corrupted into hussy. Hussif (a case for needles, etc.) is a different word.

752. ~What need a vermeil-tinctured lip~? See note, l. 362, on 'what need.' Vermeil: a French spelling of vermilion. The name is from Lat. vermis, a worm (the cochineal insect, from which the colour used to be got); and as vermis is cognate with Sansk. krimi, a worm, it follows that vermilion, crimson, and carmine are cognate.

753. ~tresses~. Homer (Odyssey, v. 390) speaks of "the fair-tressed Dawn," εἰπλόκαμος ἠῶς .

755. ~advised~. Contrast with 'Advice,' l. 108.

756. Lines 756-761 are not addressed to Comus.

757. ~but that~: were it not that.

758. ~as mine eyes~: as he has already charmed mine eyes; see note, l. 170.

759. ~rules pranked in reason's garb~, i.e. specious arguments.

Pranked = decked in a showy manner: Milton (Prose works, i. 147, ed. 1698) speaks of the Episcopal church service pranking herself in the weeds of the Popish mass. Comp. Wint. Tale, iv. 4. 10, "Most goddess-like prank'd up"; Par. Lost, ii. 226, "Belial, with words clothed in reason's garb."

760-1. I hate when Vice brings forward refined arguments, and Virtue allows them to pass unchallenged. ~bolt~ = to sift or separate, as the boulting-mill separates the meal from the bran; in this sense the word (also spelt bould) is used by Chaucer, Spenser (F. Q. ii. 4. 24), Shakespeare (Cor. iii. 1. 322, Wint. Tale, iv. 4. 375, "the fanned snow that's bolted By the northern blasts twice o'er," etc.). The spelling bolt has confused the word with 'bolt,' to shoot or start out. See Index to Globe Shakespeare.

763. ~she would her children~, etc., i.e. she wished (that) her children should be wantonly luxurious: comp. l. 172; Par. Lost, i. 497-503.

764. ~cateress~, stewardess, provider: lit. 'a buyer.' Cateress is feminine: the masculine is caterer, where the final -er of the agent is unnecessarily repeated.

765. ~Means ... to the good~: intends ... for the good.

767. ~dictate~. The accent in Milton's time was on the first syllable, both in noun and verb. ~spare Temperance~. For Milton's praises of

Temperance comp. Il Pens. 46, "Spare Fast that oft with gods doth diet"; also the 6th Elegy, 56-66; Son. xx., etc. "There is much in the Lady which resembles the youthful Milton himself--he, the Lady of his college--and we may well believe that the great debate concerning temperance was not altogether dramatic (where, indeed, is Milton truly dramatic?), but was in part a record of passages in the poet's own spiritual history." Dowden's Transcripts and Studies.

768. If Nature's blessings were equally distributed instead of being heaped upon a luxurious few, then (as Shakespeare says, King Lear, iv. 1. 73) "distribution should undo excess, And each man have enough."

769. ~beseeming~, suitable. The original sense of seem is 'to be fitting,' as in the words beseem and seemly.

770. ~lewdly-pampered~; one of Milton's most expressive compounds = wickedly gluttonous. Lewd has passed through several changes of meaning: (1) the lay-people as distinct from the clergy; (2) ignorant or unlearned; and finally (2) base or licentious.

774. ~she no whit encumbered~, i.e. Nature would not be in the least surcharged (as Comus represented in l. 728). No whit, used adverbially = not in the least, lit. 'not a particle.' Etymologically aught = a whit, naught = no whit.

776. ~His praise due paid~, i.e. would be duly paid. On due, see note,

1. 12. ~gluttony~: abstract for concrete.

779. ~Crams~, i.e. crams himself. There are many verbs in English that may be thus used reflexively without having the pronoun expressed, e.g. feed, prepare, change, pour, press, etc.

780. ~enow~. 'Enow' conveys the notion of a number, as in early English: it is also spelt anow, and in Chaucer ynowe, and is the plural of enough. It still occurs as a provincialism in England. On lines 780-799 Masson says: "A recurrence, by the sister, with much more mystic fervour, to that Platonic and Miltonic doctrine which had already been propounded by the Elder Brother (see lines 420-475)."

782. ~sun-clad power of chastity~. With 'sun-clad' compare 'the sacred rays of chastity,' l. 425. Similarly in the Faerie Queene, iii. 6, Spenser says of Belpheobe, who represents Chastity, "And Phoebus with fair beams did her adorn."

783. ~yet to what end?~ A rhetorical question, = it would be to no purpose.

784. ~nor ... nor~. These correlatives are often used in poetry for neither ... nor (Shakespeare often omitting the former altogether), and are equally correct. Nor is only a contraction of neither, and the first may as well be contracted as the second.



785. ~sublime notion and high mystery~. In the Apology for Smectymnuus Milton tells of his study of the "divine volume of Plato," wherein he learned of the "abstracted sublimities" of Chastity and Love: also of his study of the Holy Scripture "unfolding these chaste and high mysteries, with timeless care infused, that the body is for the Lord, and the Lord for the body."

790. ~dear wit~. 'Dear' is here used in contempt: its original sense is 'precious' (A.S. *deore*), but in Elizabethan English it has a variety of meanings, e.g. intense, serious, grievous, great, etc. Comp. "sad occasion dear," *Lyc.* 6; "dear groans," *L. L. L.* v. 2. 874. Craik suggests "that the notion properly involved in it of love, having first become generalised into that of a strong affection of any kind, had thence passed on to that of such an emotion the very reverse of love," as in my dearest foe. ~gay rhetoric~: here so named in contempt, as being the instrument of sophistry.

791. ~fence~, argumentation, Fence is an abbreviation of defence: comp. "tongue-fence" (Milton), "fencer in wits' school" (Fuller), *Much Ado*, v. 1. 75.

794. ~rapt spirits~. 'Rapt' = enraptured, as if the mind or soul had been carried out of itself (Lat. *raptus*, seized): comp. *Il Pens.* 40, "Thy rapt soul sitting in thine eyes." Milton also uses the word of the actual snatching away of a person: "What accident hath rapt him from us," *Par. Lost*, ii. 40.

797. ~the brute Earth~, etc., i.e. the senseless Earth would become sensible and assist me. 'Brute' = Lat. brutus, dull, insensible: comp. Horace, Odes, i. 34. 9, "bruta tellus."

800. ~She fables not~: she speaks truly. This line is alliterative.

801. ~set off~: comp. Lyc. 80, "set off to the world."

802. ~though not mortal~: sc. 'I am.' ~shuddering dew~. The epithet is, by hypallage, transferred from the person to the dew or cold sweat which 'dips' or moistens his body.

804. ~Speaks thunder and the chains of Erebus~, etc.; in allusion to the Titanomachia or contest between Zeus and the Titans. Zeus, having been provided with thunder and lightning by the Cyclops, cast the Titans into Tartarus or Erebus, a region as far below Hell as Heaven is above the Earth. The leader of the Titans was Cronos (Saturn). There is a zeugma in speaks as applied to 'thunder' and 'chains,' unless it be taken as in both cases equivalent to denounces.

806. ~Come, no more!~ Comus now addresses the lady.

808. ~canon laws of our foundation~, i.e. the established rules of our society. "A humorous application of the language of universities and other foundations" (Keightley).

809. ~'tis but the lees~, etc. Lees and settlings are synonymous = dregs. The allusion is to the old physiological system of the four primary humours of the body, viz. blood, phlegm, choler, and melancholy (see Burton's *Anat. of Mel.* i. 1, § ii. 2): "Melancholy, cold and dry, thick, black, and sour, begotten of the more feculent part of nourishment, and purged from the spleen"; Gk. μελαγχολία, black bile. See Sams. *Agon.* 600, "humours black That mingle with thy fancy"; and Nash's *Terrors of the Night* (1594): "(Melancholy) sinketh down to the bottom like the lees of the wine, corrupteth the blood, and is the cause of lunacy."

811. ~straight~, immediately. The adverb straight is now chiefly used of direction; to indicate time straightway (= in a straight way) is more usual: comp. *L'Alleg.* 69: "Straight mine eye hath caught new pleasures."

814. ~scape~, a mutilated form of 'escape,' occurs both as a noun and a verb in Shakespeare and Milton: see *Par. Lost*, x. 5, "what can scape the eye of God?"; *Par. Reg.* ii. 189, "then lay'st thy scapes on names adored."

816. ~without his rod reversed~. This use of the participle is a Latinism: see note, l. 48. At the same time it is to be noted that a phrase of this kind introduced by 'without' is in Latin frequently rendered by the ablative absolute: such construction is here inadmissible because

'without' also governs 'mutters.'

817. ~backward mutters~. The notion of a counter-charm produced by reversing the magical wand and by repeating the charm backwards occurs in Ovid (*Met.* xiv. 300), who describes Circe as thus restoring the followers of Ulysses to their human forms. Milton skilfully makes the neglect of the counter-charm the occasion for introducing the legend of Sabrina, which was likely to interest an audience assembled in the neighbourhood of the River Severn. On 'mutters,' see note, l. 526.

820. ~bethink me~. The pronoun after this verb is reflexive. "The deliverance of their sister would be impossible but for supernatural interposition, the aid afforded by the Attendant Spirit from Jove's court. In other words, Divine Providence is asserted. Not without higher than human aid is the Lady rescued, and through the weakness of the mortal instruments of divine grace but half the intended work is accomplished." Dowden's *Transcripts and Studies*.

821. In this line and the next the attributive clauses are separated from the antecedent: see note, l. 2.

822. ~Melibœus~. The name of a shepherd in Virgil's *Eclogue* i. Possibly the poet Spenser is here meant, as the tale of Sabrina is given in the *Faerie Queene*, ii. 10, 14. The tale is also told by Geoffrey of Monmouth and by Sackville, Drayton and Warner. As Milton refers to a 'shepherd,' i.e. a poet, and to 'the soothest shepherd,' i.e. the

truest poet, and as he follows Spenser's version of the story in this poem, we need not hesitate to identify Meliboeus with Spenser.

823. ~soothest~, truest. The A.S. *sóth* meant true; hence also 'a true thing' = truth. It survives in *soothe* (lit. to affirm to be true), *soothsay* (see l. 874), and *forsooth* (= for a truth).

824. ~from hence~. Hence represents an A.S. word *heonan*, -an being a suffix = from: so that in the phrase 'from hence' the force of the preposition is twice introduced. Yet the idiom is common: it arises from forgetfulness of the origin of the word. Comp. Arc. 3: "which we from hence descry."

825. ~with moist curb sways~: comp. l. 18. *Sabrina* was a *numen fluminis* or river-deity.

826. ~Sabrina~: The following is Milton's version of the legend:--"After this, Brutus, in a chosen place, builds Troja Nova, changed in time to Trinovantum, now London; and began to enact laws (Heli being then High Priest in Judea); and, having governed the whole isle twenty-four years, died, and was buried in his new Troy. His three sons--Lochrine, Albanact, and Camber--divide the land by consent. Lochrine had the middle part, Loëgria; Camber possessed Cambria or Wales; Albanact, Albania, now Scotland. But he, in the end, by Humber, King of the Huns, who, with a fleet, invaded that land, was slain in fight, and his people driven back into Loëgria. Lochrine and his brother go out against Humber; who now

marching onward was by them defeated, and in a river drowned, which to this day retains his name. Among the spoils of his camp and navy were found certain young maids, and Estrilidis, above the rest, passing fair, the daughter of a king in Germany, from whence Humber, as he went wasting the sea-coast, had led her captive; whom Lochrine, though before contracted to the daughter of Corineus, resolves to marry. But being forced and threatened by Corineus, whose authority and power he feared, Gwendolen the daughter he yields to marry, but in secret loves the other; and, oftentimes retiring as to some sacrifice, through vaults and passages made underground, and seven years thus enjoying her, had by her a daughter equally fair, whose name was Sabra. But when once his fear was off by the death of Corineus, not content with secret enjoyment, divorcing Gwendolen, he makes Estrilidis his Queen. Gwendolen, all in rage, departs into Cornwall; where Pladan, the son she had by Lochrine, was hitherto brought up by Corineus, his grandfather; and gathering an army of her father's friends and subjects, gives battle to her husband by the river Sture, wherein Lochrine, shot with an arrow, ends his life. But not so ends the fury of Gwendolen, for Estrilidis and her daughter Sabra she throws into a river, and, to have a monument of revenge, proclaims that the stream be thenceforth called after the damsel's name, which by length of time is changed now to Sabrina or Severn."--History of Britain (1670).

827. ~Whilom~, of old. An obsolete word, lit. 'at time'; A.S. hwilum, instr. or dat. plur. of hwil, time.

830. ~step-dame~. For the actual relationship, see note, l. 826. The prefix step (A.S. *steóp-*) means 'orphaned,' and applies properly to a child whose parent has re-married: it was afterwards used in the words 'step-father,' etc. Dame (Fr. *dame*, a lady) retains the sense of mother in the form *dam*.

832. ~his~ = its: see note, l. 96.

834. ~pearled wrists~, wrists adorned with pearls. An appropriate epithet, as pearls were said to exist in the waters of the Severn.

835. ~aged Nereus' hall~, the abode of old Nereus, i.e. the bottom of the sea. Nereus, the father of the Nereids, or sea nymphs, is described as the wise and unerring old man of the sea; in Virgil, *grandaevus Nereus*. See also, l. 871, and compare Jonson's *Neptune's Triumph*, last song: "Old Nereus, with his fifty girls, From aged Indus laden home with pearls."

836. ~piteous of~, i.e. full of pity for; comp. Lat. *miseret te aliorum* (genitive). Milton occasionally uses the word in this passive sense; its active sense is 'causing pity,' i.e. pitiful. Comp. Abbott, § 3. ~reared her lank head~, i.e. raised up her drooping head: comp. Par. Lost, viii.: "In adoration at his feet I fell Submiss: he reared me." 'Lank,' lit. slender; hence weak. The adjective lanky is in common use = tall and thin.

837. ~imbathe~, to bathe in: the force of the preposition being reduplicated, as in Lat. incidere in.

838. ~nectared lavers~, etc., baths sweetened with nectar and scented with asphodel flowers. On 'nectar,' see note, l. 479. ~asphodel~; the same, both name and thing, as 'daffodil' (see Lyc. 150, where it takes the form 'daffadillies'): Gk. ἀσφοδελος, M.E. affodille. The initial d in daffodil has not been satisfactorily explained: see l. 851.

839. ~the porch~. So Quintilian calls the ear the vestibule of the mind: comp. Haml. i. 5. 63: "the porches of mine ear"; also the phrase, "the five gateways of knowledge."

840. ~ambrosial oils~, oils of heavenly fragrance: see note, l. 16, and compare Virgil's use of ambrosia in Georg. iv. 415, liquidum ambrosiae diffundit odorem.

841. ~quick immortal change~: comp. l. 10.

842. ~Made Goddess~, etc. This participial construction is frequent in Milton as in Latin: it is equivalent to an explanatory clause.

844. ~twilight meadows~: comp. "twilight groves," Il Pens. 133; "twilight ranks," Arc. 99; Hymn Nat. 188.

845. ~Helping all urchin blasts~, remedying or preventing the blighting



influence of evil spirits. 'Urchin blasts' is probably here used generally for what in Arcades, 49-53, are called "noisome winds and blasting vapours chill," 'urchin' being common in the sense of 'goblin' (M. W. of W. iv. 4. 49). Strictly the word denotes the hedgehog, which for various reasons was popularly regarded with great dread, and hence mischievous spirits were supposed to assume its form: comp. Shakespeare, Temp, i. 2. 326, ii. 2. 5, "Fright me with urchin-shows"; Titus And. ii. 3. 101; Macbeth, iv. 1. 2, "Thrice and once the hedge-pig whined," etc. Compare the protecting duties of the Genius in Arcades. ~Helping~: comp. the phrases, "I cannot help it," i.e. prevent it; "it cannot be helped," i.e. remedied, etc.

846. ~shrewd~. Here used in its radical sense = shrew-ed, malicious, like a shrew. Comp. M. N. D. ii. 1, "That shrewd and knavish sprite called Robin Goodfellow." Chaucer has the verb shrew = to curse; the current verb is beshrew.

847. ~vialled~, contained in phials.

850. ~garland wreaths~. A garland is a wreath, but we may take the phrase to mean 'wreathed garlands': comp. "twisted braids," l. 862.

852. ~old swain~, i.e. Meliboeus (l. 862). "But neither Geoffrey of Monmouth nor Spenser has the development of the legend" (Masson).

853. ~clasping charm~: see l. 613, 660.

854. ~warbled song~: comp. Arc. 87, "touch the warbled string"; Son. xx. 12, "Warble immortal notes."

857. ~This will I try~, i.e. to invoke her rightly in song.

858. ~adjuring~, charging by something sacred and venerable. The adjuration is contained in lines 867-889, which, in Milton's MS., are directed "to be said," not sung, and in the Bridgewater MS. "to sing or not." From the latter MS. it would appear that these lines were sung as a kind of trio by Lawes and the two brothers.

863. ~amber-dropping~: see note, l. 333; and comp. l. 106, where the idea is similar, warranting us in taking 'amber-dropping' as a compound epithet = dropping amber, and not (as some read) 'amber' and 'dropping.' Amber conveys the ideas of luminous clearness and fragrance: see Sams. Agon. 720, "amber scent of odorous perfume."

865. ~silver lake~, the Severn. Virgil has the Lat. lacus in the sense of 'a river.'

868. ~great Oceanus~, Gk. ἰκθινὸν τε μῦθον. The early Greeks regarded the earth as a flat disc, surrounded by a perpetually flowing river called Oceanus: the god of this river was also called Oceanus, and afterwards the name was applied to the Atlantic. Hesiod, Drayton, and Jonson have all applied the epithet 'great' to the god Oceanus; in fact,

throughout these lines Milton uses what may be called the "permanent epithets" of the various divinities.

869. ~earth-shaking Neptune's mace~, i.e. the trident of Poseidon (Neptune). Homer calls him  $\sigma\upsilon\upsilon\sigma\sigma\epsilon\gamma\alpha\iota\omicron\varsigma$  = earth-shaking: comp. Iliad, xii. 27, "And the Shaker of the Earth with his trident in his hands," etc. In Par. Lost, x. 294, Milton provides Death with a "mace petrifick."

870. ~Tethys' ... pace~. Tethys, wife of Oceanus, their children being the Oceanides and river-gods. In Hesiod she is 'the venerable' ( $\pi\alpha\tau\epsilon\rho\alpha\iota\alpha\ \tau\eta\theta\epsilon\iota\varsigma$ ), and in Ovid 'the hoary.'

871. ~hoary Nereus~: see note, l. 835.

872. ~Carpathian wizard's hook~. See Virgil's Georg. iv. 387, "In the sea-god's Carpathian gulf there lives a seer, Proteus, of the sea's own hue ... all things are known to him, those which are, those which have been, and those which drag their length through the advancing future." Wizard = diviner, without the depreciatory sense of line 571; see note there. Hook: Proteus had a shepherd's hook, because he tended "the monstrous herds of loathly sea-calves": Odyssey, iv. 385-463.

873. ~scaly Triton's ... shell~. In Lycidas, 89, he is "the Herald of the Sea." He bore a 'wreathed horn' or shell which he blew at the command of Neptune in order to still the restless waves of the sea. He

was 'scaly,' the lower part of his body being like that of a fish.

874. ~soothsaying Glaucus~. He was a Boeotian fisherman who had been changed into a marine deity, and was regarded by fishermen and sailors as a soothsayer or oracle: see note, l. 823.

875. ~Leucothea~: lit. "the white goddess" (Gk. λευκή , θεή), the name by which Ino, the daughter of Cadmus, was worshipped after she had thrown herself into the sea to avoid her enraged husband Athamas.

876. ~her son~, i.e. Melisertes, drowned and deified along with his mother: as a sea-deity he was called Palaemon, identified by the Romans with their god of harbours, Portumnus.

877. ~tinsel-slippered~. The 'permanent epithet' of Thetis, a daughter of Nereus and mother of Achilles, is "silver-footed" (Gk. ἄργυροπέζα). Comp. Neptune's Triumph (Jonson):

"And all the silver-footed nymphs were drest  
To wait upon him, to the Ocean's feast."

'Tinsel-slippered' is a paraphrase of this, for 'tinsel' is a cloth worked with silver (or gold): the notion of cheap finery is not radical. Etymologically, tinsel is that which glitters or scintillates. On the beauty of this epithet, and of Milton's compound epithets generally, see Trench, *English Past and Present*, p. 296.

878-80. ~Sirens ... Parthenopè's ... Ligea's~. The three Sirens (see note, l. 253) were Parthenopè, Ligèa, and Lucosia. The tomb of the first was at Naples (see Milton's *Ad Leonaram*, iii., "Credula quid liquidam Sirena, Neapoli, jactas, Claraque Parthenopes fana Achelöiados," etc.). Ligea, described by Virgil (*Georg.* iv. 336) as a sea-nymph, is here represented as seated, like a mermaid, in the act of smoothing her hair with a golden comb.

881. ~Wherewith~ = with which. The true adjective clause is "sleeking ... locks" = with which she sleeks, etc.; and the true participial clause is "she sits ... rocks" = seated on ... rocks.

882. ~Sleeking~, making sleek or glossy. The original sense of 'sleek' is greasy: comp. *Lyc.* 99, "On the level brine Sleek Panopè with all her sisters played."

885. ~heave~, raise. Comp. the similar use of the word in *L'Alleg.* 145, "Orpheus' self may heave his head."

887. ~bridle in~, i.e. restrain.

888. ~have~: subjunctive after till, as frequently in Milton.

890. ~rushy-fringed~, fringed with rushes. The more usual form would be rush-fringed: we may regard Milton's form as a participle formed from

the compound noun "rushy-fringe": comp. 'blue-haired,' l. 29;  
"false-played," Shakespeare, A. and C. iv. 14.

891. ~grows~. A singular with two nominatives connected by and: the verb is to be taken with each. But the compound subject is really equivalent to "the willow with its osiers dank," osiers being water-willows or their branches. ~dank~, damp: comp. Par. Lost, vii. 441, "oft they quit the dank" (= the water).

893. ~Thick set~, etc., i.e. thickly inlaid with agate and beautified with the azure sheen of turquoise, etc. There is a zeugma in set. ~azurn sheen~. Sheen = brightness: it occurs again in l. 1003; see note there. 'Azurn': modern English has a tendency to use the noun itself as an adjective in cases where older English used an adjective with the suffix -en = made of. Most of the adjectives in -en that still survive do not now denote "made of," but simply "like," e.g. golden hair, etc. Azurn and cedarn (l. 990), hornen, treen, corden, glassen, reeden, etc., are practically obsolete; see Trench, English Past and Present. Comp. 'oaten' (Lyc. 33), 'oaken' (Arc. 45). As the words 'azurn' and 'cedarn' are peculiar to Milton some hold that he adopted them from the Italian azzurino and cedrino.

894. ~turkis~; also spelt turkoise, turquois, and turquoise: lit. 'the Turkish stone,' a Persian gem so called because it came through Turkey (Pers. turk, a Turk).

895. ~That ... strays~. Milton does not imply that these stones were found in the Severn, nor does he in lines 932-937 imply that cinnamon grows on its banks.

897. ~printless feet~. Comp. Temp. v. i. 34: "Ye that on the sands with printless foot Do chase the ebbing Neptune"; also Arc. 85: "Where no print of step hath been."

902. It will be noticed that the Spirit takes up the rhymes of Sabrina's song ('here,' 'dear'; 'request,' 'distressed'), and again Sabrina continues the rhymes of the Spirit's song ('distressed,' 'best').

913. ~of precious cure~, of curative power. See note on this use of 'of,' l. 155.

914. References to the efficacy of sprinkling are frequent, e.g. in the English Bible, in Spenser, in Virgil (Aen. vi. 229), in Ovid (Met. iv. 479), in Par. Lost, xi. 416.

916. ~Next~: an adverb modifying 'touch.'

917. ~glutinous~, sticky, viscous. The epithet is transferred from the effect to the cause.

921. ~Amphitrite~: the wife of Neptune (Poseidon) and goddess of the Sea.

923. ~Anchises line~: see note, l. 827. Lochrine was the son of Brutus, who was the son of Silvius, who was the grandson of the great Aeneas, who was the son of old Anchises.

924. ~may ... miss~. This verb is optative: so are '(may) scorch,' '(may) fill,' 'may roll,' and 'may be crowned.'

925. ~brimmèd~. The passive participle is so often used where we now use the active that 'brimmed' may mean 'brimming' = full to the brim. On the other hand, 'brim' is frequent in the sense of bank (comp. l. 119), so that some regard 'brimmed' as = enclosed within banks.

928. ~singèd~, scorched. We should rather say 'scorching.' On the good wishes expressed in lines 924-937 Masson's comment is: "The whole of this poetic blessing on the Severn and its neighbourhood, involving the wish of what we should call 'solid commercial prosperity,' would go to the heart of the assemblage at Ludlow."

933. ~beryl~: in the Bible (Rev. xxi. 20) this precious stone forms one of the foundations of the New Jerusalem. The word is of Eastern origin: comp. Arab, billaur, crystal. ~golden ore~. As a matter of fact gold has been found in the Welsh mountains.

934. ~May thy lofty head~, etc. The grammatical construction is: 'May thy lofty head be crowned round with many a tower and terrace, and here and there (may thy lofty head be crowned) with groves of myrrh and cinnamon



(growing) upon thy banks.' This makes 'banks' objective, and 'upon' a preposition: the only objection to this reading is that the notion of crowning the head upon the banks is peculiar. The difficulty vanishes when we recollect that Milton frequently connects two clauses with one subject rather loosely: the subject of the second clause is 'thou,' implied in 'thy lofty head.' An exact parallel to this is found in L'Alleg. 121, 122: 'whose bright eyes rain influence and judge the prize'; also in Il Pens. 155-7; 'let my due feet never fail to walk ... and love, etc.': also in Lyc. 88, 89. The explanation adopted by Prof. Masson is that Milton had in view two Greek verbs--περιστεφανῶ, 'to put a crown round,' and ἑπιστεφανῶ, "to put a crown upon": thus, "May thy lofty head be crowned round with many a tower and terrace, and thy banks here and there be crowned upon with groves of myrrh and cinnamon." This makes 'banks' nominative, and 'upon' an adverb.

In the Bridgewater MS. the stage direction here is, Song ends.

942. ~Not a waste~, etc., i.e. 'Let there not be a superfluous or unnecessary sound until we come.' 'waste' is an attributive: see note, l. 728.

945. ~gloomy covert wide~: see note, l. 207.

946. ~not many furlongs~. These words are deliberately inserted to keep up the illusion. It is probable that, in the actual representation of the mask, the scene representing the enchanted palace was removed when

Comus's rout was driven off the stage, and a woodland scene redisplayed. This would give additional significance to these lines and to the change of scene after l. 957. 'Furlong' = furrow-long: it thus came to mean the length of a field, and is now a measure of length.

949. ~many a friend~. 'Many a' is a peculiar idiom, which has been explained in different ways. One view is that 'many' is a corruption of the French *mesnie*, a train or company, and 'a' a corruption of the preposition 'of,' the singular noun being then substituted for the plural through confusion of the preposition with the article. A more correct view seems to be that 'many' is the A.S. *manig*, which was in old English used with a singular noun and without the article, e.g. *manig mann* = many men. In the thirteenth century the indefinite article began to be inserted; thus *mony enne thing* = many a thing, just as we say 'what a thing,' 'such a thing.' This would seem to show that 'a' is not a corruption of 'of,' and that there is no connection with the French word *mesnie*. Milton, in this passage, uses 'many a friend' with a plural verb. ~gratulate~. The simple verb is now replaced by the compound *congratulate* (Lat. *gratulari*, to wish joy to a person).

950. ~wished~, i.e. wished for; see note, l. 574. ~and beside~, i.e. 'and where, besides,' etc.

952. ~jigs~, lively dances.

958. ~Back, shepherds, back!~ On the rising of the curtain, the stage is occupied by peasants engaged in a merry dance. Soon after the attendant Spirit enters with the above words. ~Enough your play~, i.e. we have had enough of your dancing, which must now give way to 'other trippings.'

959. ~sunshine holiday~. Comp. L'Alleg. 98, where the same expression is used. There is a close resemblance between the language of this song and lines 91-99 of L'Allegro. Milton's own spelling of 'holiday' is 'holyday,' which shows the origin of the word. The accent in such compounds (comp. blue-bell, blackbird, etc.) falls on the adjective: it is only in this way that the ear can tell whether the compound forms (e.g. hóliday) or the separate words (e.g. hóly dáy) are being used.

960. ~Here be~: see note, l. 12. ~without duck or nod~: words used to describe the ungraceful dancing and awkward courtesy of the country people.

961. ~trippings ... lighter toes ... court guise~: words used to describe the graceful movements of the Lady and her brothers: comp. L'Alleg. 33: "trip it, as you go, On the light fantastic toe." Trod (or trodden), past participle of tread: 'to tread a measure' is a common expression, meaning 'to dance.' 'Court guise,' i.e. courtly mien; guise is a doublet of wise = way, e.g. 'in this wise,' 'likewise,' 'otherwise.' In such pairs of words as guise and wise, guard and ward, guile and wile, the forms in gu have come into English through the French.

963. ~Mercury~ (the Greek Hermes) was the herald of the gods, and as such was represented as having winged ankles (Gk. πτηνοπόδιλος): his name is here used as a synonym both for agility and refinement.

964. ~mincing Dryades~. The Dryades are wood-nymphs (Gk. δρυάς, a tree), here represented as mincing, i.e. tripping with short steps, unlike the clumsy striding of the country people. Comp. Merch. of V. iii. 4. 67: "turn two mincing steps Into a manly stride." Applied to a person's gait (or speech), the word now implies affectation.

965. ~lawns ... leas~. On 'lawn,' see note, l. 568: a 'lea' is a meadow.

966. This song is sung by Lawes while presenting the three young persons to the Earl and Countess of Bridgewater.

967. ~ye~: see note, l. 216.

968. ~so goodly grown~, i.e. grown so goodly. Goodly = handsome (A.S. gódlíc = goodlike).

970. ~timely~. Here an adverb: in l. 689 it is an adjective. Comp. the two phrases in Macbeth: "To gain the timely inn," iii. 3. 7; and "To call timely on him," ii. 3. 51.

972. ~assays~, trials, temptations. Assay is used by Milton in the

sense of 'attempt' as well as of 'trial': see Arc. 80, "I will assay, her worth to celebrate." The former meaning is now confined to the form essay (radically the same word); and the use of assay has been still further restricted from its being used chiefly of the testing of metals. Comp. Par. Lost, iv. 932, "hard assays and ill successes"; Par. Reg. i. 264, iv. 478.

974, 5. ~To triumph~. The whole purpose of the poem is succinctly expressed in these lines. Stage Direction: ~Spirit epiloguizes~, i.e. sings the epilogue or concluding stanzas. In one of Lawes' manuscripts of the mask, the epilogue consists of twelve lines only, those numbered 1012-1023. From the same copy we find that line 976 had been altered by Lawes in such a manner as to convert the first part of the epilogue into a prologue which, in his character as Attendant Spirit, he sang whilst descending upon the stage:--

From the heavens now I fly,  
And those happy climes that lie  
Where day never shuts his eye,  
Up in the broad field of the sky.  
There I suck the liquid air  
All amidst the gardens fair  
Of Hesperus, and his daughters three  
That sing about the golden tree.  
There eternal summer dwells,  
And west winds, with musky wing,

About the cedarn alleys fling  
Nard and cassia's balmy smells.  
Iris there with humid bow  
Waters the odorous banks, that blow  
Flowers of more mingled hue  
Than her purpled scarf can show,  
Yellow, watchet, green, and blue,  
And drenches oft with Manna dew  
Beds of hyacinth and roses,  
Where many a cherub soft reposes.

Doubtless this was the arrangement in the actual performance of the mask.

976. ~To the ocean~, etc. The resemblance of this song, in rhythm and rhyme, to the song of Ariel in the *Tempest*, v. 1. 88-94, has been frequently pointed out: "Where the bee sucks, there suck I," etc. Compare also the song of Johphiel in *The Fortunate Isles* (Ben Jonson): "Like a lightning from the sky," etc. The epilogue as sung by Lawes (ll. 1012-1023) may also be compared with the epilogue of the *Tempest*: "Now my charms are all o'erthrown," etc.

977. ~happy climes~. Comp. *Odyssey*, iv. 566: "The deathless gods will convey thee to the Elysian plain and the world's end ... where life is easiest for men. No snow is there, nor yet great storm, nor any rain; but always ocean sendeth forth the breeze of the shrill west to blow

cool on men": see also l. 14. 'Clime,' radically the same as climate, is still used in its literal sense = a region of the earth; while 'climate' has the secondary meaning of 'atmospheric conditions.' Comp. Son. viii. 8: "Whatever clime the sun's bright circle warms."

978. ~day ... eye~. Comp. Son. i. 5: "the eye of day"; and Lyc. 26: "the opening eyelids of the Morn."

979. ~broad fields of the sky~. Comp. Virgil's "Aëris in campis latis," Aen. vi. 888.

980. ~suck the liquid air~, inhale the pure air. 'Liquid' (lit. flowing) is used figuratively and generally in the sense of pure and sweet: comp. Son. i. 5, "thy liquid notes."

981. ~All amidst~. For this adverbial use of all (here modifying the following prepositional phrase), compare Il Pens. 33, "all in a robe of darkest grain."

982. ~Hesperus~: see note, l. 393. Hesperus, the brother of Atlas, had three daughters--Aegle, Cynthia, and Hesperia. They were famed for their sweet song. In Milton's MS. Hesperus is written over Atlas: Spenser makes them daughters of Atlas, as does Jonson in *Pleasure reconciled to Virtue*.

984. ~crispéd shades~. 'Crisped,' like 'curled' (comp. "curl the grove,"

Arc. 46) is a common expression in the poetry of the time, and has the same meaning. The original form is the adjective 'crisp' (Lat. *crispus* = curled), from which comes the verb to crisp and the participle *crisped*. Compare "the *crisped* brooks ... ran nectar," Par. Lost, iv. 237, where the word is best rendered 'rippled'; also Tennyson's *Claribel*, 19, "the babbling runnel *crispeth*." In the present case the reference is to the foliage of the trees.

985. ~spruce~, gay. This word, now applied to persons with a touch of levity, was formerly used both of things and persons in the sense of gay or neat. Compare the present and earlier uses of the word *jolly*, on which Pattison says:--"This is an instance of the disadvantage under which poetry in a living language labours. No knowledge of the meaning which a word bore in 1631 can wholly banish the later and vulgar associations which may have gathered round it since. Apart from direct parody and burlesque, the tendency of living speech is gradually to degrade the noble; so that as time goes on the range of poetical expression grows from generation to generation more and more restricted." The origin of the word *spruce* is disputed: Skeat holds that it is a corruption of *Pruce* (old Fr. *Pruce*, mod. Fr. *Prusse*) = Prussia; we read in the 14th century of persons dressed after the fashion of Prussia or *Spruce*, and Prussia was called *Sprussia* by some English writers up to the beginning of the 17th century. See also Trench, *Select Glossary*.

986. ~The Graces~. The three Graces of classical mythology were *Euphrosyne*



(the light-hearted one), Aglaia (the bright one), and Thalia (the blooming one). See L'Alleg. 12: "Euphrosyne ... Whom lovely Venus, at a birth, With two sister Graces more, To ivy-crownèd Bacchus bore." They were sometimes represented as daughters of Zeus, and as the goddesses who purified and enhanced all the innocent pleasures of life.

~rosy-bosomed Hours~. The Hours (Horæ) of classical mythology were the goddesses of the Seasons, whose course was described as the dance of the Horæ. The Hora of Spring accompanied Persephone every year on her ascent from the lower world, and the expression "The chamber of the Horæ opens" is equivalent to "The Spring is coming." 'Rosy-bosomed'; the Gk.

ῥοδῖος κόλπος: compare the epithets 'rosy-fingered' (applied by Homer to the dawn), 'rosy-armed,' etc.

989. ~musky ... fling~. Compare Par. Lost, viii. 515: "Fresh gales and gentle airs Whispered it to the woods, and from their wings Flung rose, flung odours from the spicy shrub." In this passage the verb fling is similarly used. 'Musky' = fragrant: comp. 'musk-rose,' l. 496.

990. ~cedarn alleys~, i.e. alleys of cedar trees. For 'alley,' comp. l. 311. For the form of 'cedarn,' see note on 'azurn,' l. 893. Tennyson uses the word 'cedarn' in Recoll. of Arab. Nights, 115.

991. ~Nard and cassia~; two aromatic plants. Cassia is a name sometimes applied to the wild cinnamon: nard is also called spike-nard; see allusion in the Bible, Mark, xiv. 3; Exod. xxx. 24, etc.

992. ~Iris ... humid bow~: see note, l. 83. The allusion is, of course, to the rainbow.

993. ~blow~, here used actively = cause to blossom: comp. Jonson, *Mask at Highgate*, "For thee, Favonius, here shall blow New flowers."

995. ~purpled~ = having an embroidered edge (O.F. *pourfiler*): the verb to purple survives in the contracted form to purl, and is cognate with profile = a front line or edge. ~shew~: here rhymes with dew; comp. l. 511, 512. This points to the fact that in Milton's time the present pronunciation of shew, though familiar, was not the only one recognised.

996. ~drenches with Elysian dew~, i.e. soaks with heavenly dew. The Homeric Elysium is described in *Odyssey*, iv.: see note, l. 977; it was afterwards identified with the abode of the blessed, l. 257. Drench is the causative of drink: here the nominative of the verb is 'Iris' and the object 'beds.'

997. ~if your ears be true~, i.e. if your ears be pure: the poet is about to speak of that which cannot be understood by those with "gross unpurgèd ear" (*Arc.* 73, and *Com.* l. 458). He alludes to that pure Love which "leads up to Heaven," *Par. Lost*, viii. 612.

998. ~hyacinth~. This is the "sanguine flower inscribed with woe" of *Lycidas*, 106: it sprang from the blood of Hyacinthus, a youth beloved

by Apollo.

999. ~Adonis~, the beloved of Venus, died of a wound which he received from a boar during the chase. The grief of Venus was so great that the gods of the lower world allowed him to spend six months of every year on earth. The story is of Asiatic origin, and is supposed to be symbolic of the revival of nature in spring and its death in winter. Comp. Par.

Lost, ix. 439, "those gardens feigned Or of revived Adonis," etc.

1000. ~waxing well of~, i.e. recovering from. The A.S. weaxan = to grow or increase: Shakespeare has 'man of wax' = adult, Rom. and Jul. i. 3. 76; see also Index to Globe Shakespeare.

1002. ~Assyrian queen~, i.e. Venus, whose worship came from the East, probably from Assyria. She was originally identical with Astarte, called by the Hebrews Ashteroth: see Par. Lost, i. 438-452, where Adonis appears as Thammuz.

1003, 4. ~far above ... advanced~. These words are to be read together: 'advanced' is an attribute to 'Cupid,' and is modified by 'far above.'

1003. ~spangled sheen~, glittering brightness. 'Spangled': spangle is a diminutive of spang = a metal clasp, and hence 'a shining ornament.' In poetry it is common to speak of the stars as 'spangles' and of the heavens as 'spangled': comp. Addison's well-known lines:

"The spacious firmament on high,  
With all the blue ethereal sky,  
And spangled heavens, a shining frame,  
Their great Original proclaim."

Comp. also Lyc. 170, "with new-spangled ore." 'Sheen' is here used as a noun, as in line 893; also in Hymn Nat. 145, "throned in celestial sheen": Epitaph on M. of W. 73, "clad in radiant sheen."

The word occurs in Spenser as an adjective also: comp. "her dainty corse so fair and sheen," F. Q. ii. 1. 10. In the line "By fountain clear or spangled starlight sheen" (M. N. D. ii. 1. 29) it is doubtful whether the word is a noun or an adjective. Milton uses the adjective sheeny (Death of Fair Infant, 48).

1004. ~Celestial Cupid~. The ordinary view of Cupid is given in the note to line 445; here he is the lover of Psyche (the human soul) to whom he is united after she has been purified by a life of trial and misfortune. The myth of Cupid and Psyche is as follows: Cupid was in love with Psyche, but warned her that she must not seek to know who he was. Yielding to curiosity, however, she drew near to him with a lamp while he was asleep. A drop of the hot oil falling on him, he awoke, and fled from her. She now wandered from place to place, persecuted by Venus; but after great sorrow, during which she was secretly supported by Cupid, she became immortal and was united to him for ever. In this story Psyche represents the human soul (Gk. ψυχή), which is disciplined and purified by earthly misfortune and so fitted for the enjoyment of true happiness

in heaven. Further, in Milton's Allegory it is only the soul so purified that is capable of knowing true love: in his Apology for Smectymnuus he calls it that Love "whose charming cup is only virtue," and whose "first and chiefest office ... begins and ends in the soul, producing those happy twins of her divine generation, Knowledge and Virtue." To this high and mystical love Milton again alludes in Epitaphium Damonis:

"In other part, the expansive vault above,  
And there too, even there the god of love;  
With quiver armed he mounts, his torch displays  
A vivid light, his gem-tipt arrows blaze,  
Around his bright and fiery eyes he rolls,  
Nor aims at vulgar minds or little souls,  
Nor deigns one look below, but aiming high  
Sends every arrow to the lofty sky;  
Hence forms divine, and minds immortal, learn  
The power of Cupid, and enamoured burn."

Cowper's translation.

1007. ~among~: preposition governing 'gods.'

1008. ~make~: subjunctive after 'till.' Its nominative is 'consent.'

1010. ~blissful~, blest. Bliss is cognate with bless and blithe.

Comp. "the blest kingdoms meek of joy and love," Lyc. 177. ~are to be

born~. There seems to be here a confusion of constructions between the subjunctive co-ordinate with make and the indicative dependent in meaning on "Jove hath sworn" in the following line.

1011. ~Youth and Joy~. Everlasting youth and joy are found only after the trials of earth are past. So Spenser makes Pleasure the daughter of Cupid and Psyche, but she is "the daughter late," i.e. she is possible only to the purified soul. See also note on l. 1004.

1012. ~my task~, i.e. the task alluded to in line 18. This line is an adverbial clause = Now that (or because) my task is smoothly done.

1013. The Spirit's task being finished he is free to soar where he pleases. There seems to be implied the injunction that mankind can by virtue alone attain to the same spiritual freedom.

1014. ~green earth's end~. The world as known to the ancients did not extend much beyond the Straits of Gibraltar. The Cape Verd Islands, which lie outside these straits, may be here referred to: comp. Par. Lost, viii. 630:

"But I can now no more; the parting sun  
Beyond the earth's green Cape and Verdant Isles  
Hesperian sets, my signal to depart."

1015. ~bowed welkin~: the meaning of the line is, "Where the arched sky

curves slowly towards the horizon." Welkin is, radically, "the region of clouds," A.S. wolcnu, clouds.

1017. ~corners of the moon~, i.e. its horns. The crescent moon is said to be 'horned' (Lat. cornu, a horn). Comp. the lines in Macbeth, iii. 5. 23, 24: "Upon the corners of the moon There hangs a vaporous drop profound."

1020. ~She can teach ye how to climb~, etc. Compare Jonson's song to Virtue:

"Though a stranger here on earth  
In heaven she hath her right of birth.  
There, there is Virtue's seat:  
Strive to keep her your own;  
'Tis only she can make you great,  
Though place here make you known."

1021. ~sphery chime~, i.e. the music of the spheres. "To climb higher than the sphery chime" means to ascend beyond the spheres into the empyrean or true heaven--the abode of God and the purest Spirits. Milton therefore implies that by virtue alone can we come into God's presence. See note on "the starry quire," line 112. 'Chime' is strictly 'harmony,' as in "silver chime," Hymn Nat. 128: the word is cognate with cymbal.

1022, 3. ~if Virtue feeble were~, etc. A triumphant expression of that confidence in the invincibility of virtue, when aided by Divine Providence, and therefore a fitting conclusion of the whole masque. Milton's whole life reveals his unshaken belief in the truth expressed in the last two lines of his *Comus*.